

دليل المستخدم



9237237

Issue 3

إعلان المطابقة
نعلن نحن شركة NOKIA CORPORATION وثقت مسؤوليتنا وحدنا أن المنتج RM-13 مطابق لشروط توجيهات المجلس الأوروبي التالية: 1999/5/EC.
يمكن العثور على نسخة من إعلان المطابقة على الموقع
http://www.nokia.com/phones/declaration_of_conformity/

CE 168

حقوق النشر والطبع © 2005 Nokia. جميع الحقوق محفوظة.

يعني رمز حاوية النفايات ذات العجلات المرسوم عليها خطان متقاطعان أنه في دول الاتحاد الأوروبي يتم تجميع المنتج عند انتهاء عمره الافتراضي ضمن مجمعات منفصلة. ينطبق هذا على الجهاز وكذلك على الأجهزة الملحقة المميزة بهذا الرمز. يجب عدم التخلص من هذه المنتجات في حاوية نفايات محلية غير مصنفة.



يحظر إعادة إنتاج أو نقل أو توزيع أو تخزين جزء من أو كل محتويات هذه الوثيقة بأي شكل من الأشكال دون إذن خطي مسبق من Nokia.

تُعد Nokia و Nokia Connecting People و Xpress-on و Pop-Port علامات تجارية أو علامات تجارية مسجلة لشركة Nokia Corporation. أية منتجات أو أسماء شركات أخرى مذكورة في هذا المستند قد تكون علامات تجارية أو أسماء تجارية تخاص مالكها.

تُعد Nokia tune علامة صوتية خاصة بشركة Nokia Corporation.

Bluetooth is a registered trademark of Bluetooth SIG, Inc.

US Patent No 5818437 and other pending patents. T9 text input software Copyright (C) 1997-2005. Tegic Communications, Inc. All rights reserved.



Includes RSA BSAFE cryptographic or security protocol software from RSA Security.



Java is a trademark of Sun Microsystems, Inc.

This product is licensed under the MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (i) for personal and non-commercial use in connection with information which has been encoded in compliance with the MPEG-4 Visual Standard by a consumer engaged in a personal and non-commercial activity and (ii) for use in connection with MPEG-4 video provided by a licensed video provider. No license is granted or shall be implied for any other use. Additional information including that relating to promotional, internal and commercial uses may be obtained from MPEG LA, LLC. See <<http://www.mpegla.com>>.

تم ترخيص هذا المنتج من قبل MPEG-4 Visual Patent Portfolio License (١) للاستخدام الشخصي وغير التجاري فيما يتعلق بالمعلومات التي تم ترميزها بما يتفق مع المعيار المرني لـ MPEG-4 من خلال مستهلك يختص عمله بالنشاط الشخصي وغير التجاري (٢) للاستخدام فيما يتعلق بفديو MPEG-4 المقدم من مزود فيديو معتمد. ولا يتم منح ترخيص أو تضمينه لأي استخدام آخر. ويمكن الحصول على المعلومات الإضافية التي تتضمن ما يتعلق بالاستخدامات الترويجية والخارجية التجارية من MPEG LA, LLC. انظر <http://www.mpegla.com>.

تنتهج نوكيا سياسة التطوير المستمر. وتحفظ نوكيا بحق إجراء تغييرات وتحسينات على أي منتج من المنتجات الموصوفة في هذا المستند بدون إشعار مسبق.

ولن تكون نوكيا في أي حال من الأحوال مسؤولة عن أي فقدان في البيانات أو الدخل أو أية خسائر سواء كانت استثنائية أو طارئة أو لاحقة أو غير مباشرة مهما كانت الكيفية التي حدثت بها.

تتوفر محتويات هذا المستند "كما هي". وباستثناء ما هو مطلوب من جهة القوانين المطبقة، لا توجد أية ضمانات من أي نوع تصريحية كانت أو ضمنية، وتشمل – ولا تقتصر على – ضمان صلاحية التسويق المفهوم ضمناً، وضمن الملاءمة لغرض معين، هذا فيما يتعلق بدقة أو موثوقية أو محتويات هذا المستند. تحفظ نوكيا بحق مراجعة هذا المستند أو سحبه في أي وقت بدون إشعار مسبق.

وقد يختلف توافر المنتجات الخاصة حسب اختلاف المناطق. الرجاء التأكد من أقرب موزع نوكيا.

قوانين التحكم بالتصدير

قد يحتوي هذا الجهاز على مكونات تجارية أو تقنية أو برامج تخضع لقوانين وأحكام التصدير الخاصة بالولايات المتحدة ودول أخرى. ويحظر إجراء أية أعمال مخالفة للقانون.

المحتويات

٩	 لسلامتك
١٣	 معلومات عامة
١٣	 حزمة هاتف Nokia 8800
١٤	 نظرة عامة على الوظائف
١٤	 رموز الوصول
١٤	 رمز الحماية
١٥	 رمز PIN
١٥	 رمز PUK
١٥	 كلمة سر الحظر
١٦	 رمز المحفظة
١٦	 خدمة ضبط التهيئة
١٧	 تنزيل المحتوى والتطبيقات
١٧	 خدمة العناية المتميزة من نوكيا
١٩	 دعم نوكيا على الويب
٢٠	 ١. لتبدأ
٢٠	 تركيب بطاقة SIM والبطارية
٢١	 شحن البطارية
٢٢	 حامل مكتب DT-8
٢٣	 تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله
٢٤	 فتح لوحة المفاتيح
٢٤	 وضع التشغيل الطبيعي
٢٥	 ٢. الهاتف
٢٥	 المفاتيح والأجزاء
٢٧	 وضع الاستعداد

٢٨	الاختصارات في وضع الاستعداد
٢٨	ترشيذ استهلاك الطاقة
٢٨	المؤشرات
٢٩	قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)
٣١	٣. وظائف الاتصال
٣١	إجراء مكالمة
٣٢	الاتصال السريع
٣٢	الرد على مكالمة أو رفضها
٣٢	خدمة انتظار المكالمات
٣٣	الخيارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة
٣٤	٤. كتابة النص
٣٤	الضبط
٣٤	الإدخال التنبئي للنص
٣٥	كتابة كلمات مركبة
٣٥	الإدخال التقليدي للنص
٣٦	٥. الانتقال خلال القوائم
٣٦	الوصول إلى إحدى الوظائف ضمن القائمة
٣٧	٦. وظائف القائمة
٣٧	الرسائل
٣٧	الرسائل النصية (خدمة SMS)
٤٠	رسائل الوسائط المتعددة (MMS)
٤٤	الحافظات
٤٤	الرسائل الفورية (IM)
٥٠	تطبيق البريد الإلكتروني
٥٢	الرسائل الصوتية
٥٣	رسائل المعلومات
٥٣	أوامر الخدمة

٥٣	.....	مسح الرسائل
٥٤	.....	ضبط الرسائل
٥٧	.....	عداد الرسائل
٥٧	.....	الأسماء
٥٧	.....	البحث عن اسم
٥٨	.....	حفظ الأسماء وأرقام هواتف
٥٨	.....	حفظ أرقام أو عناصر أو صورة
٥٩	.....	نسخ الأسماء
٥٩	.....	تعديل تفاصيل الاسم
٥٩	.....	مسح الأسماء أو تفاصيل الاسم
٦٠	.....	بطاقات الأعمال
٦٠	.....	تواجدي
٦١	.....	الأسماء المشتركة فيها
٦٣	.....	الضبط
٦٣	.....	المجموعات
٦٣	.....	الاتصال السريع
٦٤	.....	الاتصال الصوتي
٦٥	.....	المعلومات والخدمات وأرقام
٦٦	.....	سجل المكالمات
٦٦	.....	قوائم المكالمات الأخيرة
٦٦	.....	العدادات والموقتات
٦٧	.....	معلومات تحديد الموقع
٦٧	.....	الضبط
٦٧	.....	الأوضاع
٦٨	.....	الموضوعات
٦٨	.....	التغمات
٦٩	.....	الشاشة
٦٩	.....	الوقت والتاريخ
٧٠	.....	الاختصارات الشخصية

٧١	.....	التوصيل
٧٦	.....	المكالمة
٧٧	.....	الهاتف
٧٨	.....	التحسينات
٧٩	.....	التهيئة
٨٠	.....	الحماية
٨١	.....	استعادة ضبط المصنع
٨٢	.....	قائمة المشغل
٨٢	.....	الأسنوديو
٨٣	.....	الوسائط
٨٤	.....	الكاميرا
٨٤	.....	مُشغل الوسائط
٨٥	.....	مُشغل الموسيقى
٨٧	.....	الراديو
٨٩	.....	المسجل
٩٠	.....	معادل الصوت
٩٠	.....	المنظم
٩٠	.....	المنبه
٩١	.....	التقويم
٩٢	.....	قائمة المهام
٩٣	.....	الملاحظات
٩٣	.....	المحفظة
٩٧	.....	الحاسبة
٩٨	.....	موقت العد التنازلي
٩٩	.....	ساعة الإيقاف
١٠٠	.....	التطبيقات
١٠٠	.....	الألعاب
١٠٠	.....	المجموعة
١٠٢	.....	الويب

١٠٣	إعداد التصفح.....
١٠٣	الاتصال بإحدى الخدمات.....
١٠٤	تصفح الصفحات.....
١٠٥	ضبط الشكل.....
١٠٦	بيانات الاسترجاع.....
١٠٦	نصوص البرمجة عبر اتصال آمن.....
١٠٧	العلامات.....
١٠٨	تنزيل الملفات.....
١٠٨	صندوق وارد الخدمة.....
١٠٩	الذاكرة المؤقتة.....
١٠٩	حماية المتصفح.....
١١٢	خدمات البطاقة.....
١١٣	٧. التوصيل بالكمبيوتر.....
١١٣	مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite.....
١١٣	حزمة البيانات وHSCSD وCSD.....
١١٤	تطبيقات اتصال البيانات.....
١١٥	٨. معلومات البطارية.....
١١٥	الشحن والتفريغ.....
١١٦	إرشادات التحقق من بطارية نوكيا.....
١١٩	العناية والصيانة.....
١٢١	معلومات أمان إضافية.....

اقرأ هذه الإرشادات البسيطة. إن عدم الالتزام بالتعليمات قد يكون خطرًا وربما مخالفًا للقانون. توجد معلومات إضافية مفصلة في دليل المستخدم الكامل.

الاستعمال الآمن

لا تستخدم هاتفك عندما يكون استعمال الهاتف اللاسلكية ممنوعًا أو عندما قد يسبب استعمالها تشويشًا أو خطرًا.



السلامة على الطريق تأتي أولاً

يجب الالتزام بكافة القوانين المحلية. لا تستخدم الهاتف يدويًا أثناء قيادة السيارة. تذكر أن السلامة على الطريق تأتي أولاً.



التشويش

تتعرض كافة الهواتف المحمولة للتشويش مما قد يؤثر على أدائها.



اغلق الهاتف في المستشفيات

اتبع كافة القيود. أغلق الهاتف أثناء وجودك بالقرب من المعدات الطبية.



اغلق الجهاز داخل الطائرة

اتبع كافة القيود. قد تسبب الأجهزة اللاسلكية تشويشًا داخل الطائرة.



اغلق الهاتف أثناء التزود بالوقود

لا تستخدم الهاتف في محطة التزود بالوقود. لا تستخدم الهاتف قرب الوقود أو المواد الكيميائية.



اغلق الهاتف قرب مناطق التفجيرات

اتبع كافة القيود. لا تستخدم الهاتف أثناء التفجيرات.



استخدم الهاتف بطريقة صحيحة

استخدم الهاتف في الوضع الطبيعي فقط كما هو موضح في إرشادات هذا الدليل. لا تلمس الهوائي بدون داع.



الصيانة

لا يجب تركيب مكونات الهاتف أو إصلاحها إلا من قِبَل موظفين مؤهلين.



الملحقات الإضافية والبطاريات

استخدم الملحقات الإضافية والبطاريات المعتمدة فقط. لا تربط أجهزة غير متوافقة أو معتمدة.



مقاومة الماء

هاتفك غير مقاوم للماء. أبقيه جافًا.



النسخ الاحتياطية

تذكر عمل نسخ احتياطية أو الاحتفاظ بسجل مكتوب من كافة المعلومات الهامة المخزونة في هاتفك.



التوصيل بأجهزة أخرى

عند توصيل الهاتف بأجهزة أخرى، اقرأ دليل استخدام هذه الأجهزة للحصول على التعليمات المفصلة للسلامة. لا تربط أجهزة غير متوافقة أو معتمدة.



نداءات الطوارئ

تأكد أن الهاتف في وضع التشغيل وداخل منطقة الخدمة. اضغط على مفتاح الإنهاء لأي عدد مطلوب من المرات لمسح الشاشة والعودة إلى شاشة البداية. أدخل رقم الطوارئ ثم اضغط مفتاح المكالمات. أخبر هم بموقعك. لا تنته المكالمة حتى يُطلب منك ذلك.



■ معلومات عن جهازك

الجهاز المحمول المذكور في هذا الدليل معتمد الاستعمال على شبكات GSM 1800 وEGSM 900 وGSM 1900. لمزيد من المعلومات عن الشبكات، راجع مزود الخدمات المحلي.

يعكس هذا المنتج تصميم ومهارة فائقين، وهو مزود بأغطية مصنوعة من الفولاذ وزجاج الشاشة مضاد للخدوش. لذلك يجب أن تتعامل مع الهاتف بحرص بالغ.

عند استخدام المزايا الموجودة في هذا الجهاز، عليك مراعاة القوانين واحترام خصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

تحذير: لكي تتمكن من استخدام خصائص أخرى في هذا الجهاز، ما عدا المنبه، عليك القيام بتشغيل الهاتف. لا تستخدم الجهاز حين يكون استخدام الجهاز اللاسلكي محظورًا أو عندما قد يسبب تشويشًا أو خطرًا.



■ خدمات الشبكة

قبل استعمال الهاتف عليك أن تتشارك في الخدمات التي تقدمها شركات تزويد خدمات الهواتف اللاسلكية.

يعتمد التشغيل لأكثرية خصائص هذا الهاتف على الخصائص التي تقدمها الشبكة الخلوية. إن خدمات الشبكة قد لا تكون متوفرة في جميع الشبكات أو ستحتاج أولاً إلى مراجعة أقرب مزود للخدمة إليك والقيام بالاشتراك في هذه الخدمات، كما تحصل على التعليمات الإضافية اللازمة لتشغيلها قبل أن تستطيع الاستفادة منها.

يخبرك مزود الخدمة عن تكاليف هذه الخدمات. إن عدة تحديدات من قبل بعض الشبكات قد تؤثر على طريقة استعمال خدمات الشبكة. على سبيل المثال، بعض الشبكات قد لا تدعم جميع توابع اللغة وأحرفها و/أو جميع الخدمات.

قد يطلب مزود الخدمة تعطيل أو عدم تشغيل خصائص معينة في الجهاز الخاص بك، مما يؤدي إلى عدم إظهار هذه الخصائص على قائمة جهازك. قد يكون هاتفك قد تم أيضاً تهيئته خصيصاً. ربما تتضمن هذه التهيئة تغييرات في أسماء القوائم وترتيبها والرموز. لمزيد من المعلومات، راجع مزود الخدمة.

يدعم هذا الجهاز بروتوكولات WAP 2.0 (HTTP وSSL) سيتم تشغيلها من خلال بروتوكولات TCP/IP. عدد من ميزات هذا الجهاز، مثلاً الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة والرسائل الفورية والبريد الإلكتروني وعناوين الاتصالات المعززة وخدمات الإنترنت للهاتف المحمول وتنزيل المحتوى والتطبيق والتزامن مع مركز الإنترنت البعيد تحتاج إلى دعم الشبكة كي تتمكن من استخدام هذه التقنيات.

■ الذاكرة المشتركة

يُمكن أن تشترك الميزات التالية الموجودة بالهاتف في استخدام الذاكرة المشتركة وهي: الأسماء والرسائل النصية والرسائل الفورية والبريد الإلكتروني وبصمات الصوت والتقويم وملاحظات المهام وألعاب Java™ وتطبيقاتها وتطبيق الملاحظات. وقد يتسبب استخدام أي من هذه الخصائص في تقليل حجم الذاكرة المتاح لبقية الخصائص التي تنقسم معها الذاكرة. على سبيل المثال، قد يتسبب حفظ العديد من تطبيقات Java في شغل مساحة الذاكرة المتوفرة بالكامل. حيث قد يعرض الجهاز عبارة تنقيد بامتلاء الذاكرة حين تحاول استخدام خاصية تستخدم الذاكرة المشتركة. وفي هذه الحالة، عليك مسح بعض المعلومات أو القيود المحفوظة في خصائص الذاكرة المشتركة قبل متابعة العمل. ربما توجد مساحات في الذاكرة مخصصة لبعض الميزات، على سبيل المثال تطبيقات Java، وذلك بالإضافة إلى الذاكرة المشتركة مع الميزات الأخرى. ولاحظ أن ملفات الأستوديو تشترك في ذاكرة أخرى. لمزيد من المعلومات انظر [الأستوديو](#)، في الصفحة ٨٢.

■ الملحقات الإضافية

بعض التعليمات العملية عن المستلزمات والملحقات الإضافية:

- أبقي جميع المستلزمات والملحقات الإضافية للهاتف بعيداً عن متناول الأطفال.
- عند قطع التيار عن أي من المستلزمات أو الملحقات الإضافية، اسحب القابس وليس السلك.
- تأكد دائماً من أن الملحقات الإضافية المثبتة في السيارة موصولة وتعمل بشكل صحيح.
- تركيب أي من الملحقات الإضافية بالسيارة يجب أن يتم فقط بأيدي أشخاص مؤهلين.

■ حزمة هاتف Nokia 8800

ستجد في الحزمة العناصر التالية

- الهاتف Nokia 8800
- بطاريتين BL-5X
- جهاز شحن ACP-12
- حامل مكتب DT-8
- سماعة أذن HS-15
- جراب حمل CP-35
- دليل المستخدم
- دليل المستخدم السريع
- قرص مضغوط

قد تختلف العناصر المرفقة مع الهاتف والملحقات الإضافية المتوفرة، وذلك حسب المنطقة التي تعيش بها أو مزود الخدمة الذي تتعامل معه. إذا كانت الحزمة المرفقة لا تتضمن كل العناصر السابقة، يرجى الاتصال بالموزع.

قبل أن تستطيع استخدام الهاتف، لابد من تركيب بطاقة SIM وإدخال البطارية وشحنها. انظر "تركيب بطاقة SIM والبطارية" الصفحة ٢٠.

■ نظرة عامة على الوظائف

يوفر الهاتف وظائف عديدة عملية للاستخدام اليومي، مثل التقويم والساعة والمنبه والراديو ومُشغل الموسيقى والكاميرا المضمنة. كما يدعم الهاتف الوظائف التالية:

- معدلات البيانات المحسنة لتقديم (EDGE) GSM، انظر "حزمة البيانات (EGPRS)" الصفحة ٧٣.
- لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML)، انظر "الويب" الصفحة ١٠٢.
- تطبيق البريد الإلكتروني، انظر "تطبيق البريد الإلكتروني" الصفحة ٥٠.
- الأسماء المعززة بخدمة التواجد، انظر "تواجد" الصفحة ٦٠.
- Java 2 Micro Edition (J2ME™)، انظر "التطبيقات" الصفحة ١٠٠.
- تقنية بلوتوث، انظر "تقنية بلوتوث اللاسلكية" الصفحة ٧١.
- تزامن البيانات من هاتف آخر دون تركيب بطاقة SIM، انظر "نقل البيانات مع جهاز متوافق" الصفحة ٧٥.
- خدمة التوصيل والتشغيل الفورية للحصول على ضبط التهيئة، انظر "تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله" الصفحة ٢٣ و"التهيئة" الصفحة ٧٩.

■ رموز الوصول

رمز الحماية

يساعد رمز الحماية (المكون من ٥ إلى ١٠ أرقام) على حماية الهاتف من الاستخدام غير المسموح به. الرمز المعد مسبقاً هو ١٢٣٤٥. ولتغيير الرمز وضبط الهاتف للمطالبة بالرمز، انظر "الحماية" الصفحة ٨٠.

رموز PIN

يساعد رمز PIN (رقم التعريف الشخصي) ورمز UPIN (رقم التعريف الشخصي العام) (المكون من ٤ إلى ٨ أرقام) على حماية بطاقة SIM من الاستخدام غير المسموح به. انظر "الحماية" الصفحة ٨٠.

قد تُزود بطاقة SIM برمز PIN2 (المكون من ٤ إلى ٨ أرقام) حيث يُطلب لبعض الوظائف. يلزم إدخال الرمز الشخصي للوحدة للوصول إلى المعلومات الموجودة في وحدة الحماية. انظر "وحدة الحماية" الصفحة ١١٠.

يلزم إدخال الرمز الشخصي للتوقيع لإجراء التوقيع الرقمي. انظر "التوقيع الرقمي" الصفحة ١١١.

رمز PUK

يلزم إدخال رمز PUK (مفتاح فك القفل الشخصي) ورمز UPUK (مفتاح فك القفل الشخصي العام) (المكون من ٨ أرقام) لتغيير الرمز الشخصي المقفول أو الرمز الشخصي العام، على التوالي. يلزم إدخال رمز PUK2 (المكون من ٨ أرقام) لتغيير الرمز الشخصي PIN2 المقفول.

كلمة سر الحظر

يلزم إدخال كلمة سر الحظر (المكونة من ٤ أرقام) عند استخدام خدمة حظر المكالمات. انظر "الحماية" الصفحة ٨٠.

رمز المحفظة

يلزم إدخال رمز المحفظة (المكون من ٤ إلى ١٠ أرقام) للوصول إلى خدمات المحفظة. ولمزيد من المعلومات، انظر "المحفظة" الصفحة ٩٣.

■ خدمة ضبط التهيئة

لإستخدام بعض خدمات الشبكات مثل خدمات الإنترنت للهواتف النقالة أو رسائل MMS أو مركز خدمة الإنترنت البعيد أو التزامن فإن الهاتف سيكون بحاجة لضبط التهيئة الصحيح. قد يكون في استطاعتك تسلم الضبط كرسالة تهيئة. بعد استلام الضبط لابد أن تقوم بحفظه في الهاتف. كما قد يزودك مزود الخدمة بالرمز الشخصي المطلوب لحفظ الضبط. ولمزيد من المعلومات حول توافر هذا الضبط، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة أو بأقرب موزع نوكيا معتمد أو قم بزيارة منطقة الدعم على موقع نوكيا على الويب، www.nokia.com/support.

يتم عرض **تم استلام ضبط التهيئة** عند استلام رسالة تهيئة.

ولحفظ الضبط، اختر **عرض < حفظ**. وإذا عرض الهاتف الرسالة **ادخل ضبط الرمز الشخصي:**، قم بإدخال الرمز الشخصي الخاص بالضبط، واختر **موافق**. للحصول على الرمز الشخصي، اتصل بمزود الخدمة الذي زودك بالضبط. في حالة عدم حفظ أي ضبط، سيتم حفظ هذا الضبط ويصبح كضبط تهيئة افتراضي. وإلا، فإن الهاتف يسأل عن **تشغيل ضبط التهيئة المحفوظ؟**.

لرفض الضبط الذي تم استلامه، اختر **خروج أو عرض < رفض**.

لتعديل الضبط، انظر "التهيئة" الصفحة ٧٩.

■ تنزيل المحتوى والتطبيقات

قد يمكنك تنزيل محتوى جديد (مثل الموضوعات والنغمات و مقاطع الفيديو) على الهاتف (خدمة شبكة). حدد وظيفة التنزيل مثلاً في القائمة **الاستوديو**. وللوصول إلى وظيفة التنزيل، انظر الشرح الخاص بالقائمة. لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة والرسوم والتعريفات، اتصل بمزود الخدمة.

هام: استخدم فقط خدمات تثق بها وتوفر أمان وحماية ملائمة ضد البرامج الضارة.



■ خدمة العناية المتميزة من نوكيا

بصفتك مالك لهاتف نوكيا 8800، فإن لك أحقية في "خدمة العناية المتميزة من نوكيا". وتشتمل هذه على التالي (في البلدان المحددة*):

- ضمان ** لمدة ٢٤ شهرًا لهاتف نوكيا 8800
- أسبقية الخدمة ** في مواقع الخدمة المحددة الخاصة بنوكيا خلال ٢٤ شهرًا من تاريخ شراء هاتف نوكيا 8800. راجع الموقع www.nokia.com أو موقع نوكيا المحلي على الويب للاطلاع على تفاصيل مواقع الخدمة المحددة الخاصة بنوكيا.
- دعم متفرد من مركز اتصال نوكيا وفقًا للمعدل المحلي خلال ٢٤ شهرًا من تاريخ شراء هاتف نوكيا 8800. وللحصول على رقم الاتصال المحلي بنوكيا، راجع الجدول التالي.

البلد	رقم الاتصال بنوكيا	ساعات العمل	البلد	رقم الاتصال بنوكيا	ساعات العمل
النمسا	٠٨١٠ ٢٨١ ٩٠٠	الاثنين - السبت ٢١-٩	لوكسمبورج	٠٣٤ ٢٠٨٠ ٨١٩٣	الاثنين - الجمعة ٢١-٩
بلجيكا	٠٧٠ ٧٠ ٧٧ ٧٠	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	مالطة	٠٥٧٤ ٥١٩٣٣٤	الاثنين - الجمعة ٢١-٩
جمهورية التشيك	٨٤١ ١١٤ ٤٥٥	الاثنين - الجمعة ١٨-٩	هولندا	٠٩٠٠ ٢٠٢ ٦٠ ٥٥	الاثنين - الجمعة ٢١-٩
قبرص	٢١٠ ٦١٤٢ ٨٤٤	الاثنين - الجمعة ١٧-٨	النرويج	٨١٥ ٢٢٢ ١٥	الاثنين - الجمعة ٢١-٩
الدانمارك	٧٢ ٢٩ ٢٩ ١٦	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	بولندا	٠٢٢ ٦٥٤ ٠٠ ٤٣	الاثنين - الجمعة ١٨-٩
استونيا	٦١١ ٩٩٠١	الاثنين - الجمعة ١٧-٩	البرتغال	٨٠٨ ٧٨٠ ٧٨٠	الاثنين - الجمعة ١٨-٩
فنلندا	٠٢٠٣ ٢٣٤٥٦	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	رومانيا	٠٢١ ٤٠٧ ٧٥٠٥	الاثنين - الجمعة ١٨-٩
فرنسا	٠٨ ١١ ٠٠ ٤٥ ٦٧	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	روسيا	٧٠٩٥ ٧٢٧٢٢٢٢	الاثنين - الجمعة ٢٠-٨
ألمانيا	٠١٨٠ ٥٠١ ٥٠٢ ٠	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	سلوفاكيا	٠٨٥٠ ١١١ ٥٦١	الاثنين - الجمعة ١٨-٩
اليونان	٢١٠ ٦١٤٢ ٨٤٤	الاثنين - الجمعة ١٧-٨	ألبانيا	٩٠٢ ٤٠٤ ٤١٤	الاثنين - الجمعة ٢١-٩، السبت ١٦-٩
المجر	٠٦ ٤٠ ٥٠٥ ٥٠٥	الاثنين - الجمعة ١٨-٩	السويد	٠٧٧١ ٢١٠ ٢٠٠	الاثنين - الجمعة ٢١-٩

البلد	رقم الاتصال بنوكيا	ساعات العمل	البلد	رقم الاتصال بنوكيا	ساعات العمل
أيرلندا	١٨٩٠ ٩٤٦ ٢٤٥	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	سويسرا	٠٨٤٨ ١٠٠٠ ١٠	الاثنين - السبت ٢١-٩
إيطاليا	٨٤٨ ٦٩٠ ٦٩١	الاثنين - الجمعة ٢١-٩	تركيا	٠ ٢١٢ ٣٣٧ ١٧ ١٧	الاثنين - الأحد ١٨-٩
لاتفيا	٧٣٢٠٦٠٣	الاثنين - الجمعة ١٧-٩	المملكة المتحدة	٠٨٧٠ ٦٠٠ ٦٠١٢	الاثنين - الجمعة ٢١-٩
ليتوانيا	١٥٥٣	الاثنين - الجمعة ١٧-٩	أوكرانيا	٨ ٨٠٠ ٥٠ ١٠١ ٥٠	الاثنين - الأحد ٢٠-٩

*قد تختلف الخدمات من بلد لآخر. راجع الموقع www.nokia.com أو موقع نوكيا المحلي على الويب للاطلاع على التفاصيل.

****مبني على شروط ضمان نوكيا الخاصة بالمستخدم النهائي.** في أوروبا والشرق الأوسط ومنطقة أفريقيا، بنطبق الضمان الممتد ٢٤ شهراً على البلدان التالية: الدول الأعضاء في الاتحاد الأوروبي وأيسلندا والنرويج وسويسرا وتركيا ورومانيا وروسيا وأوكرانيا وكازاخستان وروسيا البيضاء ومولدافيا وجورجيا ومنغوليا وأذربيجان وإسرائيل وكرواتيا وبلغاريا وصربيا والجبل الأسود وماسيدونيا والبوسنة والهرسك.

■ دعم نوكيا على الويب

راجع الموقع www.nokia.com/support أو موقع نوكيا المحلي على الويب للحصول على الإصدار الأخير لهذا الدليل وللحصول على المعلومات الإضافية والتتريلات والخدمات المتعلقة بمنتج نوكيا الخاص بك.

١. لتبدأ

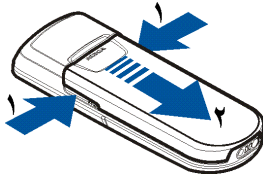
■ تركيب بطاقة SIM والبطارية

دائمًا قم بإيقاف تشغيل الجهاز وعدم توصيل جهاز الشحن قبل إزالة البطارية.

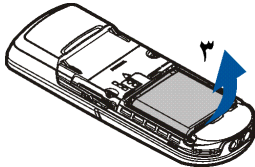
احفظ كافة بطاقات SIM بعيدًا عن متناول الأطفال. للتأكد من التوفر والأسعار والمعلومات حول استخدام خدمات بطاقات SIM، يُرجى مراجعة أقرب تاجر لبطاقات SIM. مثل مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر. تم إعداد هذا الجهاز للاستخدام مع بطارية BL-5X.

يمكن أن تتلف البطاقة ومواقع اتصالها بسهولة بفعل الخدش أو الثني، لذا كن حذرًا أثناء تناول البطاقة أو إدخالها أو سحبها.

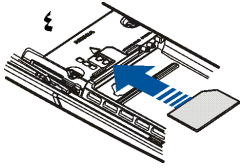
لإزالة الغطاء الخلفي للهاتف ادفع أزرار تحرير الحواف (١) وحرك الغطاء الخلفي لرفعه من على الهاتف (٢).



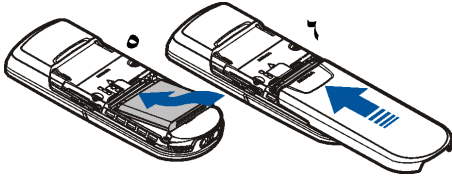
قم بإخراج البطارية كما هو موضح (٣).



تركيب بطاقة SIM (٤). وتأكد من تركيب البطاقة بطريقة صحيحة ومن أن اتجاه منطقة الاتصال الذهبية الموجودة على البطاقة إلى أسفل.



أعد وضع البطارية (٥). لاحظ مناطق اتصال البطارية. قم دوماً باستخدام بطاريات نوكيا الأصلية. انظر "إرشادات التحقق من موثوقية بطارية نوكيا" الصفحة ١١٦. أزح الغطاء الخلفي إلى مكانه (٦).



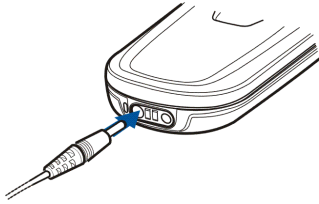
■ شحن البطارية

تحذير: استعمل البطاريات وأجهزة الشحن والملحقات الإضافية المعتمدة فقط من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها للعمل خصيصاً لطراز جهازك. إن استعمال أنواع أخرى قد يبطل أية موافقة أو ضمان يخص الجهاز وقد يكون خطراً.



تأكد من رقم النوع لأي جهاز شحن قبل استعماله مع هذا الجهاز. يمكن استخدام هذا الجهاز بتيار من شاحن طراز ACP-12.

للتأكد من توفر الملحقات الإضافية المعتمدة، يُرجى مراجعة الوكيل.



قم بتوصيل السلك الخارج من جهاز الشحن بالمقيس الموجود أسفل الهاتف.

قم بتوصيل جهاز الشحن بمصدر تيار موجود بالحائط. وإذا كانت البطارية فارغة تمامًا، فقد يستغرق مؤشر الشحن دقائق قليلة حتى يظهر على شاشة الهاتف، أو قد تمر عدة دقائق قليلة قبل أن تتمكن من إجراء أية مكالمات.

يتوقف زمن الشحن على جهاز الشحن والبطارية المستخدمين. فعلى سبيل المثال، يستغرق شحن البطارية من طراز BL-5X بجهاز شحن من طراز ACP-12 حوالي ساعة و٥ دقائق أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد.

حامل مكتب DT-8

يسمح حامل المكتب بشحن بطارية الهاتف وبطارية احتياطية قد تكون مرفقة في عبوة البيع. ويمكن شحنه بالطاقة باستخدام جهاز شحن من طراز AC-1 أو ACP-12. ويتم شحن البطارية الاحتياطية في حالة عدم تركيب الهاتف أو إذا كانت بطارية الهاتف مشحونة بالكامل. يظهر على شاشة الهاتف مستوى شحن بطارية الهاتف.

يوضح مؤشر الضوء الأزرق حالة شحن البطارية الاحتياطية ويقوم بتنفيذ الوظائف التالية:

- يظهر مؤشر الضوء باللون الأزرق عندما يكون حامل المكتب فارغاً أو عند تركيب الهاتف فقط (بطارية الهاتف إما أن تكون كاملة الشحن أو جاري شحنها) أو عند تركيب كلاهما، الهاتف والبطارية الاحتياطية وتكون البطارية الاحتياطية كاملة الشحن.

- الضوء الأزرق الثابت يشير إلى أن البطارية الاحتياطية التي تم تركيبها غير مكتملة الشحن. في حالة تركيب الهاتف، يتم شحن البطارية الاحتياطية فقط في حالة ما إذا كانت بطارية الهاتف كاملة الشحن.
- يمكن إغلاق مؤشر الضوء بالضغط على المفتاح الموجود في ظهر حامل المكتب. لتشغيل مؤشر الضوء مرة ثانية، اضغط على المفتاح مرة أخرى.
- في حالة إغلاق مؤشر الضوء دون الضغط على المفتاح، قد يكون السبب أحد الأسباب المذكورة فيما يلي: تم استخدام جهاز شحن غير متوافق أو أن درجة حرارة البطارية الاحتياطية عالية للغاية. افحص توافق جهاز الشحن واستخدم أجهزة شحن نوكيا متوافقة. في حالة ارتفاع درجة حرارة البطارية الاحتياطية لا يتم شحنها. عند عودة درجة حرارة البطارية الاحتياطية إلى المستوى الطبيعي يبدأ الشحن ويعمل مؤشر الضوء مرة أخرى.

■ تشغيل الهاتف وإيقاف تشغيله

تحذير: لا تستخدم الهاتف حين يكون استعمال الهواتف اللاسلكية محظورًا أو عندما تسبب خطرًا أو تشويشًا.



اضغط مع الاستمرار على مفتاح التشغيل كما هو موضح.

إذا طلب الهاتف إدخال الرمز الشخصي أو الرمز الشخصي العام، قم بإدخاله (يتم عرضه على الصورة ****)، ثم اختر **موافق**.



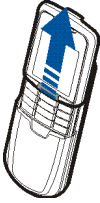
عند تشغيل الهاتف لأول مرة يكون الهاتف في وضع الاستعداد، الصفحة ٢٧،

وسيتطلب منك الحصول على ضبط التهيئة من مزود الخدمة (خدمة شبكة). اقبل

الطلب أو أرفضه. انظر "الاتصال بالدعم الفني لمزود الخدمة" الصفحة ٨٠ و "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٦.

■ فتح لوحة المفاتيح

لفتح لوحة المفاتيح أزرع الهاتف كما هو موضح.



■ وضع التشغيل الطبيعي

استخدم الهاتف في أوضاع التشغيل الطبيعية فقط.

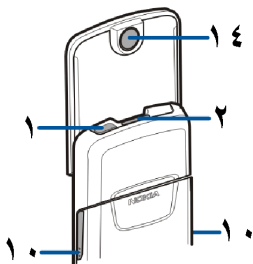


لهاتفك هوائي داخلي.

ملاحظة: كما في أي جهاز إرسال آخر، لا تلمس الهوائي بلا سبب إذا كان الجهاز في وضع التشغيل. يؤثر لمس الهوائي على جودة المكالمات وقد يؤدي إلى استهلاك الجهاز لطاقة أعلى مما يجب. إن عدم لمس الهوائي أثناء استخدام الجهاز يؤدي إلى أداء أفضل للهوائي وإلى تحسين مدة حياة البطارية.

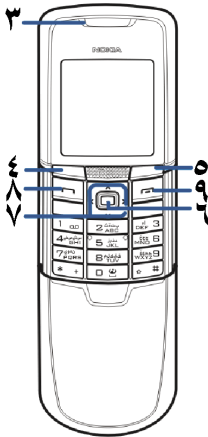


٢. الهاتف



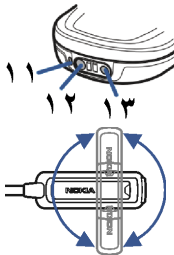
■ المفاتيح والأجزاء

- مفتاح الطاقة (١)
- مكبر الصوت (٢)
- السماعة (٣)
- مفتاح الاختيار الأيسر (٤)
- مفتاح الاختيار اليمين (٥)
- مفتاح الاختيار الأوسط (٦)



تعتمد وظيفة مفتاح الاختيار على النص الإرشادي الذي يظهر على شاشة الهاتف أعلى المفتاح.

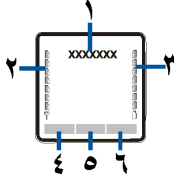
- مفتاح التنقل رباعي الاتجاهات (٧) للانتقال للأعلى ولأسفل ولليسار ولليمين.
- مفتاح المكالمات (٨) لطلب رقم هاتف والرد على المكالمات
- مفتاح الإنهاء (٩) لإنهاء مكالمة جارية والخروج من أي وظيفة
- أزرار تحرير غطاء البطارية (١٠)
- الميكروفون (١١)
- منفذ توصيل الشاحن (١٢)
- منفذ توصيل الملحقات الإضافية (١٣)
- عدسات الكاميرا (١٤)



- سماعة من طراز HS-15 ومشبك دوار

■ وضع الاستعداد

حينما يكون الهاتف معداً للاستخدام، ولم تقم بإدخال أية حروف، فإن الهاتف يكون حينئذٍ في وضع الاستعداد.



- اسم الشبكة أو شعار المشغل (١)
- قوة إشارة الشبكة الخلوية في موقعك الحالي (٢)
- مستوى شحن الكاميرا (٣)
- مفتاح الاختيار الأيسر هو **ذهاب** (٤) لعرض الوظائف الموجودة في قائمة الاختصارات الشخصية، اختر **ذهاب**.
لتنشيط وظيفة قمت باختيارها.

لعرض قائمة بالوظائف المتاحة اختر **خيارات** < **خيارات التحديد**. لإضافة وظيفة إلى قائمة الاختصارات، اختر **تحديد**. ولحذف وظيفة من قائمة، اضغط على **بلا تحديد**.
لإعادة تنظيم الوظائف الموجودة في قائمة الاختصارات الشخصية اختر **خيارات** < **تنظيم**. اختر الوظيفة المطلوبة، واضغط على **تحريك**، ثم اختر المكان المطلوب نقل الوظيفة إليه.

- مفتاح الاختيار الأوسط هو **القائمة** (٥)
- مفتاح الاختيار اليمين **الأسماء** (٦) للوصول إلى قائمة **أسماء**، أو أي اختصار آخر لوظيفة تم اختيارها. انظر "**الاختصارات الشخصية**" الصفحة ٧٠. قد تتضمن متغيرات المشغل اسم خاص بالمشغل للوصول إلى أحد مواقع الويب الخاص بالمشغل.

الاختصارات في وضع الاستعداد

- للوصول إلى قائمة الأرقام الصادرة، اضغط على مفتاح المكالمات مرة واحدة. ثم انتقل إلى الرقم أو الاسم الذي ترغب في الاتصال به، ثم اطلب الرقم. اضغط على مفتاح المكالمات.
- لفتح متصفح الويب، اضغط مع الاستمرار على ٠.
- للاتصال بصندوق البريد الصوتي الخاص بك، اضغط مع الاستمرار على ١.
- استخدم مفتاح التنقل كاختصار. انظر "الاختصارات الشخصية" الصفحة ٧٠.
- لتغيير الوضع افتح قائمة الأوضاع: اضغط لفترة قصيرة على مفتاح التشغيل ثم اختر الوضع المطلوب من القائمة.

ترشيد استهلاك الطاقة



تظهر صورة الساعة الرقمية شاشة الهاتف عندما لا يتم استخدام وظيفة من وظائف الهاتف لمدة محددة من الوقت. لتشغيل ترشيد استهلاك الطاقة انظر **موفر الطاقة في "الشاشة"** الصفحة ٦٩. لإيقاف تشغيل شاشة التوقف اضغط على أي مفتاح.

المؤشرات

تم استلام رسالة واحدة أو عدة نصوص أو رسائل مصورة. انظر "قراءة رسالة SMS والرد عليها" الصفحة ٣٩.



تم استلام رسالة وسائط متعددة واحدة أو عدة رسائل. انظر "قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها" الصفحة ٤٢.



تم تسجيل الهاتف لمكالمة لم يُرد عليها. انظر "سجل المكالمات" الصفحة ٦٦.



- تم قفل لوحة المفاتيح. انظر "قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)" الصفحة ٢٩.
- لا يُصدر الهاتف رنينًا عند استلام مكالمة واردة أو رسالة نصية في حالة ضبط **تنبيه المكالمات الواردة** على وضع **لا تعمل**، وضبط **نغمة تنبيه للرسائل** على وضع **بدون نغمة**. انظر "النغمات" الصفحة ٦٨.
- تم ضبط المنبه على وضع **تشغيل**. انظر "المنبه" الصفحة ٩٠.
- يظهر المؤشر عند اختيار وضع اتصال حزمة البيانات **متصل دائمًا** وتوفر خدمة حزمة البيانات. ارجع إلى "حزمة البيانات (EGPRS)" الصفحة ٧٣.
- تم تأسيس اتصال حزمة بيانات. ارجع إلى "حزمة البيانات (EGPRS)" الصفحة ٧٣ و"تصفح الصفحات" الصفحة ١٠٤.
- اتصال حزمة البيانات معلق حاليًا (قيد الانتظار)، ويتم ذلك على سبيل المثال في حالة وجود مكالمة واردة أو مكالمة صادرة أثناء اتصال الطلب الهاتفي لحزمة البيانات.
- مؤشر اتصال بلوتوث. انظر "تقنية بلوتوث اللاسلكية" الصفحة ٧١.

■ قفل لوحة المفاتيح (حارس المفاتيح)

- يمكنك قفل لوحة المفاتيح لمنع الضغط غير المقصود على المفاتيح.
- لقفل لوحة المفاتيح ومفتاح التشغيل، أغلق الشريحة، واضغط على مفتاح الاختيار الأيسر (القفل) للتأكيد؛ أو اختر **القائمة** واضغط على * خلال ٣,٥ ثانية.
- لإلغاء قفل لوحة المفاتيح، افتح الشريحة؛ أو اختر **فتح**، واضغط على * خلال ١,٥ ثانية. وفي حالة ضبط **قفل لوحة المفاتيح** برمز الحماية على **تشغيل**، أدخل رمز الحماية في حالة طلبه.

للرد على مكالمة أثناء تشغيل حارس المفاتيح، اضغط على مفتاح المكالمات. يتم قفل لوحة المفاتيح آلياً عند إنهاء مكالمة أو رفضها.

للتعرف على **قفل المفاتيح آلياً وقفل لوحة المفاتيح برمز الحماية**، انظر "الهاتف" الصفحة ٧٧.

في حالة تشغيل قفل المفاتيح، يكون بالإمكان إجراء مكالمات إلى رقم الطوارئ الرسمي المبرمج على الجهاز.

٣. وظائف الاتصال

■ إجراء مكالمة

١. ادخل رقم الهاتف، متضمناً رمز المنطقة. لحذف حرف غير صحيح اختر **مسح**.
للإجراء مكالمات دولية، اضغط على * مرتين لإدخال البادئة الدولية (يحل حرف + محل رمز الاتصال الدولي) ثم أدخل رمز البلد ورمز المنطقة غير مسبوق بالصفر، في حالة الضرورة، ورقم الهاتف.
 ٢. للاتصال بالرقم، اضغط على مفتاح المكالمات.
 ٣. لإنهاء المكالمة أو إلغاء محاولة الاتصال، اضغط على مفتاح الإنهاء أو أغلق الشريحة.
- إجراء مكالمة باستخدام الأسماء**
- للبحث عن اسم أو رقم هاتف قمت بحفظه في **الأسماء**، انظر **"البحث عن اسم"** الصفحة ٥٧. ثم اضغط على مفتاح المكالمات للاتصال بالرقم.
- معاودة الاتصال بأخر رقم تم الاتصال به**
- للوصول إلى قائمة تضم حتى ٢٠ رقمًا قمت بالاتصال بها أو حاولت الاتصال بها مؤخرًا، اضغط مرة واحدة على مفتاح المكالمات في وضع الاستعداد. للاتصال بالرقم اختر رقمًا أو اسمًا واضغط على مفتاح المكالمات.

■ الاتصال السريع

قم بتخصيص رقم هاتف إلى أحد مفاتيح الاتصال السريع من ٢ إلى ٩، انظر "الاتصال السريع" الصفحة ٦٣. واتصل بالرقم بإحدى الطرق التالية:

- اضغط على أحد مفاتيح الاتصال السريع ثم اضغط على مفتاح المكالمات.
- في حالة ضبط **الاتصال السريع** على **يعمل**، اضغط مع الاستمرار على أحد مفاتيح الاتصال السريع حتى يبدأ الاتصال. انظر أيضًا **الاتصال السريع** في "المكالمات" الصفحة ٧٦.

■ الرد على مكالمة أو رفضها

للرد على مكالمة واردة اضغط على مفتاح المكالمات أو افتح الشريحة. لإنهاء المكالمة، اضغط على مفتاح المكالمات أو قم بخلق الشريحة.

لرفض مكالمة واردة أثناء فتح الشريحة اضغط على مفتاح الإنهاء.

لكنم صوت نغمة الرنين، اختر **صمت**. وحينئذ يمكنك الرد على المكالمة أو رفضها.

 **تلميح:** في حالة تشغيل وظيفة **التحويل عند انشغال الخط** لتحويل المكالمات، على سبيل المثال إلى صندوق البريد الصوتي، فسيؤدي رفض مكالمة واردة أيضًا إلى تحويلها. انظر "المكالمات" الصفحة ٧٦.

في حالة توصيل سماعة أذن متوافقة مرفقة مع مفتاح سماعة الأذن بالهاتف، فإنه يمكنك الرد على مكالمة وإنهاؤها بالضغط على سماعة الأذن.

خدمة انتظار المكالمات

للرد على المكالمة المعلقة في الانتظار أثناء إجراء مكالمة اضغط على مفتاح المكالمات. حيث توضع المكالمة الأولى قيد الانتظار. ولإنهاء المكالمة الجارية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

لتشغيل وظيفة **خدمة انتظار المكالمات**، انظر "المكالمات" الصفحة ٧٦.

■ الخيارات المتاحة أثناء إجراء مكالمة

تعتبر العديد من الخيارات التي يمكنك استخدامها أثناء المكالمات من خدمات الشبكة. ولمعرفة مدى توفر هذه الخدمة، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة الخاص بك. لرفع مستوى الصوت أو خفضه أثناء إجراء مكالمات، اضغط على مفتاح الانتقال لليمين أو اليسار. للوصول إلى بعض الخيارات التالية، اختر **خيارات** أثناء إجراء مكالمات:

غلق الميكروفون أو **تشغيل الميكروفون** و**الأسماء والقائمة** و**تسجيل وقفل لوحة المفاتيح** و**الميكروفون** أو **سماعة اليد**، وكذلك خدمات الشبكة **تعليق** أو **إنهاء التعليق** و**رد ورفض** و**مكالمة جديدة** و**إرسال DTMF** (لإرسال سلاسل نغمات) و**المكالمة الأخرى** (للانتقال ما بين المكالمات الجارية والمكالمة قيد الانتظار) و**تحويل** (لربط مكالمات قيد الانتظار بمكالمة أخرى جارية ثم قطع اتصالات بالمكالمتين) و**مكالمة جماعية** (لإعداد مكالمات جماعية تسمح لما يصل إلى خمسة أشخاص بالمشاركة في مكالمات جماعية) و**إضافة إلى المكالمة** و**مكالمة خاصة** (لإجراء مكالمات خاصة أثناء مكالمات جماعية) و**إنهاء المكالمة** و**إنهاء كل المكالمات**.

ملاحظة: لا تضع الهاتف قرب الأذن في حالة تشغيل مكبر الصوت، لأن مستوى الصوت قد يكون مرتفعًا جدًا.



٤. كتابة النص

يمكنك إدخال نص، على سبيل المثال، عند كتابة رسائل باستخدام الإدخال التقليدي للنص أو باستخدام الإدخال التنبئي للنص. عند استخدام الإدخال التقليدي للنص اضغط على مفتاح رقم، من ١ إلى ٩، أكثر من مرة حتى يظهر الحرف المطلوب. بينما يمكنك إدخال حرف في الإدخال التنبئي للنص بضغطة واحدة على المفتاح.

تظهر  في أعلى يسار الشاشة أثناء كتابة النص لتشير إلى الإدخال التنبئي للنص، بينما تظهر  لتشير إلى الإدخال التقليدي للنص. تظهر **Abc** أو **abc** أو **ABC** بجوار مؤشر إدخال النص لتشير إلى حالة الحرف. لتغيير حالة الحرف اضغط على **#**. تشير **123** إلى وضع الرقم. للتغيير من وضع الحروف إلى وضع الأرقام اضغط مع الاستمرار على **#** ثم حدد وضع الأرقام.

■ الضبط

لضبط لغة الكتابة على لغة غير المحددة في **لغة الهاتف**، الصفحة ٧٧، اختر **خيارات < لغة الكتابة**. يتوافر خيار الإدخال التنبئي للنص للغة الموجودة في القائمة فقط.

لضبط خيار الإدخال التنبئي للنص، اختر **خيارات < تشغيل القاموس** أو لضبط خيار الإدخال التقليدي للنص اختر **خيارات < إيقاف القاموس**.

■ الإدخال التنبئي للنص

يتيح لك الإدخال التنبئي للنص كتابة النص سريعًا باستخدام لوحة مفاتيح الهاتف وقاموس مضمن.

١. ابدأ كتابة الكلمة باستخدام المفاتيح، ٢ إلى ٩. اضغط على كل مفتاح مرة واحدة فقط للوصول إلى حرف واحد. تتغير الكلمة بعد كل ضغطة على المفتاح.
٢. عندما تنتهي من كتابة الكلمة وهي صحيحة وترغب في تأكيدها بإضافة مسافة، اضغط على ٠.
- إذا كانت الكلمة غير صحيحة، كرر الضغط على * أو اضغط على **خيارات > الكلمات المماثلة**.
- عند ظهور الكلمة التي تريدها، اختر **استخدام**.
- إذا ظهر الرمز ؟ بعد الكلمة، فيعني ذلك أن الكلمة التي ترغب في كتابتها غير موجودة بالقاموس.
- لإضافة كلمة إلى القاموس، اختر **هجاء**. أدخل الكلمة (باستخدام طريقة الإدخال التقليدي للنص)، واختر **حفظ**.

كتابة كلمات مركبة

أدخل الجزء الأول للكلمة وأكدّه بالضغط على يمين مفتاح التنقل. اكتب آخر جزء من الكلمة وأكد على الكلمة.

■ الإدخال التقليدي للنص

اضغط على أحد مفاتيح الأرقام من ١ إلى ٩ أكثر من مرة حتى يظهر الحرف المطلوب. لا يتم طباعة كل الحروف المتاحة من خلال مفتاح معين على المفتاح. تعتمد الحروف المتاحة على لغة الكتابة المختارة. انظر "الضبط" الصفحة ٣٤.

إذا كان الحرف التالي المطلوب يقع على نفس المفتاح مثل الحرف الحالي، انتظر حتى يظهر المؤشر، أو اضغط على أي من مفاتيح التنقل ثم أدخل الحرف.

تتوفر أكثر علامات الترقيم شيوعًا والحروف الخاصة تحت مفتاح الرقم ١.

٥. الانتقال خلال القوائم

يوفر لك الهاتف نطاقًا ممتدًا من الوظائف، والتي تم تجميعها داخل قوائم.

■ الوصول إلى إحدى الوظائف ضمن القائمة

١. للوصول إلى القائمة، اختر **القائمة**. لتغيير طريقة عرض القائمة، اختر **خيارات** > **عرض قائمة رئيسية** > **قائمة** أو **شبكة**.
٢. مرر عبر القائمة واختر **الضبط** على سبيل المثال.
٣. إذا كانت القائمة تحتوي على قوائم فرعية، اختر القائمة الفرعية التي تريدها، مثل **المكالمات**.
٤. إذا احتوت القائمة المختارة على قوائم فرعية، فاختر القائمة التي تريدها، على سبيل المثال **ضغط أي مفتاح للرد**.
٥. اختر **الضبط المطلوب**.
٦. للرجوع إلى مستوى القائمة السابقة، اختر **رجوع**. للخروج من القائمة، اختر **خروج**.

٦. وظائف القائمة



■ الرسائل

يمكن استخدام رسائل الخدمة فقط في حالة دعمها من الشبكة أو مزود الخدمة.



ملاحظة: قد يعرض الهاتف عند إرسال الرسائل عبارة "**تم إرسال الرسالة**". تشير هذه العبارة إلى أن الرسالة قد أرسلت من الجهاز إلى رقم مركز استقبال الرسائل المبرمج في الجهاز. ولا يعني ذلك أن الرسالة قد وصلت إلى الوجهة المقصودة. لمزيد من المعلومات حول خدمات الرسائل، يُرجى مراجعة مزود الخدمة.



هام: توخى الحذر عند فتح الرسائل. فقد تحتوي الرسائل على برنامج ضار أو ربما يلحق أضرارًا بالهاتف أو بجهاز الكمبيوتر.

يمكن فقط للهواتف التي تحتوي على مزايا متوافقة استلام الرسائل وعرضها. إن مظهر الرسالة قد يتفاوت استنادًا إلى جهاز الاستقبال.

الرسائل النصية (خدمة SMS)

يمكنك إرسال واستلام رسائل متعددة الأجزاء تتكون من العديد من الرسائل النصية العادية (خدمة شبكة) وقد تحتوي على صور وذلك عن طريق خدمة الرسائل القصيرة (SMS).

يجب حفظ رقم مركز الرسائل الخاص بك، قبل أن يمكنك إرسال أية رسالة نصية أو مصورة أو بريد إلكتروني. انظر "**ضبط الرسائل**" الصفحة ٥٤.

لمعرفة مدى توفر خدمة البريد الإلكتروني SMS والاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة. لحفظ عنوان بريد إلكتروني في **الأسماء**، انظر **"حفظ أرقام أو عناصر أو صورة"** الصفحة ٥٨.

يدعم الهاتف إمكانية إرسال عدة رسائل نصية في آن واحد. ولذا فمن الممكن أن يتخطى عدد حروف الرسائل الحد القياسي للرسالة النصية الواحدة. حيث يتم إرسال الرسائل الأطول على شكل سلسلة مكونة من رسالتين أو أكثر. وقد يحملك مزود الخدمة تكاليف ذلك. تحتاج الحروف التي تستخدم لهجات أو علامات أخرى، أو حروف من بعض خيارات اللغة مثل اللغة الصينية، مساحة أكبر من حد عدد الحروف الذي يمكن إرساله في رسالة واحدة.

يمكن أن تشاهد في أعلى الشاشة مؤشر طول الرسالة وهو يعد عدد الحروف المتوفر. على سبيل المثال، ٢/١٠ تعني أنه لا يزال في إمكانك إضافة ١٠ حروف للنص لإرساله كرسالتين.

كتابة رسائل SMS وإرسالها

١. اختر القائمة < رسائل > إنشاء رسالة < رسالة نصية.

٢. أدخل رسالة. انظر **"كتابة النص"** الصفحة ٣٤. لإدراج نماذج نصية أو صورة في الرسالة، انظر **"النماذج"** الصفحة ٣٩. وتتكون كل رسالة مصورة من عدة رسائل نصية. قد يتكلف إرسال رسالة مصورة واحدة أو رسالة متعددة الأجزاء أكثر من إرسال رسالة نصية واحدة.

٣. لإرسال رسالة، اختر **إرسال** < المستخدمة أخيرًا أو إلى رقم هاتف أو إلى العديد أو إلى عنوان بريد أو إرسال رسالة باستخدام وضع رسالة وحدد مسبقًا اختر **عبر وضع الإرسال**. لإرسال الوضع، انظر **"الرسائل النصية والبريد الإلكتروني SMS"**، الصفحة ٥٤. اختر أو أدخل رقم هاتف أو عنوان بريد إلكتروني أو اختر وضعًا.

قراءة رسالة SMS والرد عليها

يتم عرض  عند استلام رسالة أو رسالة بريد إلكتروني باستخدام SMS. يشير المؤشر الواضح  إلى امتلاء ذاكرة الرسائل. ولذا يلزم حذف بعض الرسائل القديمة في حافظة **صندوق الوارد**، قبل استلام رسائل جديدة.

١. ولعرض الرسالة الجديدة، اختر **عرض**. لعرضها في وقت لاحق، اختر **خروج**.
لقراءة الرسالة في وقت لاحق، اختر **القائمة > رسائل > صندوق الوارد**. إذا استلمت أكثر من رسالة واحدة، فاختر الرسالة التي ترغب في قراءتها. يشير  إلى رسالة لم يتم قراءتها.
٢. أثناء قراءة الرسالة، اختر **خيارات** وحذف الرسالة أو قم بإعادة إرسالها، قم بتعديل الرسالة على أنها رسالة نصية أو بريد إلكتروني SMS، أعد تسمية الرسالة التي تقوم بقراءتها أو أنقلها إلى حافظة أخرى أو اعرض تفاصيل الرسالة أو استخلصها. كما يمكنك أيضاً نسخ نص من بداية رسالة إلى تقويم الهاتف كملاحظة تذكير. لحفظ الصورة في حافظة **نماذج** عند قراءة رسالة صورية، اختر **حفظ الصورة**.
٣. للرد كرسالة، اختر **رد > رسالة نصية** أو **رسالة وسائط**. أدخل رسالة الرد. عند الرد على رسالة بريد إلكتروني، أكد أولاً عنوان البريد الإلكتروني وموضوع الرسالة أو قم بتعديلها.
٤. لإرسال رسالة إلى الرقم المعروض، اختر **إرسال > موافق**.

النماذج

يتوافر في الهاتف نماذج نصية  ونماذج للصور  يمكن استخدامها في النص أو الصورة أو رسالة البريد الإلكتروني SMS.
للوصول إلى قائمة النماذج، اضغط على **القائمة > رسائل > الرسائل المحفوظة > رسائل نصية > نماذج**.

رسائل الوسائط المتعددة (MMS)

قد تحتوي رسالة الوسائط المتعددة على نص أو صوت أو صورة أو مذكرة تقويم أو بطاقة أعمال أو مقطع فيديو. ويدعم الهاتف رسائل الوسائط المتعددة التي يصل حجمها إلى ٣٠٠ ك بايت (وقد يحدد بعض المشغلين أو الشبكات هذا الحجم بـ ١٠٠ ك بايت). إذا كانت الرسالة طويلة جدًا، فقد لا يتمكن الهاتف من استلامها. بينما تسمح بعض الشبكات بتبادل الرسائل النصية التي تتضمن عنوان إنترنت حيث يمكنك عرض رسالة الوسائط المتعددة.

تدعم ميزة إرسال رسائل الوسائط المتعددة التنسيقات التالية:

- الصور: JPEG و GIF و WBMP و BMP و PNG.
- الأصوات: MP3 و AAC والأصوات المجسمة المتصاعدة (SP-MIDI) و MIDI وصوت AMR ونغمات الرنين أحادية الصوت.
- مقاطع الفيديو: تنسيق 3GP مع QCIF وحجم صورة SubQCIF وصوت AMR أو WB AMR أو ACC LC.

لا يدعم الهاتف بالضرورة كافة أنواع تنسيقات الملفات المذكورة سابقًا.

لا يمكنك استلام رسائل وسائط متعددة أثناء إجراء مكالمة أو ممارسة لعبة أو عند تشغيل أحد تطبيقات Java الأخرى أو أثناء جلسة تصفح نشطة عبر بيانات GSM. ونظرًا لأن تسليم رسائل الوسائط المتعددة قد يتعذر لعدة أسباب، فلا تعتمد على هذا النوع من الرسائل فقط لإجراء الاتصالات الضرورية.

كتابة رسائل الوسائط المتعددة وإرسالها

لضبط إرسال رسائل الوسائط المتعددة، انظر "رسائل الوسائط المتعددة" الصفحة ٥٤. ولمعرفة مدى توفر خدمة رسائل الوسائط المتعددة وكيفية الاشتراك بها، اتصل بمزود الخدمة.

١. اختر القائمة < رسائل > إنشاء رسالة < رسالة وسائط.

٢. أدخل رسالة. انظر "كتابة النص" الصفحة ٣٤.

اختر **خيارات** > إدراج ثم اختر من بين الخيارات التالية:

صورة أو **مقطع صوت** أو **مقطع فيديو** لإدراج فيلم من **الاستوديو**.

صورة جديدة لتشغيل الكاميرا والتقاط صورة جديدة لإضافتها إلى الرسالة.

مقطع صوت جديد لفتح **المسجل** وإجراء تسجيل جديد لإضافته إلى الرسالة.

شريحة لإدراج شريحة في الرسالة. يدعم الهاتف رسائل الوسائط المتعددة التي تحتوي على عدة صفحات (شرائح). وقد تحتوي كل صفحة على نص وصورة واحدة ومذكرة تقويم وبطاقة أعمال ومقطع صوتي واحد. لفتح شريحة مطلوبة إذا كانت الرسالة تحتوي على عدة شرائح، اختر **خيارات** > **الشريحة السابقة** > **الشريحة التالية** أو **قائمة الشرائح**. لضبط الفترة الزمنية الفاصلة بين الشرائح، اضغط على **خيارات** > **توقيت الشريحة**. لنقل مكون النص لأعلى أو أسفل الرسالة، اختر **خيارات** > **النص من أعلى** أو **النص من أسفل**.

بطاقة أعمال أو **مذكرة تقويم** لإدراج بطاقة أعمال أو مذكرة تقويم للرسالة.

قد تكون الخيارات التالية متاحة أيضًا: **مسح** لمسح الصورة أو شريحة أو مقطع صوت من الرسالة و**مسح النص** ومعاينة وحفظ الرسالة. بينما قد تتوفر الخيارات التالية في **خيارات أخرى**: إدراج اسم وإدخال رقم وتفاصيل الرسالة وتعديل الموضوع.

٣. لإرسال الرسالة، اختر **إرسال** > **المستخدمة أخيرًا** أو إلى رقم هاتف أو إلى بريد إلكتروني أو إلى العديد.

٤. اختر من قائمة الأسماء أو أدخل رقم هاتف أو عنوان بريد إلكتروني، أو ابحث عنه في **الأسماء > أسماء**. اضغط على **موافق**، وسيتم نقل الرسالة إلى حافظة **صندوق الحفظ** لإرسالها.

يظهر المؤشر المتحرك  أثناء إرسال رسالة الوسائط المتعددة، بينما يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى. وإذا تعذر الإرسال، يحاول الهاتف إعادة الإرسال عدة مرات. وإذا تعذر ذلك، يتم إشعارك. وتبقى الرسالة في حافظة **صندوق الحفظ** ويمكنك محاولة إعادة إرسالها فيما بعد.

إذا تم اختيار **حفظ الرسائل المرسلية > نعم**، فإنه يتم حفظ الرسالة التي تم إرسالها في حافظة **الرسائل المرسلية**. انظر "رسائل الوسائط المتعددة"، الصفحة ٥٤. عندما يتم إرسال الرسالة فإن هذا لا يعني استلام الرسالة لدى الوجهة المقصودة.

قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

قراءة رسالة وسائط متعددة والرد عليها

سيكون الضبط الافتراضي لخدمة رسالة الوسائط المتعددة في وضع التشغيل عادةً.

عند تلقي الهاتف لرسالة وسائط متعددة، يظهر المؤشر المتحرك . عند استلام الرسالة، يظهر المؤشر  والنص **تم استلام رسالة وسائط متعددة**.

١. لقراءة الرسالة، اختر **عرض**. لعرضها في وقت لاحق، اختر **خروج**.

لقراءة الرسالة في وقت لاحق، اختر **القائمة > رسائل > صندوق الوارد**. يشير  في قائمة الرسائل إلى رسالة لم يتم قراءتها. اختر الرسالة التي ترغب في عرضها.

٢. تتغير وظيفة مفتاح الاختيار الأوسط طبقًا للملف المرفق المعروض حاليًا في الرسالة.

لعرض الرسالة كاملة إذا كانت الرسالة المستلمة تحتوي على عرض اختر **تشغيل**.
وإلا فاختر **تشغيل** للاستماع إلى مقطع الصوت أو لعرض مقطع الفيديو الذي تم إرفاقه مع الرسالة.
لتكبير حجم صورة، اختر **تكبير**. لعرض بطاقة أعمال أو مذكرة تقويم أو لفتح موضوع، اختر **فتح**. لفتح ارتباط متدفق، اختر **تحميل**.

٣. للرد على الرسالة، اختر **خيارات** < **رد** < **رسالة نصية** أو **رسالة وسانط**. اكتب رسالة الرد، واختر **إرسال**. يمكنك إرسال رسالة الرد فقط إلى الشخص الذي أرسل إليك الرسالة الأصلية.

واختر **خيارات** حيث قد تتوفر بعض الخيارات التالية: **تشغيل عرض** و**عرض النص** و**فتح صورة** و**فتح مقطع صوت** أو **فتح مقطع فيديو** و**حفظ الصورة** و**حفظ مقطع صوت** و**حفظ مقطع فيديو** و**التفاصيل** و**مسح الرسالة** و**رد** و**رد إلى الكل** و**إعادة إرسال إلى رقم** و**إعادة إرسال إلى بريد** أو **إرسال لعدة أشخاص** و**تعديل** و**تفاصيل الرسالة**.

الذاكرة ممتلئة

إذا كانت لديك رسالة وسانط متعددة جديدة قيد الانتظار أثناء امتلاء ذاكرة الرسائل، فسيومض المؤشر  ويتم عرض العبارة **الذاكرة ممتلئة، عرض الرسالة التي تنتظر**. ولعرض الرسالة قيد الانتظار، اختر **عرض**. لحفظ الرسالة، اختر **حفظ**. لحذف رسالة قديمة، اختر **الحافظة** و**الرسالة القديمة** التي سيتم حذفها.

ولرفض الرسالة قيد الانتظار، اضغط على **خروج** < **نعم**. وإذا اخترت **لا**، فسيتمكنك عرض الرسالة.

الحافظات

يقوم الهاتف بحفظ الرسائل النصية ورسائل الوسائط المتعددة التي تم استلامها في حافظة صندوق الوارد.

بينما يتم نقل رسائل الوسائط المتعددة التي لم يتم إرسالها إلى حافظة صندوق الحفظ.

في حالة اختيار ضبط الرسائل < رسائل نصية > حفظ الرسائل المرسل < نعم > وضبط الرسائل < رسائل وسائط > حفظ الرسائل المرسل < نعم >، يتم حفظ الرسائل المرسل في حافظة الرسائل المرسل.

لحفظ الرسالة النصية التي تقوم بكتابتها وترغب في إرسالها فيما بعد في حافظة الرسائل المحفوظة، اختر خيارات < حفظ الرسالة > الرسائل المحفوظة. بالنسبة لرسائل الوسائط المتعددة، اختر حفظ الرسالة. يشير  إلى رسالة لم يتم إرسالها.

لتنظيم رسائل النصية، يمكنك نقل بعضاً منها إلى الحافظات الشخصية، أو إضافة حافظات جديدة إلى رسائل. اختر رسائل < الرسائل المحفوظة > رسائل نصية < الحافظات الشخصية.

لإضافة حافظة، اضغط على خيارات < إضافة حافظة. إذا لم تكن قد قمت بحفظ أية حافظات، فاختر إضافة.

لمسح حافظة أو إعادة تسميتها، انتقل إلى الحافظة المطلوبة، واختر خيارات < مسح الحافظة أو إعادة تسمية.

الرسائل الفورية (IM)

تعد خدمة الرسائل الفورية (خدمة شبكة) أحد أساليب إرسال رسائل نصية قصيرة بسيطة إلى المستخدمين المتصلين بشبكة الإنترنت ويتم تسليمها عبر بروتوكولات TCP/IP.

قبل استخدام ميزة الرسائل الفورية، يجب الاشتراك في الخدمة. لمعرفة مدى توفر هذه الخدمة والرسوم الخاصة للحصول عليها، والاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة أو مزود الخدمة، والذي يمكنك من خلاله الحصول على اسم مستخدم فريد وكلمة سر بالإضافة إلى الضبط الخاص بالخدمة.

لإجراء الضبط المطلوب لخدمة الرسائل الفورية، انظر "**ضبط الاتصال**" في "**الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية**"، الصفحة ٤٥. قد تختلف الرموز والنصوص على الشاشة، وذلك حسب خدمة الرسائل الفورية.

اعتمادًا على نوع الشبكة، قد تستهلك محادثة الرسائل الفورية النشطة طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع، ولذلك فقد يلزم توصيل الهاتف بجهاز الشحن.

الوصول إلى قائمة الرسائل الفورية

للوصول إلى القائمة في حالة عدم الاتصال بالإنترنت، اختر **القائمة > رسائل > الرسائل الفورية**. إذا توافر أكثر من ضبط لإجراء ضبط اتصال خدمة الرسائل الفورية، اختر الضبط المطلوب. بينما إذا تم تعريف ضبط واحد فقط، فيتم اختيار هذا الضبط **آليًا**.

ثم يتم عرض الخيارات التالية: **دخول** للاتصال بخدمة الرسائل الفورية، أو **المحادثات المحفوظة** لعرض محادثات الرسائل الفورية التي قمت بحفظها أثناء جلسة الرسائل الفورية أو مسحها أو إعادة تسميتها، أو **ضبط الاتصال** لتعديل الضبط المطلوب للرسائل واتصال التواجد.

للاتصال بخدمة الرسائل الفورية

للاتصال بخدمة الرسائل الفورية، أدخل على قائمة **الرسائل الفورية**، وقم بتشغيل خدمة الرسائل الفورية، ثم اختر **دخول**. وعند اتصال الهاتف بنجاح، يتم عرض عبارة **تم الدخول**.

لقطع الاتصال بخدمة الرسائل الفورية، اختر **خروج**.

بدء جلسة رسائل فورية

افتح قائمة **الرسائل الفورية**، ثم اتصل بالخدمة. يمكن بدء الخدمة من خلال أكثر من أسلوب. اختر **محادثات** لعرض قائمة الرسائل الفورية أو دعوات الرسائل الفورية الجديدة وقراءتها أثناء إجراء جلسة الرسائل الفورية. ثم انتقل إلى الرسالة أو الدعوة التي ترغب في قراءتها، واضغط على **فتح** لقراءة الرسالة.

يشير  إلى الرسائل الفورية الجديدة، ويشير  إلى الرسائل الفورية التي تمت قراءتها. يشير  إلى الرسائل الجديدة للمجموعة، ويشير  إلى رسائل المجموعة التي تمت قراءتها. يشير  إلى الدعوات.

قد تختلف الرموز والنصوص على الشاشة، اعتمادًا على خدمة الرسائل الفورية. تشمل **أسماء IM** على الأسماء التي قمت بإضافتها. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إجراء الدردشة معه، ثم اختر **دردشة**، أو اختر **فتح** إذا ظهر اسم جديد في القائمة. ولإضافة أسماء، انظر **"أسماء الرسائل الفورية"**، الصفحة ٤٨.

 يشير إلى الأسماء المتصلة و  يشير إلى الأسماء غير المتصلة.  يشير إلى اسم محظور.  يشير إلى اسم تم إرسال رسالة جديدة له.

المجموعات < مجموعات عامة. يتم عرض قائمة علامات المجموعات العامة التي يوفرها مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. ولبدء جلسة رسائل فورية مع مجموعة، انتقل إلى مجموعة، ثم اضغط على **انضمام**. وأدخل اسم الشاشة الخاص بك، والذي ترغب في استخدامه أثناء المحادثة. وعند الانضمام بنجاح إلى محادثة المجموعة، يمكنك بدء محادثة مجموعة. ولإنشاء مجموعة خاصة، انظر **"المجموعات"** الصفحة ٤٩.

اختر **بحث > المستخدمين** أو **المجموعات** للبحث عن مستخدمين آخرين للرسائل الفورية أو مجموعات عامة على الشبكة بواسطة رقم الهاتف أو اسم الشاشة أو عنوان البريد الإلكتروني أو اسم. في حالة تحديد **المجموعات**، يُمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو الهوية.

لبدء جلسة الدردشة عند العثور على المستخدم أو المجموعة، اضغط على **خيارات > دردشة** أو **انضمام لمجموعة**.

لبدء محادثة من **الأسماء**، انظر **"عرض أسماء المشتركين"**، الصفحة ٦٢.

قبول دعوة أو رفضها

في وضع الاستعداد، عند الاتصال بخدمة الرسائل الفورية واستلام دعوة جديدة، يتم عرض **تم استلام دعوة جديدة**. ولقراءة الرسالة، اختر **قراءة**. وفي حالة استلام أكثر من دعوة، انتقل إلى الدعوة المطلوبة ثم اختر **فتح**. واضغط على **قبول** للانضمام إلى محادثة المجموعة الخاصة وأدخل اسم الشاشة أو اختر **خيارات > رفض** أو **مسح** لرفض الدعوة أو مسحها.

قراءة رسالة فورية مستلمة

في وضع الاستعداد، عند الاتصال بخدمة الرسائل الفورية واستلام رسالة جديدة ولكنها ليست مرتبطة بالمحادثة الجارية، يتم عرض **رسالة فورية جديدة**. ولقراءة الرسالة، اختر **قراءة**. وفي حالة استلام أكثر من رسالة، انتقل إلى الرسالة المطلوبة ثم اختر **فتح**.

يتم وضع الرسائل الجديدة المستلمة أثناء محادثة نشطة في **الرسائل الفورية > محادثات**. فإذا استلمت رسالة من شخص ما غير موجود في قائمة **أسماء IM**، فسوف يتم عرض هوية المرسل. ولحفظ اسم جديد لم يتم إدخاله من قبل إلى ذاكرة الهاتف، اختر **خيارات > حفظ بيانات الشخص**.

المشاركة في محادثة

انضم إلى جلسة رسائل فورية أو ابدأ جلسة عن طريق اختيار **كتابة**. قم بكتابة الرسالة، واختر **إرسال** لإرسالها، أو اضغط على مفتاح المكالمات. وإذا اخترت **خيارات**، ستتوفر بعض الخيارات التالية: **عرض المحادثة وحفظ بيانات الشخص وأعضاء المجموعة وحظر الشخص وإنهاء المحادثة**.

تعديل حالة التواجد

١. افتح قائمة **الرسائل الفورية**، ثم قم بالاتصال بخدمة الرسائل الفورية.
 ٢. لعرض معلومات تواجدك أو اسم الشاشة وتعديلهما، اختر **الضبط الخاص بي**.
 ٣. للسماح لكافة مستخدمي خدمة الرسائل الفورية برويكتك في وضع "متصل"، اختر **التواجد < متواجد للكل**.
- و للسماح للأسماء الموجودة فقط بقائمة أسماء الرسائل الفورية الخاصة بك برويكتك في وضع "متصل"، اختر **التواجد < متواجد للأسماء**.
- ولتبدو في وضع "غير متصل"، اختر **التواجد < غير متصل بالشبكة**.
- وعند اتصالك بخدمة الرسائل الفورية، يشير [] إلى أنك متصل، بينما يشير [] إلى أنك غير مرئي للآخرين.

أسماء للرسائل الفورية

لإضافة أسماء إلى قائمة أسماء الرسائل الفورية، اتصل بخدمة الرسائل الفورية، واختر **أسماء IM**. لإضافة اسم إلى القائمة، اختر **خيارات < إضافة شخص**، أو إذا لم يتم إضافة أية أسماء من قبل، اختر **إضافة**. ثم اختر **إدخال الهوية يدوياً** أو **بحث من مركز الخدمة** أو **نسخ من م. الخدمة** أو **نسخ م. الخدمة** أو **بواسطة رقم الهاتف**.

انتقل إلى أحد الأسماء، وليدء محادثة اختر **دردشة**، أو اختر **خيارات** < **معلومات الاتصال** أو **حظر الشخص** (أو **إلغاء حظر شخص**) أو **إضافة شخص** أو **حذف شخص** أو **تغيير القائمة** أو **نسخ** إلى **م. الخدمة** أو **التنبيه بالتواجد**.

حظر الرسائل وإلغاء حظرها

لحظر رسائل، اتصل بخدمة الرسائل الفورية، ثم اختر **محادثات** < **أسماء IM**، أو قم بالانضمام إلى محادثة أو أبدأها. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في حظر الرسائل الواردة منه، ثم اختر **خيارات** < **حظر الشخص** < **موافق**.

لإلغاء حظر الرسائل، اتصل بخدمة الرسائل الفورية، واختر **القائمة المحظورة**. ثم انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إلغاء حظر الرسائل الواردة منه، واختر **مسموح**.

المجموعات

يمكنك إنشاء مجموعات خاصة بك لإحدى محادثات الرسائل الفورية، أو استخدام المجموعات العامة المزودة من قبل مزود الخدمة. تتواجد المجموعات الخاصة أثناء محادثة رسائل فورية فقط، كما يتم حفظ المجموعات في مركز الخدمة الخاص بمزود الخدمة. وإذا كان مركز الخدمة الذي قمت بالدخول عليه لا يدعم خدمات المجموعات، فإن القوائم المتعلقة بالمجموعات تكون معتمة.

المجموعات العامة

يمكنك وضع علامة أمام المجموعات العامة التي قد يوفرها لك مزود الخدمة. اتصل بخدمة الرسائل الفورية، واختر **المجموعات** < **مجموعات عامة**. ثم انتقل إلى المجموعة التي ترغب في الدردشة معها، واختر **انضمام**. وإذا لم تكن ضمن المجموعة، أدخل اسم الشاشة الخاصة بك ككنية لك مع المجموعة. لمسح مجموعة من قائمة المجموعات، اختر **خيارات** < **مسح مجموعة**.

للبحث عن مجموعة، اختر **المجموعات** < **مجموعات عامة** < **بحث عن المجموعات**. يمكنك البحث عن مجموعة عن طريق عضو في المجموعة أو عن طريق اسم المجموعة أو الموضوع أو المعرف. **إنشاء مجموعة خاصة**

اتصل بخدمة الرسائل الفورية، واختر **المجموعات** < **إنشاء مجموعة**. أدخل اسم المجموعة واسم الشائشة الذي ترغب في استخدامه. قم بتمييز أعضاء المجموعة الخاصة في قائمة الأسماء، وقم بتوجيه دعوة لهم.

تطبيق البريد الإلكتروني

يسمح لك تطبيق البريد الإلكتروني بالوصول إلى حساب البريد الإلكتروني المتوافق الخاص بك من خلال الهاتف عندما تكون خارج المكتب أو المنزل. يختلف تطبيق البريد الإلكتروني هذا عن وظيفة SMS و MMS للبريد الإلكتروني.

يُدمج الهاتف مراكز خدمة البريد الإلكتروني POP3 و IMAP4. وقبل إرسال أية رسائل بريد إلكتروني واستلامها، قد يلزم القيام بما يلي:

- الحصول على حساب بريد إلكتروني جديد أو استخدام الحساب الحالي. ولمعرفة مدى توافر حساب البريد الإلكتروني، اتصل بمزود خدمة البريد الإلكتروني.
 - للحصول على الضبط المطلوب للبريد الإلكتروني، اتصل بمزود خدمة البريد الإلكتروني. قد تستلم ضبط تهيئة البريد الإلكتروني على شكل رسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة"، الصفحة ١٦. كما يمكنك كذلك إدخال الضبط يدويًا. انظر "التهيئة"، الصفحة ٧٩.
- لتشغيل ضبط البريد الإلكتروني، اختر **القائمة** < **رسائل** < **ضبط الرسائل** < **رسائل البريد**. انظر "البريد الإلكتروني" الصفحة ٥٥.
- لا يدعم هذا التطبيق نغمات لوحة المفاتيح.

كتابة رسالة بريد إلكتروني وإرسالها

١. اختر القائمة < رسائل > بريد إلكتروني < إنشاء رسالة>.
٢. أدخل عنوان البريد الإلكتروني للمستلم، والموضوع ورسالة البريد الإلكتروني.
- لإرفاق ملف بالبريد الإلكتروني اختر **خيارات** < إرفاق > والملف المطلوب من الاستوديو.
٣. اختر **إرسال** < إرسال الآن>.

تنزيل رسائل البريد الإلكتروني

١. للوصول إلى القائمة في حالة عدم الاتصال بالإنترنت، اختر القائمة < رسائل > بريد إلكتروني.
٢. لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها إلى حساب البريد الإلكتروني الخاص بك، اختر **استرداد** .

لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني الجديدة وإرسال البريد الإلكتروني الذي تم حفظه في حافظة **الصادر** واختر **خيارات** < استرداد وإرسال>.

للقيام أولاً بتنزيل عناوين رسائل البريد الإلكتروني الجديدة التي تم إرسالها إلى حساب البريد الإلكتروني الخاص بك، اختر **خيارات** < تحقق من البريد> . ثم لتنزيل رسائل البريد الإلكتروني التي تم اختيارها قم بتمييز الرسائل المطلوبة واختر **خيارات** < استرداد> .

٣. اختر الرسالة الجديدة في **الوارد** . ولعرضها في وقت لاحق، اختر **عودة** . يشير  إلى رسائل لم يتم قراءتها.

قراءة رسالة بريد إلكتروني والرد عليها

اختر القائمة < رسائل > بريد إلكتروني < الوارد> . أثناء قراءة الرسالة، اختر **خيارات** لعرض الخيارات المتاحة.

للرد على رسالة البريد الإلكتروني، اختر **رد > النص الأصلي** أو **شاشة فارغة**. للرد على العديد من المرسلين، اختر **خيارات > رد على الكل**. وقم بتأكيد أو تعديل عنوان البريد الإلكتروني والموضوع، ثم اكتب الرد. لإرسال رسالة اختر **إرسال > إرسال الآن**.

صندوق الوارد والحافظات الأخرى

يقوم الهاتف بحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي قمت بتنزيلها من حساب البريد الإلكتروني في حافظة **الوارد**. وتحتوي **الحواظ الأخرى** على الحافظات التالية: **المسودات** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني غير المكتملة، و**الأرشيف** لتنظيم رسائل البريد الإلكتروني وحفظها، و**الصادر** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي لم يتم إرسالها، و**العناصر المرسلة** لحفظ رسائل البريد الإلكتروني التي تم إرسالها. لإدارة الحافظات ومحتوى البريد الإلكتروني الخاص بهم اختر **خيارات > إدارة الحواظ**.

حذف رسائل البريد الإلكتروني

اختر **القائمة > رسائل > بريد إلكتروني > خيارات > إدارة الحواظ**. قم بتمييز الرسائل التي ترغب في حذفها واختر **خيارات > حذف**.

لا يعني حذف بريد إلكتروني من الهاتف أنه قد تم حذفه من مركز خدمة البريد الإلكتروني. لضبط الهاتف بحيث يقوم بحذف البريد الإلكتروني من مركز خدمة البريد الإلكتروني، اختر **القائمة > رسائل > بريد إلكتروني > خيارات > ضبط إضافي > ترك نسخة من الملفم > حذف بريد مسحوب**.

الرسائل الصوتية

صندوق البريد الصوتي هو إحدى خدمات الشبكة والتي قد تحتاج إلى الاشتراك بها. ولمزيد من التفاصيل، اتصل بمزود الخدمة.

للاتصال بالبريد الصوتي الخاص بك، اختر القائمة < رسائل > الرسائل الصوتية < سماع الرسائل الصوتية>. ولإدخال رقم صندوق البريد الصوتي أو البحث عنه أو تعديله، اختر رقم صندوق البريد الصوتي.

فإذا كان صندوق البريد الصوتي مدعومًا من جهة الشبكة، فسيشير المؤشر 00 إلى وجود رسائل صوتية جديدة. اختر سماع للاتصال برقم صندوق البريد الصوتي الخاص بك.

رسائل المعلومات

تسمح خدمة الشبكة رسائل المعلومات باستلام رسائل حول موضوعات متعددة، من مزود الخدمة. لمعرفة مدى توافر هذه الرسائل والموضوعات وأرقام الموضوعات المتعلقة بها، اتصل بمزود الخدمة.

أوامر الخدمة

اختر القائمة < رسائل > أوامر الخدمة. ثم أدخل طلبات الخدمة وأرسلها إلى مزود الخدمة (وُثِّقَ أيضًا باسم أوامر USSD)، مثل أوامر تشغيل خدمات الشبكة.

مسح الرسائل

لمسح كافة الرسائل من إحدى الحافظات، اختر القائمة < رسائل > مسح الرسائل ثم اختر الحافظة التي ترغب في مسح الرسائل منها. اختر نعم، وإذا كانت الحافظة تحتوي على رسائل لم تتم قراءتها، فسيبدأ الهاتف إذا كنت ترغب في مسح هذه الرسائل أيضًا أم لا. ثم اختر نعم مرة أخرى.

ضبط الرسائل

الرسائل النصية والبريد الإلكتروني SMS

يؤثر ضبط الرسائل على إرسالها واستلامها وعرضها.

اختر القائمة < رسائل > ضبط الرسائل < رسائل نصية:

- اختر وضع الإرسال، وإذا كانت بطاقة SIM تدعم أكثر من ضبط وضع للرسالة، اختر الضبط المطلوب تغييره.

قد تكون الخيارات التالية متاحة: رقم مركز الرسائل (يتم تسلمه من مزود الخدمة) وسترسل الرسائل على شكل ومحاولة الإرسال خلال ورقم المستلم الافتراضي (رسائل نصية) أو مركز البريد الإلكتروني (بريد إلكتروني) وتقارير التسليم وحزم البيانات والرد عن طريق نفس المركز (خدمة شبكة) وإعادة تسمية وضع الإرسال.

- حفظ الرسائل المرسلة < نعم لضبط الهاتف لحفظ الرسائل النصية المرسلة في حافظة الرسائل المرسلة.

رسائل الوسائط المتعددة

يؤثر ضبط الرسالة على إرسال رسائل الوسائط المتعددة واستلامها وعرضها.

اختر القائمة < رسائل > ضبط الرسائل < رسائل نصية:

- حفظ الرسائل المرسلة < نعم — لضبط الهاتف لحفظ رسائل الوسائط المتعددة المرسلة في حافظة الرسائل المرسلة.

- **تقارير التسليم** – لمطالبة الشبكة بإرسال تقارير التسليم الخاصة برسائلك (خدمة شبكة).
- **توقيت الشريحة الافتراضي** – لضبط التوقيت الافتراضي للشرائح الموجودة في رسائل الوسائط المتعددة.
- **السماح باستقبال رسائل الوسائط** < نعم أو لا – لاستلام رسائل الوسائط المتعددة أو حظرها. أما إذا اخترت الشبكة المحلية، فمن تتمكن من استلام رسائل الوسائط المتعددة أثناء وجودك خارج نطاق الشبكة المحلية.
- **رسائل الوسائط المتعددة الواردة** < أو استرجاع أو جلب يدوي أو رفض – للسماح باستقبال رسائل الوسائط المتعددة تلقائيًا أو يدويًا بعد الطلب أو رفض الاستلام.
- **ضبط التهينة** < تهينة. يتم عرض التهينة التي تدعم رسائل الوسائط المتعددة فقط. اختر مزود خدمة، الافتراضي أو تهينة شخصية لرسائل الوسائط المتعددة.
- اختر حساب ثم اختر حساب خدمة رسائل الوسائط المتعددة الموجود بضبط التهينة النشط.
- **السماح للإعلانات** – لاستلام أو لرفض الإعلانات. لا يظهر هذا الضبط إذا تم ضبط **السماح باستقبال رسائل الوسائط** على لا.

البريد الإلكتروني

يؤثر الضبط على إرسال البريد الإلكتروني واستلامه وعرضه.
قد تستلم ضبط تهينة تطبيق البريد الإلكتروني على شكل رسالة تهينة. انظر "خدمة ضبط التهينة"، الصفحة ١٦. كما يمكنك كذلك إدخال الضبط يدويًا. انظر "التهينة"، الصفحة ٧٩.

لتشغيل الضبط الخاص بالبريد الإلكتروني، اختر القائمة < رسائل > ضبط الرسائل < رسائل البريد:

- **تهينة** — اختر الضبط الذي ترغب في تشغيله.
 - **حساب** — اختر حسابًا مقدم من قبل مزود الخدمة.
 - **اسمي** — أدخل اسمك أو كنييتك.
 - **عنوان البريد الإلكتروني** — أدخل عنوان بريد إلكتروني.
 - **إدراج التوقيع** — يمكنك تحديد توقيع تتم إضافته تلقائيًا في نهاية رسائل البريد الإلكتروني عند كتابة الرسائل.
 - **عنوان "رد إلى"** — أدخل عنوان البريد الإلكتروني الذي ترغب في إرسال الردود إليه.
 - **اسم مستخدم SMTP** — أدخل الاسم الذي ترغب في استخدامه مع البريد الصادر.
 - **كلمة سر SMTP** — أدخل كلمة السر الذي ترغب في استخدامها مع البريد الصادر.
 - **عرض نافذة طرفية** — اختر نعم لتشغيل التحقق اليدوي للمستخدم الخاص باتصالات الإنترنت.
 - **نوع مركز الخدمة للوارد** — اختر إما **POP3** أو **IMAP4** على حسب نوعية نظام البريد الإلكتروني الذي تستخدمه. وفي حالة دعم كلا النوعين، اختر **IMAP4**.
 - **ضبط البريد الوارد**
- في حالة اختيار **POP3** كنوع مركز الخدمة للوارد، يتم عرض الخيارات التالية: **جلب رسائل البريد الإلكتروني** واسم مستخدم **POP3** وكلمة سر **POP3** و**عرض نافذة طرفية**.

في حالة اختيار **IMAP4** كنوع مركز الخدمة للوارد، يتم عرض الخيارات التالية: **جلب رسائل البريد الإلكتروني وطريقة الجلب واسم مستخدم IMAP4 وكلمة سر IMAP4 وعرض نافذة طرفية.**

الضبط الآخر

لاختيار ضبط آخر للرسائل، اختر **القائمة < رسائل > ضبط الرسائل < الضبط الآخر.** ولتغيير حجم الخط للقراءة والكتابة، اختر **حجم الخط.** ولضبط الهاتف لاستبدال الوجوه المبثمة التي تتكون من الأحرف بالوجوه المبثمة التي تتكون من الصور، اختر **صور وجوه مبثمة < نعم.**

عداد الرسائل

اختر **القائمة < رسائل > عداد الرسائل** للحصول على معلومات تقريبية حول الاتصالات التي تمت في الفترة الأخيرة.



■ الأسماء

يمكنك حفظ أسماء وأرقام هواتف (الأسماء) في ذاكرة الهاتف وفي ذاكرة بطاقة SIM. قد تقوم ذاكرة الهاتف بحفظ الأسماء مرفقة بها الأرقام والعناصر النصية. كما يمكنك حفظ صورة لعدد معين من الأسماء. يشار إلى الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في ذاكرة بطاقة SIM بالرمز **[B]**.

البحث عن اسم

اختر **القائمة < الأسماء < أسماء < خيارات < بحث.** مرور عبر قائمة الأسماء أو أدخل الحرف الأول للاسم الذي تبحث عنه.

حفظ الأسماء وأرقام هواتف

يتم حفظ الأسماء والأرقام في الذاكرة المستخدمة. اختر القائمة < الأسماء > أسماء < خيارات > إضافة اسم جديد. ثم أدخل الاسم ورقم الهاتف.

حفظ أرقام أو عناصر أو صورة

يمكنك حفظ أنواع مختلفة من أرقام الهواتف والعناصر النصية القصيرة لكل اسم من الأسماء في ذاكرة الهاتف الخاصة بالأسماء.

يتم استخدام أول رقم تم حفظه كرقم افتراضي تلقائيًا، ويشار إليه بإطار حول المؤشر الخاص بنوع الرقم، على سبيل المثال . عند تحديد اسم من الأسماء (لإجراء مكالمات على سبيل المثال) يتم استخدام الرقم الافتراضي ما لم يتم تحديد رقم آخر.

١. تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما الهاتف أو الهاتف والبطاقة.
٢. انتقل إلى الاسم الذي ترغب في إضافة رقم جديد أو عنصر نصي إليه، ثم اختر التفاصيل < خيارات > إضافة تفاصيل.
٣. لإضافة رقم، اختر الرقم ثم اختر نوع رقم.

ولإضافة تفاصيل أخرى، اختر نوع نص أو اختر صورة من الاستوديو.

وللبحث عن هوية من مركز الخدمة التابع لمزود الخدمة في حالة اتصالك بخدمة التواجد، اختر هوية المستخدم < بحث. انظر "تواجدي"، الصفحة ٦٠. وإذا تم العثور على هوية واحدة فقط، يتم حفظها تلقائيًا. وإلا، لحفظ الهوية، اضغط على خيارات < حفظ. بينما لإدخال الهوية، اختر إدخال الهوية يدويًا.

ولتغيير نوع الرقم، انتقل إلى الرقم الذي ترغب في تغيير نوعه، واختر خيارات < تغيير النوع. لضبط الرقم الذي تم اختياره كي يكون الرقم الافتراضي، اختر الرقم الافتراضي.

٤. ادخل الرقم أو العنصر النصي، واختر **موافق** لحفظه.

٥. للعودة إلى وضع الاستعداد، اختر **رجوع** < **خروج**.

نسخ الأسماء

ابحث عن الاسم الذي ترغب في نسخه، ثم اختر **خيارات** < **نسخ**. يمكنك نسخ أسماء وأرقام هواتف من ذاكرة أسماء الهاتف إلى ذاكرة بطاقة SIM وبالعكس. يمكن لذاكرة بطاقة SIM حفظ أسماء برقم هاتف واحد مرفق ببطاقة الأسماء.

تعديل تفاصيل الاسم

١. ابحث عن الاسم الذي ترغب في تعديله، ثم اختر **التفاصيل**، ثم انتقل إلى الاسم أو الرقم أو العنصر النصي أو الصورة المطلوبة.

٢. لتعديل اسم أو رقم أو عنصر نصي أو لتغيير صورة، اختر **خيارات** < **تعديل الاسم** أو **تعديل الرقم** أو **تعديل التفاصيل** أو **تغيير الصورة**.

لا يمكنك تعديل هوية إذا كانت موجودة بقائمة أسماء **IM** أو في قائمة الأسماء المشتركة فيها.

مسح الأسماء أو تفاصيل الاسم

لمسح كافة الأسماء والتفاصيل المرفقة بها من الهاتف أو من ذاكرة بطاقة SIM، اختر **القائمة** < **الأسماء** < **مسح كل الأسماء** < **من ذاكرة الهاتف** أو **من بطاقة SIM**. قم بتأكيد المسح من خلال إدخال رمز الحماية.

لمسح اسم، ابحث عن الاسم المطلوب، ثم اختر **خيارات** < **مسح اسم**.

ولمسح رقم أو عنصر نصي أو صورة مرفقة بالاسم، ابحث عن الاسم، ثم اختر **التفاصيل**. ثم انتقل إلى التفاصيل المطلوبة، ثم اختر **خيارات** < **مسح** < **مسح الرقم** أو **مسح التفاصيل** أو **مسح الصورة**. ولا يؤدي مسح صورة من الأسماء إلى مسحها من **الاستوديو**.

بطاقات الأعمال

يمكنك إرسال معلومات الاتصال الخاصة بأحد الأشخاص أو استلامها من جهاز متوافق يدعم معيار vCard كبطاقة أعمال.

لإرسال بطاقة أعمال، ابحث عن الاسم الذي ترغب في إرسال المعلومات الخاصة واختر **التفاصيل** < **خيارات** < **إرسال بطاقة** < **بالوسائط المتعددة** أو **برسالة نصية** أو **ب بليتوث**.

عند استلام بطاقة أعمال، اختر **عرض** < **حفظ** لحفظ بطاقة الأعمال في ذاكرة الهاتف. ولرفض الرسالة قيد الانتظار، اضغط على **خروج** < **نعم**.

تواجدي

يمكنك مشاركة حالة التواجد مع مُستخدمين آخرين يستخدمون أجهزة متوافقة ويُسمح لهم بالدخول على هذه الخدمة وذلك من خلال خدمة التواجد (خدمة شبكة). وتشمل حالة التواجد إمكانية الوصول إليك ورسالة الحالة والشعار الشخصي. وسيتمكن المُستخدمون الآخرون الذين لديهم إمكانية الوصول إلى هذه الخدمة وبطلون معلوماتك من رؤية حالتك. ثم تُعرض المعلومات المطلوبة في **الأسماء المشتركة فيها** في قائمة عرض **الأسماء** للمشاهدين. كما يمكنك إجراء ضبط خاص للمعلومات التي ترغب في مشاركتها مع الآخرين والتحكم في اختيار من يمكنه رؤية حالتك.

قبل استخدام التواجد، يلزم الاشتراك في الخدمة. ولمعرفة مدى توافر هذه الخدمة والرسوم الخاصة للحصول عليها والاشتراك بها، اتصل بمُشغل الشبكة أو مزود الخدمة، والذي يمكنك من خلاله

الحصول على هوية خاصة وكذلك كلمة سر، بالإضافة إلى الضبط الخاص بالخدمة. انظر "التهيئة"، الصفحة ٧٩.

عند الاتصال بخدمة التواجد، يمكنك استخدام وظائف الهاتف الأخرى بينما تظل خدمة التواجد نشطة في الخلفية. وعند قطع الاتصال بالخدمة، تظل حالة تواجدك معروضة لفترة معينة من الوقت للمشاهدين بحسب مزود الخدمة.

اختر القائمة < الأسماء > تواجدي واختر من الخيارات التالية:

- اتصال بخدمة "تواجدي" أو قطع الاتصال للاتصال بالخدمة أو لقطع الاتصال بها.
- عرض تواجدي لعرض الحالة في تواجد خاص وتواجد عام.
- تعديل تواجدي لتغيير حالة تواجدك. اختر حالة تواجدي أو رسالة تواجدي أو شعار تواجدي أو عرض لـ.
- المعارضون < أو مشاهدون حاليون أو القائمة الخاصة أو القائمة المحظورة.
- ضبط < عرض التواجد الحالي في الخمول أو التزامن مع الأوضاع أو نوع الاتصال أو ضبط التواجد.

الأسماء المشتركة فيها

يمكنك إنشاء قائمة بالأسماء التي ترغب في أن تطلع على معلومات حالة تواجدهم. تستطيع عرض المعلومات إذا سمح بذلك الأسماء ومشغل الشبكة. لعرض هذه الأسماء المشتركة فيها تنتقل بين الأسماء أو عن طريق قائمة الأسماء المشتركة فيها.

تأكد من أن الذاكرة المستخدمة هي إما الهاتف أو الهاتف والبطاقة.

للاتصال بخدمة التواجد، اختر القائمة < الأسماء > تواجدي < اتصال بخدمة "تواجدي".

إضافة أسماء إلى الأسماء المشترك فيها

1. اختر القائمة < الأسماء > الأسماء المشترك فيها.
2. إذا لم تكن هناك أسماء في القائمة الخاصة بك، اختر إضافة. وإلا، اختر خيارات < اشتراك من جديد. تظهر قائمة الأسماء.
3. اختر اسم من القائمة وفي حالة وجود هوية مُستخدم محفوظة لهذا الاسم، يتم إضافة الاسم إلى قائمة أسماء المشتركين.

عرض الأسماء المشترك فيها

لعرض معلومات التواجد، انظر "البحث عن اسم"، الصفحة ٥٧.

1. اختر القائمة < الأسماء > الأسماء المشترك فيها.
- يتم عرض معلومات الحالة الخاصة بالاسم الأول في قائمة الأسماء المشترك فيها. وقد تشمل المعلومات التي يرغب أحد الأشخاص في إعطائها للآخرين على نص وبعض من الرموز التالية:
-  أو  أو  يشير إلى أن الشخص إما أن يكون موجودًا أو متحفظًا أو غير موجود.
-  يشير إلى أن معلومات التواجد الخاصة بالشخص غير متاحة.
2. اختر التفاصيل لعرض التفاصيل الخاصة بالاسم الذي تم اختياره أو اختر خيارات < اشتراك من جديد أو دردشة أو إرسال رسالة أو إرسال بطاقة أو إلغاء الاشتراك.

إلغاء اشتراك أحد الأسماء

لإلغاء اشتراك أحد الأسماء من قائمة الأسماء، اختر الاسم، ثم اختر التفاصيل < هوية المستخدم < خيارات < إلغاء الاشتراك < موافق.

لإلغاء الاشتراك، **الأسماء المشتركة فيها**، انظر "عرض الأسماء المشتركة فيها"، الصفحة ٦٢.

الضبط

اختر **القائمة < الأسماء > تواجدي < الضبط** واختر من الخيارات التالية: **الذاكرة المستخدمة** لتحديد بطاقة SIM أو ذاكرة الهاتف للأسماء. لاستدعاء أسماء وأرقام من كلا الذاكرتين، اختر **الهاتف والبطاقة**. وفي هذه الحالة، يتم حفظ الأسماء والأرقام في ذاكرة الهاتف. ولاختيار كيفية عرض الأسماء والأرقام في الأسماء، اختر **عرض الأسماء**. ولعرض كل من المساحة المستخدمة وغير المستخدمة من الذاكرة، اختر **حالة الذاكرة**.

المجموعات

اختر **القائمة < الأسماء > المجموعات** لترتيب الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في الذاكرة في مجموعات متصلين مع نغمات رنين وصور مجموعات مختلفة.

الاتصال السريع

لتخصيص رقم لمفتاح اتصال سريع، اختر **القائمة < الأسماء < الاتصال السريع**، ثم انتقل إلى رقم مفتاح الاتصال السريع المطلوب.

اختر **تخصيص**، أو في حالة تخصيص رقم للمفتاح من قبل، اختر **خيارات < تغيير**. اختر **بحث**، واختر الاسم أولاً ثم الرقم المطلوب تخصيصه. وفي حالة إيقاف تشغيل وظيفة **الاتصال السريع**، يسألك الهاتف عما إذا كنت ترغب في تشغيلها. انظر أيضاً **الاتصال السريع** في "المكالمات"، الصفحة ٧٦.

لإجراء مكالمة باستخدام مفاتيح الاتصال السريع، انظر "الاتصال السريع"، الصفحة ٣٢.

الاتصال الصوتي

تستطيع إجراء مكالمة هاتفية باستخدام بصمة الصوت التي تمت إضافتها إلى رقم الهاتف. يمكن استخدام أي كلمة منطوقة على أنها بصمة صوت، على سبيل المثال، اسم. عدد البصمات الصوتية التي يمكن إنشائها محدود.

قبل استخدام بصمات الصوت؛ لاحظ ما يلي:

- لا تعتمد بصمات الصوت على اللغة. بل تعتمد على صوت المتحدث.
- عليك نطق الاسم تمامًا مثلما تنطقه في الوضع العادي عند تسجيله.
- بصمات الصوت شديدة الحساسية للضجيج في الخلفية. لذلك قم بتسجيل بصمات الصوت واستخدامها في بيئة هادئة.
- لا يتم قبول الأسماء القصيرة جدًا. استخدم أسماءً طويلة وتجنب استخدام الأسماء المتشابهة للأرقام المختلفة.

ملاحظة: إن استخدام البصمات الصوتية قد يشكل بعض الصعوبة في مكان مليء بالضجيج أو في حالة الطوارئ، فلذلك عليك ألا تعتمد على خاصية طلب الرقم صوتيًا فقط.



إضافة بصمات الصوت وإدارتها

أحفظ الأسماء التي ترغب في إضافة بصمات صوتية إليها في ذاكرة الهاتف أو انسخها في ذاكرة الهاتف. تستطيع كذلك إضافة بصمات صوتية إلى الأسماء الموجودة في بطاقة SIM، لكن إذا قمت باستبدال بطاقة SIM ببطاقة جديدة، ينبغي أولاً أن تقوم بحذف بصمات الصوت القديمة قبل أن تضيف بصمات صوت جديدة.

١. ابحث عن الاسم الذي ترغب في إضافة بصمة صوت إليه.

٢. اختر **التفاصيل**، وانتقل إلى رقم الهاتف المطلوب، واختر **خيارات > إضافة بصمة صوت**.

٣. اختر **بدء** وانطق الكلمات التي ترغب في تسجيلها كبصمة صوت بوضوح. بعد انتهاء التسجيل يقوم الهاتف بتشغيل البصمة التي تم تسجيلها.

يظهر الرمز 5 بعد رقم الهاتف مع بصمة الصوت في **الأسماء**.

اختر **القائمة < الأسماء > بصمات الصوت**. انتقل إلى الاسم الذي توجد به بصمة الصوت التي تبحث عنها، واختر خيارًا للاستماع إلى بصمة الصوت المسجلة أو حذفها أو تغييرها.

إجراء مكالمة باستخدام بصمة صوت

إذا كان بالهاتف تطبيقًا يعمل في إرسال البيانات أو استلامها باستخدام وصلة GPRS، ينبغي أن تقوم بإغلاق هذا التطبيق.

١. في وضع الاستعداد، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الاختيار الأيمن. وسيتم سماع نغمة قصيرة ثم عرض **تحدث الآن**.

٢. اذكر بصمة الصوت بوضوح. يقوم الهاتف بتشغيل بصمة الصوت التي تم التعرف عليها، ويطلب رقم الهاتف الخاص ببصمة الصوت بعد ١٥ ثانية.

في حالة استخدام سماعة أذن تحتوي على مفتاح سماعة الأذن، اضغط مع الاستمرار على مفتاح سماعة الأذن لبدء الاتصال الصوتي.

المعلومات والخدمات وأرقام

اختر **القائمة < الأسماء**، وقد تتوفر الوظائف التالية:

أرقام المعلومات للاتصال بأرقام المعلومات التي يوفرها مزود الخدمة، وذلك إذا كانت الأرقام متضمنة في بطاقة SIM (خدمة شبكة).

أرقام الخدمة للاتصال بأرقام الخدمة التي يوفرها مزود الخدمة، وذلك إذا كانت الأرقام متضمنة في بطاقة SIM (خدمة شبكة).

أرقام لعرض أرقام الهاتف المخصصة لبطاقة SIM الخاصة بك في حالة وجودها في بطاقة SIM.



■ سجل المكالمات

يسجل الهاتف أرقام المكالمات التي لم يتم الرد عليها والمكالمات المستلمة والمكالمات الصادرة ومستلمي الرسائل والمدة التقريبية للمكالمات.

يسجل الهاتف إذا ما كان مفتوحاً وداخل منطقة خدمة الشبكة وإذا كانت الشبكة تدعم هذه الخدمة.

قوائم المكالمات الأخيرة

عند اختيار خيارات في قوائم مكالمات لم يرد عليها أو المكالمات المستلمة أو المكالمات الصادرة أو مستلمو الرسائل، يمكنك عرض وقت المكالمة أو تعديل رقم الهاتف المسجل أو عرضه أو الاتصال به أو إضافته إلى الذاكرة أو مسحه من القائمة. كما يمكنك إرسال رسالة نصية. لمسح قوائم المكالمات الأخيرة، اختر مسح مكالمات أخيرة.

العدادات والموقتات

ملاحظة: إن مبلغ الفاتورة للمكالمات والخدمات التي يقدمها لك مزود الخدمة قد تتفاوت حسب خصائص الشبكة وتقريب الكسور الحسابية للفواتير والضرائب...إلخ.

بعض عدادات الوقت، بما فيها عداد الوقت الثابت، قد يمكن إعادة ضبطها أثناء الاستخدام أو أثناء القيام بتحديث البرمجيات.

اختر القائمة < سجل المكالمات > مدة المكالمات أو عداد حزم البيانات أو مؤقت اتصال حزم البيانات للحصول على معلومات تقريبية حول الاتصالات التي تمت في الفترة الأخيرة.

معلومات تحديد الموقع

قد تقوم الشبكة بمطابنتك بتحديد موقعك. يمكنك التأكد من أن الشبكة سوف تقوم بتسليم معلومات الموقع الخاصة بهاتفك فقط في حالة سماحك بذلك (خدمة شبكة). اتصل بمُشغل الشبكة أو بمزود الخدمة للمشاركة في تسليم معلومات الموقع والموافقة عليها.

لقبول طلب تحديد الموقع أو رفضه، اختر **قبول** أو **رفض**. وفي حالة فقد الطلب، يقوم الهاتف آلياً بقبول أو رفض الطلب بحسب ما اتفقت عليه من قبل مع مُشغل الشبكة أو مزود الخدمة. ثم يقوم الهاتف بعرض **طلب موقع مفقود ١**. ولعرض طلب الموقع المفقود، اختر **عرض**.

لعرض المعلومات الخاصة بأخر عشرة طلبات وإشعارات خصوصية أو حذفها، اختر **القائمة > سجل المكالمة > تحديد الموقع > سجل المواقع > فتح حافظة أو مسح الكل**.



■ الضبط

الأوضاع

يتوفر بالهاتف مجموعات ضبط متنوعة تسمى "أوضاع" بحيث يمكنك تخصيص نغمات الهاتف لها بحسب المناسبات والأماكن المختلفة.

حدد **القائمة > الضبط > الأوضاع**. ثم انتقل إلى أحد الأوضاع وقم باختياره.

- لتشغيل الوضع الذي تم اختياره، اختر **تشغيل**.
- لضبط الوضع بحيث يصبح قيد التشغيل لمدة معينة تصل إلى ٢٤ ساعة، اختر **محدد**، واضبط وقت انتهاء العمل بضبط الوضع المحدد. وعند انقضاء الوقت الخاص بالوضع، سيصبح الوضع السابق - الذي لم يتم تحديده بمدة معينة - قيد التشغيل.

- لتخصيص الوضع، اختر **ضبط خاص**. ثم اختر الضبط المطلوب تغييره، وقم بإجراء التغييرات. لتغيير معلومات حالة تواجذك، اختر **تواجدي > حالة تواجدي** أو **رسالة تواجدي**. تكون القائمة **تواجدي** متاحة في حالة ضبط **التزامن مع الأوضاع** ليكون في الوضع **تشغيل**. انظر "تواجدي" الصفحة ٦٠.

الموضوعات

يحتوي الموضوع على عناصر عديدة لضبط هاتفك ضبطًا خاصًا، مثل ورق الحائط والشاشة المؤقتة ونظام الألوان ونغمة الرنين.

حدد القائمة < الضبط > **الموضوعات** وحدد أحد الخيارات التالية:

- **اختيار الموضوع** لضبط موضوع ما في هاتفك. يتم فتح قائمة بالحافظات في **الاستوديو**. افتح الحافظة **الموضوعات**، ثم اختر أحد الموضوعات.
- **تنزيل الموضوعات** لفتح قائمة روابط لتنزيل مزيد من الموضوعات. انظر "تنزيل الملفات"، الصفحة ١٠٨.

النغمات

يمكنك تغيير الضبط للوضع النشط الذي تم اختياره.

حدد القائمة < الضبط > **النغمات**. ثم اختر تنبيه المكالمات الواردة ونغمة الرنين ومستوى صوت الرنين والتنبيه بالاهتزاز ونغمة تنبيه للرسائل ونغمة التنبيه للرسائل الفورية ونغمات المفاتيح ونغمات التحذير وقم بتغييرهم. كما يمكنك العثور على نفس الضبط في القائمة **الأوضاع**، انظر "الأوضاع" الصفحة ٦٧.

ولضبط الهاتف بحيث يصدر رنيناً فقط عند ورود مكالمات من أرقام هواتف تنتمي لمجموعة متصلين محددة، اختر **تنبيه بـ**. ثم انتقل إلى مجموعة المتصلين المطلوبة أو إلى **تنبيه بالكل**، واختر **تحديد**.

الشاشة

حدد القائمة < **الضبط** < **الشاشة** وحدد أحد الخيارات التالية:

ورق حائط < **اختيار ورق حائط** أو **اختيار شرائح** وصورة أو شريحة من **الاستوديو** – لضبط الهاتف لعرضها عندما يكون في وضع الاستعداد. لتنشيط ورق الحائط، اختر **تشغيل**.

شاشة مؤقتة – لاختيار شاشة مؤقتة من **الاستوديو**، اختر **شاشات مؤقتة** < **صورة** أو **مجموعة شرائح** أو **مقطع فيديو** أو **ساعة تناظرية** أو **ساعة رقمية**. لإدخال الوقت الذي يتم تنشيط الشاشة المؤقت بعد انقضاءه، اختر **المدة المحددة**. لتنشيط الشاشة المؤقتة، اختر **تشغيل**.

موفر الطاقة < **تشغيل** لترشيد استهلاك طاقة البطارية. حيث يتم عرض ساعة رقمية عند عدم استعمال أي من وظائف الهاتف لفترة معينة.

أنظمة الألوان – لتغيير اللون المستخدم في بعض مكونات شاشة العرض، مثل المؤشرات وأشرطة الإشارات والبطارية على سبيل المثال.

لون الخط في وضع الاستعداد – لاختيار لون النصوص المعروضة على الشاشة في وضع الاستعداد.

شعار الشبكة – لضبط الهاتف لعرض شعار الشبكة أو إخفائه.

الوقت والتاريخ

حدد القائمة < **الضبط** < **الوقت والتاريخ** وحدد أحد الخيارات التالية:

الساعة – لضبط الهاتف لعرض الساعة في وضع الاستعداد، اضبط الساعة واختر منطقة التوقيت وتنسيق الوقت.

التاريخ – لضبط الهاتف لعرض التاريخ في وضع الاستعداد، واضبط التاريخ، واختر تنسيق التاريخ وافصل التاريخ.

التحديث الآلي للتاريخ والوقت (خدمة شبكة) – لضبط الهاتف لتحديث الوقت والتاريخ آليًا طبقًا لمنطقة التوقيت الحالية.

الاختصارات الشخصية

يمكنك الوصول بشكل سريع إلى وظائف الهاتف كثيرة الاستخدام باستخدام الاختصارات الشخصية.

مفتاح الاختيار اليمين

لضبط إحدى وظائف الهاتف من قائمة محددة مسبقًا إلى مفتاح الاختيار اليمين، اختر **القائمة < الضبط > اختصارات شخصية < مفتاح الاختيار اليمين**. انظر "وضع الاستعداد"، الصفحة ٢٧. قد لا يتم عرض هذه القائمة وذلك اعتمادًا على مزود الخدمة.

مفتاح الانتقال

لضبط إحدى وظائف الهاتف من قائمة محددة مسبقًا إلى مفتاح الاختيار اليمين، اختر **القائمة < الضبط > اختصارات شخصية < مفتاح الانتقال**. انظر "الاختصارات في وضع الاستعداد"، الصفحة ٢٨.

الأوامر الصوتية

لتشغيل وظائف الهاتف بنطق بصمة الصوت، اختر **القائمة < الضبط > اختصارات شخصية < الأوامر الصوتية**. حدد إحدى الحافظات، وانتقل إلى إحدى الوظائف التي ترغب في إضافة بصمة صوت إليها، ثم اختر **إضافة**. يشير (5) إلى بصمة صوت.

التوصيل

يمكنك توصيل الهاتف بأجهزة متوافقة باستخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية، توصيله على سبيل المثال بسماعة أذن استيريو بلوتوث وجهاز كمبيوتر في نفس الوقت. كما يمكنك تعريف الضبط للتوصيلات الخاصة باتصال حزمة البيانات.

تقنية بلوتوث اللاسلكية

يتوافق هذا الهاتف مع مواصفات Bluetooth 1.2 تدعم الأوضاع التالية: وضع حر اليدين ووضع دفع الكائن ووضع نقل الملفات ووضع شبكة الاتصال ووضع الوصول إلى SIM ووضع اكتشاف الخدمة ووضع الوصول العام ووضع المنفذ التسلسلي ووضع التوزيع الصوتي المتقدم ووضع التحكم عن بعد في الصوت والفيديو. لكي تضمن وجود التوافق بين الأجهزة الأخرى التي تدعم تقنية Bluetooth، استخدم التعزيزات المعتمدة من نوكيا مع هذا الطراز. للتأكد من توافق هاتفك مع الأجهزة الأخرى يرجى مراجعة الشركات المنتجة لهذه الأجهزة. قد تكون هناك قيود على استخدام تقنية بلوتوث في بعض المواقع. افحص الأمر مع السلطات المحلية لديك أو مع مزود الخدمة.

يؤدي استخدام ميزات تستخدم تقنية بلوتوث أو السماح بتشغيل تلك الميزات في الخلفية أثناء استخدام ميزات أخرى إلى زيادة الطلب على طاقة البطارية ويقلل من عمرها.

تتيح لك تقنية بلوتوث اللاسلكية توصيل الهاتف بجهاز بلوتوث متوافق على مسافة ١٠ أمتار. وحيث أن الأجهزة التي تستعمل اتصال تقنية بلوتوث تستعمل موجات الراديو، لذلك لا يلزم أن يكون الهاتف والأجهزة الأخرى على مجال بصري واحد، وعلى الرغم من ذلك فإن الاتصال قد يكون عرضة للتشويش بسبب العوائق مثل الجدران أو بسبب الأجهزة الإلكترونية الأخرى.

إعداد اتصال بلوتوث

حدد القائمة < الضبط > التوصليل < بلوتوث >. ثم اختر من بين الخيارات التالية:

بلوتوث < تشغيل أو إيقاف > – لتشغيل وظيفة بلوتوث أو لإيقاف تشغيلها. يشير  إلى اتصال بلوتوث نشط.

بحث عن أجهزة الأوديو الملحقة – للبحث عن أجهزة أوديو بلوتوث متوافقة. اختر الجهاز الذي ترغب في توصيله بالهاتف.

الأجهزة الموثوقة – للبحث عن أي جهاز بلوتوث في النطاق. اختر **جديد** لإدراج أي جهاز بلوتوث في النطاق. ثم انتقل إلى أحد الأجهزة، واختر **وثوق**. ادخل رمز الوصول الخاص بجهاز بلوتوث لإقران (وثوق) الجهاز بالهاتف. ويلزم إدخال رمز الوصول هذا عند الاتصال بالجهاز للمرة الأولى فقط. يقوم الهاتف بالاتصال بالجهاز ويمكنك عند ذلك بدء نقل البيانات.

اتصال بلوتوث اللاسلكي

حدد القائمة < الضبط > التوصليل < بلوتوث >. لمعرفة أي اتصال بلوتوث قيد التشغيل حاليًا، اختر **الجهاز النشط**. لعرض قائمة بأجهزة بلوتوث المقترنة حاليًا مع الهاتف، اختر **الأجهزة الموثوقة**.

اختر خيارات للوصول إلى بعض الوظائف التالية، استنادًا على حالة الجهاز واتصال بلوتوث. اختر **توصيل** < تخصيص اسم قصير أو اتصال آلي بدون تأكيد > **نعم** – لضبط الهاتف لكي يتصل تلقائيًا بجهاز بلوتوث موثوق.

ضبط بلوتوث

ولتعريف كيف يتم عرض هاتفك لأجهزة بلوتوث الأخرى، اختر **القائمة > الضبط > التوصيل > بلوتوث > ضبط بلوتوث > إمكانية رؤية هاتفك** أو **اسم هاتفك**.
نوصي باستخدام الضبط **مخفي** في **إمكانية رؤية هاتفك**. اقبل دومًا اتصال بلوتوث من الأشخاص الآخرين المتفق معهم.

حزمة البيانات (EGPRS)

تُعد خدمة حزمة الراديو العامة المُحسنة (EGPRS) وحزمة البيانات إحدى خدمات الشبكة التي تتيح إمكانية قيام الهواتف المحمولة بإرسال البيانات واستلامها عبر شبكة تستند إلى أحد بروتوكولات الإنترنت IP. فهي تمكن من الوصول لاسلكيًا إلى شبكات المعلومات مثل شبكة الإنترنت. التطبيقات التي قد تستخدم خدمة حزمة البيانات هي رسائل الوسائط المتعددة MMS وتدفق الفيديو وجلسات التصفح والبريد الإلكتروني و SyncML عن بُعد وتنزيل تطبيقات Java واتصال جهاز الكمبيوتر.

لتعيين كيفية استخدام الخدمة، اختر **القائمة > الضبط > التوصيل > حزم بيانات > اتصال حزم بيانات > عند الحاجة** – لضبط تسجيل حزمة البيانات والاتصال ليتم إنشاؤهم في حالة حاجة تطبيق ما يقوم باستخدام حزمة البيانات وإغلاقهم عند إنهاء التطبيق، أو اختر **متصل دائمًا** – لضبط الهاتف ليقوم بالتسجيل تلقائيًا بشبكة حزمة بيانات عند تشغيله. يتم عرض **G**.

ضبط المودم

يمكنك توصيل الهاتف بجهاز كمبيوتر متوافق باستخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية واستخدام الهاتف كمودم لتمكين الاتصال بخدمة حزمة الراديو العامة المحسنة EGPRS من الكمبيوتر.

لتعيين ضبط التوصيل من الكمبيوتر، اختر القائمة < الضبط > التوصيل < حزم بيانات > ضبط حزم البيانات < نقطة الوصول النشطة>، وقم بتنشيط نقطة الوصول التي تريد استخدامها وحدد تعديل نقطة الوصول النشطة. اختر اسم بديل لنقطة الوصول، ثم ادخل اسمًا مستعارًا نقطة الوصول الحالية. اختر نقطة الوصول النشطة، ثم ادخل اسم نقطة الوصول (APN) لإجراء اتصال بشبكة خدمة حزمة الراديو العامة المحسنة EGPRS.

يمكنك أيضًا إعداد ضبط خدمة الاتصال (اسم نقطة الوصول) على الكمبيوتر باستخدام البرنامج Nokia Modem Options (خيارات مودم نوكنيا). انظر "مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite" الصفحة ١١٣. وفي حالة ضبط كل من جهاز الكمبيوتر والهاتف، فسوف يتم استخدام ضبط جهاز الكمبيوتر.

نقل البيانات والتزامن

قم بمزامنة البيانات من التقويم والملاحظات والأسماء مع جهاز آخر متوافق (هاتف محمول على سبيل المثال) أو جهاز كمبيوتر متوافق أو مركز خدمة إنترنت عن بعد (خدمة شبكة).

قائمة الشركاء

لنسخ البيانات أو مزامنتها من الهاتف، ينبغي أن يكون اسم الجهاز والضبط في قائمة الشركاء في نقل الأسماء. في حالة استلام بيانات من جهاز آخر، هاتف محمول متوافق على سبيل المثال، تتم إضافة الشريك تلقائيًا إلى القائمة وذلك باستخدام بيانات اسم ما من الجهاز الآخر. يكون العنصران **تزامن مع م خدمة وضبط تزامن الكمبيوتر** هما العنصرين الأصليين في القائمة.

إضافة شريك جديد إلى القائمة، جهاز جديد على سبيل المثال، اختر القائمة < الضبط > التوصيل < نقل البيانات > خيارات < إضافة اسم المشارك > تزامن بين هاتفين أو نسخ من الهاتف وأدخل الضبط طبقًا لنوع النقل.

لتعديل النسخة وضبط التزامن، اختر اسماً من قائمة الشركاء واختر **خيارات > تعديل**.
لحذف شريك محدد، اختر **خيارات > مسح**. لا يمكنك حذف **تزامن مع م خدمة وتزامن بين هاتفين**.

نقل البيانات من خلال جهاز متوافق

لكي تتم المزامنة باستخدام تقنية بلوتوث اللاسلكية. ينبغي أن يكون الجهاز الآخر في وضع الاستعداد.
لبداء نقل البيانات، اختر **القائمة > الضبط > التوصيل > نقل البيانات** ثم شريك النقل من القائمة
باستثناء **تزامن مع م خدمة وتزامن مع كمبيوتر**. سوف يتم نسخ البيانات المحددة أو مزامنتها
حسب الضبط.

نقل البيانات بدون بطاقة SIM

يسمح الهاتف بنقل البيانات دون الحاجة إلى وجود بطاقة SIM مدرجة.
شغل الهاتف بدون وجود بطاقة SIM بداخله وحدد **نقل** ثم اختر من بين الخيارات التالية:
نقل الأسماء واختر اسماً باستثناء **تزامن مع م خدمة وتزامن مع كمبيوتر** من قائمة الشركاء وذلك
لنقل البيانات من الهاتف. يبدأ الهاتف جلسة مزامنة أو نسخ.
استقبال البيانات > ب بلوتوث لاستلام البيانات من الهاتف الآخر.

إجراء التزامن من كمبيوتر متوافق

لمزامنة البيانات من التقويم والملاحظات والأسماء من جهاز كمبيوتر متوافق، استخدم تقنية بلوتوث
اللاسلكية. تحتاج أيضاً إلى تثبيت مجموعة برامج الكمبيوتر الخاصة بهاتف نوكيا Nokia PC Suite
على الكمبيوتر.

قم بمزامنة البيانات الموجودة في الأسماء والتقويم والملاحظات بالهاتف لكي تتطابق مع البيانات الموجودة على الكمبيوتر المتوافق وذلك عن طريق بدء التزامن من الكمبيوتر.

المزامنة من مركز خدمة

لاستخدام مركز خدمة إنترنت عند بعد، ينبغي الاشتراك في مركز خدمة مزامنة. للحصول على مزيد من المعلومات ومعرفة الضبط المطلوب، اتصل بمزود الخدمة. قد تتسلم الضبط كرسالة تهيئة. انظر "خدمة ضبط التهيئة"، الصفحة ١٦ و"التهيئة"، الصفحة ٧٩.

ففي حالة حفظ البيانات على مركز خدمة الإنترنت عن بُعد، يمكنك مزامنة الهاتف عن طريق بدء التزامن من الهاتف.

حدد القائمة < الضبط < التوصيل < نقل البيانات < تزامن مع م الخدمة. استنادًا إلى الضبط، اختر جاري بدء التزامن أو جاري بدء النسخ.

لاحظ أن إجراء التزامن لأول مرة أو بعد إعاقته قد يستغرق مدة تصل إلى ٣٠ دقيقة لكي يكتمل، وذلك إذا كانت "الأسماء" أو "التقويم" ممثلة.

المكالمة

حدد القائمة < الضبط < المكالمات وحدد أحد الخيارات التالية:

تحويل المكالمات (خدمة شبكة) — لتحويل المكالمات الواردة. قد لا تتمكن من تحويل المكالمات إذا كانت بعض وظائف حظر المكالمات نشطة. انظر **خدمة حظر المكالمات** في "الحماية" الصفحة ٨٠.

ضغط أي مفتاح للرد < يعمل — للرد على مكالمة واردة بالضغط لفترة وجيزة على أي مفتاح فيما عدا مفتاح التشغيل ومفتاحي الاختيار اليمين واليسار أو مفتاح الإنهاء.

معاودة الاتصال آليًا < تعمل — لضبط الهاتف لإجراء عدد من المحاولات بحد أقصى عشر محاولات لعمل المكالمة عقب تعذر محاولة الاتصال.

الاتصال السريع < يعمل وسيمنك الاتصال بالأسماء وأرقام الهاتف المخصصة لمفاتيح الاتصال السريع، من ٢ إلى ٩، وذلك بالضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المناظر.

خدمة انتظار المكالمات < تشغيل — لضبط الشبكة لتعلمك في حالة وجود مكالمات واردة أثناء إجراء مكالمات أخرى (خدمة شبكة). انظر "خدمة انتظار المكالمات" الصفحة ٣٢.

ملخص بعد المكالمات < عرض — لعرض المدة والتكلفة التقريبية للمكالمة (خدمة شبكة) بعد كل مكالمات ولفترة وجيزة.

إرسال هويتي (خدمة شبكة) < نعم أو ضبط بالشبكة.

خط المكالمات الصادرة (خدمة شبكة) — لاختيار خط الهاتف ١ أو ٢ لإجراء المكالمات، إذا كانت بطاقة SIM تدعم تلك الوظيفة.

الهاتف

حدد القائمة < الضبط < الهاتف وحدد أحد الخيارات التالية:

لغة الهاتف - لضبط لغة العرض الخاصة بالهاتف. في حالة تحديد **آلي**، يقوم الهاتف باختيار اللغة وفقًا للمعلومات الموجودة في بطاقة SIM.

حالة الذاكرة — لعرض مساحة الذاكرة المستخدمة والمساحة غير المستخدمة لكل وظيفة في القائمة.

قفل المفاتيح آليًا — لضبط لوحة مفاتيح الهاتف لكي تغلق تلقائيًا بعد فترة زمنية محددة مسبقًا عندما يكون الهاتف في وضع الاستعداد مع عدم استخدام أي من وظائفه خلال تلك الفترة. اختر **تشغيل**، وسيمنك ضبط فترة الانتظار من ٥ ثوانٍ إلى ٦٠ دقيقة.

قفل لوحة المفاتيح برمز الحماية — لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال رمز الحماية عند إلغاء قفل المفاتيح. أدخل رمز الحماية وحدد **تشغيل**.

في حالة تشغيل قفل المفاتيح، يكون بالإمكان إجراء مكالمات إلى رقم الطوارئ الرسمي المبرمج على الجهاز.

عرض معلومات الخلايا < يعمل > — لاستلام المعلومات من مشغل الشبكة استنادًا إلى خلية الشبكة المستخدمة (خدمة الشبكة).

رسالة الترحيب وأدخل الرسالة التي تفضلها — وذلك ليتم عرضها لفترة وجيزة عند تشغيل الهاتف.

اختيار المُشغل < آلي > — لضبط الهاتف لاختيار إحدى الشبكات الخلوية المتوفرة في منطقتك تلقائيًا. وإذا اخترت **يدوي**، فسيمكنك اختيار شبكة تعقد اتفاقية تحوّل مع مشغل الشبكة المحلية الخاصة بك.

تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة. انظر "خدمات البطاقة" الصفحة ١١٢.

تشغيل التعليمات — لاختيار عرض الهاتف للتعليمات أم لا.

نغمة التشغيل — لاختيار إصدار الهاتف نغمة تشغيل عند بدء التشغيل الهاتف أم لا.

التحسينات

يتم عرض هذه القائمة إذا كان الهاتف متصلاً بأحد التحسينات المتوافقة.

حدد القائمة < الضبط > التحسينات. يمكنك اختيار إحدى قوائم التحسينات إذا كان أحد التحسينات المناظرة متصلاً بالهاتف. حدد أحد الخيارات التالية استنادًا إلى التحسينات:

وضع الجهاز — لاختيار الوضع المطلوب تشغيله تلقائيًا عند توصيل أحد التحسينات الذي تم اختياره بالهاتف.

الرد التلقائي — لضبط الهاتف للرد على المكالمات الواردة تلقائيًا بعد مرور خمس ثوان. في حالة ضبط تنبيه المكالمات الواردة على الوضع **نغمة تنبيه واحدة** أو **لا تعمل**، يتم إيقاف تشغيل الرد التلقائي.

الأضواء — لضبط الأضواء دومًا على **تعمل**. حدد **آلي** لضبط تشغيل الأضواء لمدة ١٥ ثانية بعد الضغط على أي مفتاح.

الهاتف النصي < استخدام الهاتف النصي > **نعم** — لاستخدام ضبط الهاتف النصي بدلاً من ضبط سماعة الأذن أو طقم السمع.

التهينة

يمكنك تهينة الهاتف مع ضبط مطلوب لخدمات معينة وذلك ليعمل الهاتف بطريقة صحيحة. الخدمات هي المتصفح ورسائل الوسائط المتعددة ومزامنة مركز خدمة الإنترنت عن بعد والتواجد وتطبيق البريد الإلكتروني والتدفق. احصل على الضبط من بطاقة SIM أو من مزود الخدمة على شكل رسالة تهينة أو أدخل الضبط الشخصي الخاص بك يدويًا. يمكن تخزين ضبط التهينة من عشرة مزودين للخدمة بحد أقصى على الهاتف ويمكن إدارتها داخل هذه القائمة.

لحفظ ضبط التهينة المستلم من خلال رسالة تهينة مرسلة من مزود خدمة، انظر "خدمة ضبط التهينة" الصفحة ١٦.

حدد القائمة < الضبط > التهينة وحدد أحد الخيارات التالية:

ضبط التهينة الافتراضية — لعرض مزودي الخدمة المسجلين بالهاتف. انتقل إلى أحد مزودي الخدمة، ثم اختر التفاصيل لعرض التطبيقات التي يدعمها ضبط التهينة الخاص بمزود الخدمة هذا. ولضبط ضبط التهينة الخاص بمزود الخدمة المطلوب كضبط افتراضي، اختر **خيارات** < ضبط كافتراضي. لمسح ضبط التهينة، اختر **مسح**.

تشغيل الافتراضي في جميع التطبيقات – لتشغيل ضبط التهيئة الافتراضي للتطبيقات المدعومة.

نقطة الوصول المفضلة – لعرض نقاط الوصول المحفوظة. انتقل إلى أحد نقاط الوصول، ثم اختر **خيارات > التفاصيل** لعرض اسم مزود الخدمة وحامل البيانات ونقطة وصول حزم البيانات أو رقم اتصال GSM.

الاتصال بالدعم الفني لمزود الخدمة – لتزليل ضبط التهيئة من مزود الخدمة.

ضبط التهيئة الشخصية – لإضافة حسابات شخصية جديدة لخدمات متنوعة يدويًا، ولتشغيل هذه الحسابات أو مسحها. لإضافة حساب شخصي جديد في حالة عدم إضافة أية حسابات شخصية من قبل، اختر **إضافة**، أو بدلاً من ذلك، اختر **خيارات > إضافة جديد**. اختر نوع الخدمة، ثم اختر كلاً من المعاملات المطلوبة وقم بإدخالها. تختلف هذه المعاملات باختلاف نوع الخدمة المختار. لمسح حساب شخصي أو تشغيله، انتقل إليه، ثم اختر **خيارات > مسح أو تشغيل**.

الحماية

عندما تشير الحماية إلى أن تقييد المكالمات قيد الاستخدام (مثل حظر المكالمات ومجموعة مستخدمين محددة والاتصال بأرقام محددة)، فقد يظل بالإمكان إجراء الاتصال برقم الطوارئ الرسمي المبرمج على الجهاز.

حدد القائمة > الضبط > الحماية وحدد أحد الخيارات التالية:

طلب الرمز الشخصي – لضبط الهاتف للمطالبة بإدخال الرمز الشخصي PIN أو الرمز الشخصي الفردي UPIN في كل مرة يتم فيها تشغيل الهاتف. لا تسمح بعض بطاقات SIM بإيقاف تشغيل المطالبة بإدخال الرمز الشخصي.

خدمة حظر المكالمات (خدمة شبكة) – لتقييد المكالمات الواردة إلى الهاتف والمكالمات الصادرة منه. يلزم إدخال كلمة سر الحظر.

الاتصال بأرقام محددة – لتقييد المكالمات الصادرة إلى أرقام هواتف محددة إذا كانت تلك الوظيفة مدعومة من قِبل بطاقة SIM.

مجموعة مستعملين محددة (خدمة شبكة) – لتحديد مجموعة الأشخاص الذين يمكنك تبادل المكالمات معهم.

مستوى الحماية < الهاتف – وسيطالك الهاتف بإدخال رمز الحماية في كل مرة يتم فيها إدخال بطاقة SIM جديدة بالهاتف. اختر **الذاكرة**، وسيطالك الهاتف بإدخال رمز الحماية عند اختيار ذاكرة بطاقة SIM وعند الرغبة في تغيير الذاكرة المستخدمة.

رموز الوصول – لضبط الرمز الشخصي PIN أو الرمز الشخصي الفريد UPIN المستخدم أو لتغيير رمز الحماية والرمز الشخصي PIN والرمز الشخصي الفريد UPIN والرمز الشخصي PIN2 وكلمة سر الحظر.

الرمز مستخدم – لتحديد ما إذا كان سيتم تشغيل الرمز الشخصي PIN أم الرمز الشخصي الفريد UPIN.

طلب رمز PIN2 – لتحديد ما إذا كان الرمز PIN2 مطلوبًا عند استخدام ميزة هاتف معينة محمية بالرمز PIN2.

استعادة ضبط المصنع

لإعادة ضبط بعض إعدادات القائمة إلى قيمها الأصلية، حدد **القائمة < الضبط < استعادة ضبط المصنع**. أدخل رمز الحماية. لاحظ أنه لا يتم مسح البيانات التي قمت بإدخالها أو تنزيلها، مثل الأسماء وأرقام الهواتف المحفوظة في الأسماء على سبيل المثال.

■ قائمة المُشغل

تتيح هذه القائمة إمكانية الوصول إلى مدخل الخدمات التي يتم توفيرها من خلال مُشغل الشبكة. ويعتمد الاسم والرمز على مشغل الشبكة. لمزيد من المعلومات، اتصل بمشغل الشبكة. يمكن للمُشغل تحديث هذه القائمة من خلال رسالة خدمة. لمزيد من المعلومات، ارجع إلى "صندوق وارد الخدمة" الصفحة ١٠٨.



■ الاستوديو

- من خلال هذه القائمة يمكنك التعامل مع الرسومات والصور والتسجيلات والنغمات. حيث يتم تنظيم هذه الملفات داخل حافظات.
- ويدعم الهاتف نظام مفاتيح التشغيل لحماية المحتوى المكتسب. لذا عليك أن تقرأ دائماً شروط استلام أي محتوى أو مفتاح تشغيل قبل الحصول عليهما، لأنهما قد يتطلبان دفع رسوم.
- قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.
- تستخدم الملفات المخزنة في **الاستوديو** ذاكرة تبلغ سعتها في الهاتف حوالي ٥٢ ميجابايت.
١. حدد القائمة < **الاستوديو**. الحافظات الأصلية في **الاستوديو** هي: **الصور ومقاطع فيديو وملفات موسيقى والموضوعات وجرافيك والنغمات وتسجيلات وملفات مستلمة**.
 ٢. انتقل إلى الحافظة المطلوبة. واختر **فتح** لعرض قائمة الملفات الموجودة بالحافظة. أو اختر **خيارات** حيث قد يتوفر أحد الخيارات التالية: **التنزيل ومسح الحافظة ونقل وإعادة تسمية والتفاصيل ونوع العرض وفرز وإضافة حافظة وحالة الذاكرة وقائمة م التشغيل**.

٣. انتقل إلى الملف المطلوب واختر **فتح**. اختر **خيارات**، واستخدم إحدى الوظائف التالية التي ربما تتوافر في الملف المحدد: **التنزيل**، **مسح**، **نقل**، **إعادة تسمية**، **تطبيق الموضوع**، **ضبط كورق حائط**، **ضبط كنغمة رنين**، **التفاصيل**، **نوع العرض**، **فرز**، **إضافة حافظة**، **حالة الذاكرة**.
إرسال — لإرسال الملف الذي تم اختياره باستخدام رسائل الوسائط المتعددة MMS أو تقنية بلوتوث اللاسلكية.

مسح الكل — لمسح كافة الملفات والحافظات الموجودة في الحافظة المحددة.
تعديل الصورة - لإدراج نص أو إطار أو صورة جاهزة في الصورة المحددة، أو لقص الصورة.
فتح بالترتيب — لعرض الملفات الموجودة في الحافظة واحدًا تلو الآخر.
تكبير — لزيادة حجم الصورة.

إسكات الصوت (تشغيل الصوت) — لكتم صوت (تشغيل) ملف الصوت.
ضبط التباين — لضبط مستوى تباين الصورة.
تشغيل المحتوى — لتحديث مفتاح تشغيل الملف المحدد. ويظهر هذا الخيار فقط في حالة دعم الملف لعملية تحديث مفتاح التشغيل.
قائمة التشغيل — لعرض قائمة بكافة مفاتيح التشغيل المتوفرة. ويمكنك مسح مفاتيح التشغيل، مثل مسح المفاتيح التي انتهى تاريخ صلاحيتها.



■ الوسائط

قد تمنع حقوق النشر نسخ أو تعديل أو نقل أو إعادة إرسال بعض الصور والقطع الموسيقية (بما في ذلك نغمات الرنين) والمحتويات الأخرى.

الكاميرا

يمكنك التقاط صور أو تسجيل مقاطع فيديو باستخدام الكاميرا المضمنة. حيث تنتج الكاميرا صورًا بتنسيق JPEG ومقاطع فيديو بتنسيق 3GP. عند التقاط الصور أو مقاطع الفيديو أو استخدامها، ينبغي الالتزام بكافة القوانين واحترام العادات المحلية وخصوصية الآخرين وحقوقهم الشرعية.

التقاط صورة

حدد القائمة < الوسائط > الكاميرا < التقاط وحدد أحد الخيارات التالية: يحفظ الهاتف الصورة في الاستوديو < الصور. لالتقاط صورة أخرى، اختر رجوع ولإرسال الصورة كرسالة وسائط متعددة، اختر إرسال. لعرض الخيارات، اختر خيارات.

تسجيل مقطع فيديو

حدد القائمة < الوسائط > الكاميرا. لاختيار وضع الفيديو، انتقل يمينًا أو يسارًا أو حدد خيارات < فيديو ثم حدد تسجيل. لإيقاف عملية التسجيل بشكل مؤقت، اختر إيقاف م، واختر استمرار لاستئناف التسجيل. لإيقاف التسجيل، اختر إيقاف. يحفظ الهاتف الصورة في الاستوديو < مقاطع فيديو. لعرض الخيارات، اختر خيارات.

مُشغل الوسائط

يمكنك باستخدام مُشغل الوسائط عرض الملفات وتشغيلها وتنزيلها، مثل الصور ومقاطع الصوت ومقاطع الفيديو والصور المتحركة. كما يمكنك كذلك عرض مقاطع الفيديو المتوافقة المتدفقة من مركز خدمة الشبكة (خدمة شبكة).

حدد القائمة < الوسائط > مشغل الوسائط < فتح الاستوديو أو العلامات أو ذهاب للعنوان أو تنزيل الوسائط.

ضبط خدمة التدفق

يمكنك استلام ضبط التهيئة المطلوب من أجل التدفق على شكل رسالة تهيئة من مشغل الشبكة أو مزود الخدمة. انظر "خدمة ضبط التهيئة" الصفحة ١٦. لإدخال الضبط يدويًا، انظر "التهيئة" الصفحة ٧٩.

حدد القائمة < الوسائط > مشغل الوسائط < ضبط التدفق > وحدد أحد الخيارات التالية:

تهيئة – يتم عرض التهيئات التي تدعم التدفق فقط. اختر مزود الخدمة، الافتراضي أو تهيئة شخصية.

حساب وحساب خدمة التدفق المضمن بضبط التهيئة النشط.

مُشغل الموسيقى

يحتوي الهاتف على مُشغل موسيقى للاستماع إلى المواد الموسيقية المسجلة أو التسجيلات أو أية ملفات صوت بتنسيق MP3 أو AAC تم نقلها إلى الهاتف باستخدام التطبيق Nokia Audio Manager (برنامج إدارة الصوت من نوكيا). يتم اكتشاف الملفات الموسيقية تلقائيًا وإضافتها إلى قائمة المواد المسجلة الافتراضية.

تشغيل المواد المسجلة الموسيقية

١. حدد القائمة < الوسائط > م موسيقى. يتم عرض تفاصيل المادة الأولى المسجلة على قائمة المواد المسجلة الافتراضية.

لاستخدام مفاتيح الرسومات ► أو ◀ أو ◀▶ أو ■ الموجودة على الشاشة، انتقل بمبداً أو يساراً للوصول إلى المفتاح المطلوب واختاره.

٢. لتشغيل مادة مسجلة، انتقل إلى المادة المسجلة المطلوبة وحدد ►.

للانتقال إلى بداية المادة المُسجلة التالية، اضغط على . للانتقال إلى بداية المادة المُسجلة السابقة، اضغط على  مرتين.

لترجيع المادة المُسجلة الحالية، اضغط مع الاستمرار على . لتقديم المادة المُسجلة الحالية سريعاً، اضغط مع الاستمرار على . حرر المفتاح عند الوضع المطلوب.

٣. لإيقاف التشغيل، اضغط على .

 **تحذير:** استمع إلى الموسيقى بمستوى صوت معتدل. حيث إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر بحاسة السمع. لا تقرب الجهاز من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعاً للغاية.

ضبط مُشغل الموسيقى

قد تكون الخيارات التالية متاحة في القائمة **موسيقى**:

مستوى الصوت - لتغيير مستوى الصوت، واضغط على مفتاح الانتقال لليسار أو اليمين.

تشغيل Bluetooth - لإجراء اتصال بأحد تحسينات الصوت باستخدام اتصال بلوتوث.

قائمة المسارات - لعرض كافة المواد المسجلة المتاحة على قائمة المواد المسجلة. ولتشغيل مادة مسجلة، انتقل إلى المادة المسجلة المطلوبة واختر **تشغيل**. اختر **خيارات** < **إنعاش كل المسارات** أو **تغيير قائمة المسارات** - لتحديث قائمة المواد المسجلة (على سبيل المثال بعد إضافة مواد مسجلة جديدة إلى القائمة)، أو لتغيير قائمة المواد المسجلة التي يتم عرضها عند فتح القائمة **موسيقى**، إذا توفرت عدة قوائم للمواد المسجلة بالهاتف.

خيارات التشغيل < **عشوائي** < **تشغيل** - لتشغيل المواد المسجلة الموجودة في قائمة المواد المسجلة بترتيب عشوائي. اختر **تكرار** < **المسار الحالي** أو **كل المسارات** لتشغيل المادة المسجلة الحالية أو قائمة المواد المسجلة بالكامل بشكل متكرر.

معادل الوسائط - لفتح قائمة بمجموعات معادل الصوت للوسائط. انظر "معادل الصوت" الصفحة ٩٠.

الميكروفون أو سماعة الأذن — للاستماع إلى مُشغل الموسيقى عبر مكبر صوت أو سماعة أذن متوافقة متصلة بالهاتف.

تلميح: عند استخدام سماعة أذن، يمكن الانتقال إلى المادة المُسجلة التالية بالضغط على مفتاح سماعة الأذن. 

إرسال — لإرسال الملف المحدد باستخدام رسائل الوسائط المتعددة MMS أو اتصال بلوتوث.

تنزيل الموسيقى — للاتصال بخدمة مُتصفح مُتعلقة بالمادة المسجلة الحالية. وتتوفر هذه الوظيفة فقط عندما يكون عنوان الخدمة مُتضمّن في المادة المسجلة.

حالة الذاكرة — لعرض المساحة المستخدمة وغير المستخدمة من الذاكرة.

الراديو

يعتمد راديو FM على هوائي خاص به بخلاف الهوائي الخاص بالهاتف. يلزم توصيل سماعة رأس متوافقة أو تعزيز بالهاتف لكي يمكن تشغيل راديو FM بشكل جيد.

تحذير: استمع إلى الموسيقى بمستوى صوت معتدل. حيث إن التعرض المستمر لمستوى صوت مرتفع قد يضر بحاسة السمع. لا تقرب الجهاز من أذنك عند استخدام مكبر الصوت لأن الصوت قد يكون مرتفعًا للغاية. 

حدد القائمة < الوسائط > الراديو. لاستخدام مفاتيح الرسومات ▲ أو ▼ أو ◀ أو ▶ الموجودة على الشاشة، انتقل يمينًا أو يسارًا للوصول إلى المفتاح المطلوب واختاره.

حفظ قنوات الراديو

١. لبدء البحث عن القنوات اضغط مع الاستمرار على ◀ أو ▶. لتغيير تردد الراديو بما يعادل ٠,٠٥ ميغا هرتز اضغط لفترة قصيرة على ◀ أو ▶.

٢. لحفظ القناة في أحد مواقع الذاكرة من ١ إلى ٩، اضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المناظر. لحفظ القناة في موقع الذاكرة من ١٠ إلى ٢٠، اضغط لفترة وجيزة على ١ أو ٢ واضغط مع الاستمرار على مفتاح الرقم المطلوب، من ٠ إلى ٩.
٣. ادخل اسم القناة واختر **موافق**.

الاستماع إلى الراديو

حدد **القائمة < الوسائط > الراديو**. للانتقال إلى القناة المطلوبة، اختر الرمز ▲ أو ▼ أو اضغط على مفتاح سماع الأذن أو لاختيار موقع قناة راديو اضغط لفترة قصيرة على مفاتيح الأرقام المطابقة. اختر **خيارات** ثم اختر من بين الخيارات التالية:

إطفاء — لإيقاف تشغيل الراديو.

مستوى الصوت - لتغيير مستوى الصوت، واضغط على مفتاح الانتقال لليسار أو اليمين.

حفظ القناة، وأدخل اسم القناة - لحفظ قناة جديدة.

القنوات — لاختيار قائمة بالقنوات المحفوظة. لمسح قناة أو إعادة تسميتها، انتقل إلى القناة المطلوبة، واختر **خيارات < مسح قناة أو إعادة تسمية**.

الميكروفون أو سماع الأذن — للاستماع إلى الراديو باستخدام الميكروفون أو سماع الأذن. احتفظ بسماعة الأذن متصلة بالهاتف. حيث يعمل سلك سماع الأذن كهوائي للراديو.

ضبط التردد — لإدخال تردد قناة الراديو المطلوبة.

يمكنك إجراء مكالمات أو الرد على مكالمات واردة بصورة عادية أثناء الاستماع إلى الراديو. حيث يتم كتم صوت الراديو أثناء المكالمات.

عند قيام تطبيق يستخدم اتصال خدمة حزمة البيانات أو اتصال HSCDS بإرسال بيانات أو استلامها، قد يحدث يتداخل مع الراديو.

المسجل

يمكنك تسجيل مقاطع من الكلام أو الأصوات أو مكالمات جارية. إذ يُعد هذا أمرًا مفيدًا أثناء تسجيل اسم ورقم هاتف معينين وذلك بهدف كتابتهما فيما بعد. لا يمكن استخدام المسجل في حالة استخدام خاصية طلب البيانات أو عند إجراء اتصال عبر GPRS.

تسجيل الصوت

1. حدد القائمة > الوسائط > المسجل.
لاستخدام مفاتيح الرسومات ● أو ■ أو ■ الموجودة على الشاشة، انتقل يمينًا أو يسارًا للوصول إلى المفتاح المطلوب واختاره.
2. ولبدء عملية التسجيل، اختر ●. لبدء التسجيل أثناء مكالمات، اضغط على خيارات > تسجيل. أثناء تسجيل مكالمات، يسمع كل أطراف المكالمات صوت تنبيه خافت كل خمس ثوان تقريبًا أثناء تسجيل مكالمات، حافظ على إبقاء الهاتف في الوضع الطبيعي بالقرب من الأذن.
3. لإيقاف عملية التسجيل، اختر ■. يُحفظ التسجيل في الاستوديو > تسجيلات.
4. للاستماع إلى آخر ما تم تسجيله، اختر خيارات > تشغيل آخر تسجيل.
5. لإرسال آخر ما تم تسجيله باستخدام بلوتوث أو رسالة وسائط متعددة، اختر خيارات > إرسال آخر تسجيل.

قائمة التسجيلات

حدد القائمة > الوسائط > المسجل > خيارات > قائمة التسجيلات. تظهر قائمة الحافظات في الاستوديو. افتح تسجيلات لرؤية قائمة التسجيلات. اختر خيارات لاختيار خيارات الملفات في الاستوديو. انظر "الاستوديو" الصفحة ٨٢.

معادل الصوت

يمكنك التحكم في جودة الصوت عند استخدام مُشغل الموسيقى عن طريق تضخيم أو خفض نطاقات التردد.

حدد القائمة < الوسائط > معادل الصوت.

لتشغيل مجموعة، انتقل إلى إحدى مجموعات معادل الصوت، واختر تشغيل.

لعرض مجموعة محددة أو تعديلها أو إعادة تسميتها، اختر خيارات < عرض أو تعديل أو إعادة تسمية. لا يمكن تعديل كافة المجموعات أو إعادة تسميتها.



■ المنظم

المنبه

يمكنك ضبط الهاتف لإصدار تنبيه في الوقت المطلوب. حدد القائمة < المنظم > المنبه.

لضبط المنبه، اختر وقت التنبيه وأدخل وقت التنبيه. لتغيير وقت التنبيه في حالة ضبط وقت التنبيه، اختر تشغيل. لضبط الهاتف لإصدار نغمة تنبيه في أيام محددة من بين أيام الأسبوع، اختر تكرار التنبيه.

لاختيار نغمة التنبيه أو لضبط قناة راديو كنغمة التنبيه، اختر نغمة التنبيه. وفي حالة اختيار الراديو كنغمة تنبيه، صل سماعة الأذن بالهاتف. يستخدم الهاتف آخر قناة استمعت إليها كنتبيه وسوف يتم إصدار التنبيه عبر الميكروفون. وفي حالة نزع سماعة الأذن أو إيقاف تشغيل الهاتف، تحل نغمة التنبيه الافتراضية محل الراديو.

لضبط انتهاء وقت الغفوة، اختر انتهاء وقت الغفوة.

إيقاف المنبه

يُصدر الهاتف نغمة تنبيه، وتومض كلمة **المنبه!**، ويتم عرض الوقت الحالي على الشاشة، حتى وإن كان الهاتف مغلقاً. لإيقاف التنبيه، اختر **إيقاف**. وفي حالة ترك الهاتف ليستمر في إصدار نغمة التنبيه لمدة دقيقة، أو في حالة الضغط على **غفوة**، يتوقف التنبيه لمدة انتهاء وقت الغفوة ثم يستأنف إصدار نغمة التنبيه.

عند حلول وقت التنبيه أثناء إيقاف تشغيل الجهاز، يقوم الجهاز بتشغيل نفسه تلقائيًا ويبدأ في إصدار نغمة التنبيه. إذا ضغطت على **إيقاف**، فسيبدأ الجهاز عما إذا كنت ترغب في تشغيله لإجراء المكالمات واستلامها. اضغط على **لا** لإيقاف تشغيل الجهاز أو اضغط على **نعم** لإجراء المكالمات واستلامها. لا تضغط على **نعم** عندما يكون استعمال الهواتف اللاسلكية قد يتسبب في إحداث تشويش أو خطر.

التقويم

حدد القائمة < المنظم > التقويم.

يُشار إلى اليوم الحالي بوضع إطار حوله. بينما يظهر اليوم بخط سميك في حالة وجود أية ملاحظات خاصة به. لعرض ملاحظات اليوم، اختر **عرض**. لعرض أسبوع، اضغط على **خيارات < عرض الأسبوع**. لحذف كافة الملاحظات بالتقويم، اختر عرض الشهر أو الأسبوع، ثم اختر **خيارات < مسح كل الملاحظات**.

يمكن أن تتمثل الخيارات الأخرى لعرض يوم التقويم في عمل ملاحظة أو حذفها أو تعديلها أو نقلها أو تكرارها أو نسخ ملاحظة إلى يوم آخر أو إرسال ملاحظة من خلال تقنية بلوتوث أو إرسال ملاحظة إلى تقويم هاتف آخر متوافق في شكل رسالة نصية أو رسالة وسائط متعددة. تستطيع ضبط الوقت والتاريخ في **ضبط**. في الخيار **ملاحظات المسح الآلي** يمكنك ضبط الهاتف لحذف الملاحظات القديمة تلقائيًا بعد مرور فترة زمنية معينة.

تدوين ملاحظة تقويم

حدد القائمة < المنظم > التقويم. انتقل إلى التاريخ المطلوب واختر خيارات < تدوين ملاحظة > ثم اختر أحد أنواع الملاحظات التالية:

 اجتماع أو  مكالمة أو  عيد ميلاد أو  مذكرة أو  تذكير.

تنبيه الملاحظة

يُصدر الهاتف نغمة تنبيه ويتم عرض الملاحظة. ومع ظهور ملاحظة مكالمة  على الشاشة، يمكنك الاتصال بالرقم المعروض على الشاشة بالضغط على مفتاح الاتصال. لإيقاف التنبيه وعرض الملاحظة، اختر **عرض**. لإيقاف التنبيه لمدة عشر دقائق، اختر **غفوة**. لإيقاف التنبيه بدون عرض الملاحظة، اختر **خروج**.

قائمة المهام

لحفظ ملاحظة لمهمة ينبغي القيام بها، اختر القائمة < المنظم > قائمة المهام.

لعمل ملاحظة في حالة عدم إضافة ملاحظة، اختر **إضافة**، أو بدلاً من ذلك، اختر **خيارات** < **إضافة**. اكتب الملاحظة واضغط على **حفظ**. حدد درجة الأولوية وتاريخ الانتهاء ونوع التنبيه للملاحظة.

لعرض ملاحظة، انتقل إليها واختر **عرض**.

يمكنك أيضًا تحديد خيار لحذف الملاحظة المحددة وحذف كافة الملاحظات التي تم وضع علامة "تمت" أمامها. كما يمكنك كذلك فرز الملاحظات بحسب درجة أولويتها أو بحسب تاريخ انتهائها، ويمكنك إرسال ملاحظة إلى هاتف آخر كرسالة نصية أو كرسالة وسائط متعددة، وكذلك حفظ الملاحظة كملاحظة تقويم أو الوصول إلى التقويم.

أثناء عرض ملاحظة، يمكنك أيضًا تحديد أحد الخيارات لتعديل تاريخ انتهاء الملاحظة أو درجة أولويتها أو تحديدها بوضع علامة "تمت" أمامها.

الملاحظات

لاستخدام هذا التطبيق لكتابة الملاحظات وإرسالها، اختر القائمة < المنظم > الملاحظات. لعمل ملاحظة في حالة عدم إضافة ملاحظة، اختر إضافة، أو بدلاً من ذلك، اختر خيارات < كتابة ملاحظة>. اكتب ملاحظة واضغط على حفظ.

تتضمن الخيارات الأخرى للملاحظة حذف ملاحظة وتعديلها. أثناء تعديل إحدى الملاحظات، يمكنك الخروج من محرر النص بدون حفظ التغييرات. يمكنك إرسال الملاحظة إلى أجهزة متوافقة باستخدام رسالة نصية أو رسالة وسائط متعددة أو تقنية بلوتوث اللاسلكية. إذا كانت الملاحظة طويلة جدًا إلى درجة عدم التمكن من إرسالها على شكل رسالة نصية، سيطلب منك الهاتف مسح العدد المناسب من حروف الملاحظة.

المحفظة

في المحفظة، يمكنك حفظ معلومات شخصية مثل أرقام بطاقات الائتمان والعناوين ورموز الوصول إلى الخدمات التي تتطلب اسم مستخدم وكلمة سر. حيث يمكن استرجاع المعلومات التي يتم حفظها بالمحفظة بسهولة لملا الاستثمارات أثناء الاتصال بالإنترنت، إذا كانت الخدمة تدعم ذلك. يمكنك تعريف رمز المحفظة الذي يعمل على حماية البيانات المُشفرة عند الوصول إلى المحفظة لأول مرة. في إنشاء رمز المحفظة:، أدخل الرمز ثم اختر موافق للتأكيد. في تحقق من رمز المحفظة:، أدخل الرمز مرة أخرى ثم اختر موافق. انظر أيضًا "رمز المحفظة"، الصفحة ١٦.

إذا كنت ترغب في مسح كافة محتويات المحفظة ورمزها، فأدخل #7370925538* (#res wallet* بالحروف) في وضع الاستعداد. تحتاج أيضًا إلى رمز الحماية الخاص بالهاتف، انظر "رمز الحماية"، الصفحة ١٤.

لإضافة محتويات أو تعديلها، افتح القائمة **المحفظة**. لاستخدام محتوى المحفظة في إحدى خدمات المحمول، قم بالوصول إلى المحفظة عن طريق المتصفح. انظر "الويب" الصفحة ١٠٢.

الوصول إلى قائمة المحفظة

للوصول إلى قائمة المحفظة، اختر القائمة < **المنظم** < **المحفظة**. أدخل رمز المحفظة واختر **موافق**، انظر "ضبط المحفظة"، الصفحة ٩٦. ثم اختر من بين الخيارات التالية:

أوضاع المحفظة — لإنشاء مجموعة مؤلفة من البطاقات للخدمات المختلفة. يعتبر وضع محفظة مفيد في حالة طلب الخدمة لملء عناصر عديدة من البيانات. يمكنك اختيار وضع المحفظة المناسب بدلاً من اختيار بطاقات مختلفة بشكل منفصل.

البطاقات — لحفظ بيانات البطاقة الشخصية. حيث يمكنك حفظ بيانات بطاقة الدفع وبطاقة الخصم وبطاقة الوصول مثل اسم المستخدم ومجموعة كلمات السر للوصول إلى الخدمات المختلفة والعناوين وبيانات المستخدم. انظر "حفظ تفاصيل البطاقة" الصفحة ٩٤.

التذاكر — لحفظ الإشعارات الخاصة بالتذاكر الإلكترونية التي قمت بشرائها عن طريق إحدى خدمات المحمول. لعرض التذاكر، اضغط على **خيارات** < **عرض**.

الإيصالات — لحفظ الإيصالات الخاصة بالمشتريات التي تمت عن طريق المحمول.

ملاحظات شخصية — لحفظ كافة أنواع المعلومات الشخصية التي ترغب في المحافظة على حمايتها عن طريق الرمز الشخصي للمحفظة. انظر "الملاحظات الشخصية" الصفحة ٩٥.

الضبط — لتعديل ضبط المحفظة. انظر "ضبط المحفظة" الصفحة ٩٦.

حفظ تفاصيل البطاقة

ادخل إلى المحفظة واختر **البطاقات**. ثم اختر نوع البطاقة لحفظ التفاصيل: **بطاقات الدفع** أو **بطاقات الخصم** أو **بطاقات الوصول** أو **بطاقات المستخدم** أو **بطاقات عناوين**. في حالة عدم إضافة أية بطاقات، اختر **إضافة**، أو بدلاً من ذلك، اختر **خيارات** < **إضافة جديد**. املاً الحقول لإدخال التفاصيل.

يمكنك أيضًا استلام معلومات البطاقة بالهاتف على شكل رسالة تهيئة، وذلك في حالة دعم مزود الخدمة لهذه الخدمة. يتم إشعارك بفئة البطاقة. لمعرفة مدى توافر خدمة استلام معلومات البطاقة على شكل ضبط تهيئة، اتصل بجهة إصدار البطاقة أو بمزود الخدمة.

الملاحظات الشخصية

يمكنك حفظ الملاحظات الشخصية، مثل أرقام الحسابات أو كلمات السر أو الرموز.

١. قم بالوصول إلى المحفظة، واختر **ملاحظات شخصية**. في حالة عدم إضافة أية ملاحظات، اختر **إضافة**، أو بدلاً من ذلك، اختر **خيارات > إضافة جديد**. ثم ادخل الملاحظة وعنوانها.

اختر **خيارات** لتعديل ملاحظة محددة أو فرز الملاحظات حسب الاسم أو التاريخ أو حذف الملاحظات.

٢. لعرض ملاحظة، انتقل إليها واختر **عرض**.

٣. عند عرض إحدى الملاحظات، اختر **تعديل** لتعديلها. اختر **خيارات** ثم اختر من بين الخيارات التالية:

إرسال كنص — لنسخ الملاحظة في شكل رسالة نصية.

نسخ إلى التقويم — لنسخ الملاحظة إلى التقويم في شكل مذكرة.

استخدام التفاصيل — لاستخلاص الأرقام وعناوين البريد الإلكتروني وعناوين الويب من ملاحظة ما.

مسح — لمسح الملاحظة.

إنشاء وضع محفظة

عند حفظ تفاصيل البطاقة الشخصية، يمكنك مزج هذه التفاصيل معًا في وضع محفظة. ويمكنك استخدام الوضع في استرجاع بيانات المحفظة من بطاقات مختلفة أثناء التصفح.

١. ادخل إلى المحفظة، واختر **أوضاع المحفظة**.
٢. لإنشاء وضع محفظة جديد في حالة عدم إضافة أوضاع، اختر **إضافة**. أو اختر **خيارات > إضافة جديد**.
٣. أملئ الحقول التالية: تحتوي بعض هذه الحقول على بيانات تم اختيارها من المحفظة. يلزم حفظ هذه البيانات قبل إنشاء وضع محفظة.
 - اختر **بطاقة الدفع التالية** وحدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقات الدفع.
 - اختر **بطاقة الخصم التالية** وحدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقات الخصم.
 - اختر **بطاقة الوصول التالية** وحدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقات الوصول.
 - اختر **بطاقة معلومات المستخدم التالية** وحدد إحدى البطاقات من قائمة بطاقات معلومات المستخدم.
 - اختر **عنوان الفواتير التالي** وحدد أحد العناوين من قائمة بطاقات العناوين.
 - اختر **عنوان الشحن التالي** وحدد أحد العناوين من قائمة بطاقات العناوين.
 - اختر **عنوان تسليم الإيصال التالي** وحدد أحد العناوين من قائمة بطاقات العناوين.
 - اختر طريقة تسليم الإيصال التالية وحدد وسيلة التسليم: **إلى رقم الهاتف** أو **إلى عنوان البريد**.
- اسم وضع المحفظة: لإدخال اسم للوضع.

ضبط المحفظة

ادخل إلى المحفظة، واختر **الضبط**. لتغيير رمز المحفظة، اختر **تغيير الرمز**. لضبط رمز ونوع هوية التردد اللاسلكي (RFID)، اختر **تعريف التردد > رمز تعريف التردد اللاسلكي ونوع تعريف التردد اللاسلكي**. تعد RFID تقنية تساعدك على حماية المعاملات التجارية.

مشتريات المحفظة

للقيام بالتسوق، ادخل إلى موقع الويب المطلوب الذي يدعم استخدام المحفظة. ينبغي أن تدعم الخدمة مواصفات لغة تمثيل التجارة الإلكترونية. انظر "الاتصال بخدمة" الصفحة ١٠٣. اختر المنتج الذي ترغب في شرائه وأقرأ بعناية كافة المعلومات المزودة عن هذا المنتج قبل الشراء. قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة. لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته بأكمله قبل الشراء.

لكي تدفع ثمن الأشياء المطلوب شرائها، يسألك الهاتف سواء إذا كنت ترغب في استخدام المحفظة أم لا. كما يطلب الهاتف أيضًا إدخال الرمز الشخصي للمحفظة.

اختر البطاقة التي ترغب في الدفع بها من قائمة **بطاقات الدفع**. وفي حالة دعم المعلومات التي تسلمتها من مزود الخدمة لمواصفات لغة تمثيل التجارة الإلكترونية، يقوم الهاتف بملء معلومات البطاقة الانتمائية آليًا أو وضع المحفظة من المحفظة.

اقبل الشراء، وسيتم إرسال المعلومات.

قد تستلم إشعار أو إيصال إلكتروني بعملية الشراء.

واختر **إغلاق المحفظة**، لإغلاق المحفظة. وإن لم تستخدم المحفظة في غضون ٥ دقائق، فسوف يتم إغلاقها تلقائيًا.

الذاكرة الوسيطة هي ذاكرة تخزين مؤقتة تستخدم لحفظ البيانات بصفة مؤقتة. إذا حاولت الوصول، أو وصلت إلى معلومات سرية تحتاج إلى كلمات مرور، فقم بتفريغ الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال.

لتفريغ الذاكرة المؤقتة، انظر "الذاكرة المؤقتة" الصفحة ١٠٩.

الحاسبة

تقوم الحاسبة المضمنة بالهاتف بعمليات الجمع، والطرح، والضرب، والقسمة، وحساب التربيع، والجذر التربيعي، وتحويل قيم العملات.

ملاحظة: إن دقة الحاسبة محدودة وتم تصميمها لإجراء العمليات الحسابية البسيطة فقط.



حدد القائمة < المنظم > الحاسبة. عند ظهور الرقم "صفر" على شاشة الهاتف، أدخل الرقم الأول إلى الحاسبة واضغط على **#** لإدخال العلامة العشرية. اضغط على **خيارات** واختر **جمع** أو **طرح** أو **ضرب** أو **قسمة** أو **تربيع** أو **الجذر التربيعي** أو **تغيير الإشارة**. أدخل الرقم الثاني. للحصول على الناتج، اختر **يساوي**. كرر الضغط على **خيارات** عدة مرات حسب الضرورة وحدد الخيار مرة أخرى. لبدء عملية حسابية جديدة، اضغط مع الاستمرار أولاً على **مسح**.

إجراء تحويل عملة

حدد القائمة < المنظم > الحاسبة. لحفظ سعر العملة، اضغط على **خيارات** < **سعر العملة**. ثم اختر أي من الخيارات المعروضة. أدخل سعر العملة واضغط على المفتاح **#** للعلامة العشرية، ثم اختر **موافق**. يظل سعر العملة محفوظاً في الذاكرة حتى تقوم باستبداله بسعر آخر. لإجراء تحويل العملة، أدخل القدر المطلوب تحويله واضغط على **خيارات**، واختر **بالعملة المحلية** أو **بالعملة الأجنبية**.

موقت العد التنازلي

حدد القائمة < المنظم > موقت العد التنازلي. أدخل وقت التنبيه بالساعات والدقائق والثواني واختر **موافق**. وإذا كانت لديك الرغبة، اكتب ملاحظتك النصية التي سوف تظهر بعد انتهاء الوقت. لبدء موقت العد التنازلي، اختر **بدء**. لتغيير وقت العد التنازلي، اختر **تغيير الوقت**. لإيقاف الموقت، اختر **إيقاف الموقت**.

عند حلول وقت التنبيه أثناء وجود الهاتف في وضع الاستعداد، يُصدر الهاتف نغمة ويومض نص الملاحظة في حالة ضبطها، أو يعرض الهاتف عبارة **انتهى العد التنازلي**. أوقف المنبه بالضغط على أي مفتاح. في حالة عدم الضغط على أي مفتاح، يتوقف التنبيه تلقائياً في غضون ٣٠ ثانية.

لإيقاف التنبيه وحذف نص الملاحظة، اختر **خروج**. لإعادة بدء تشغيل موقت العد التنازلي، اختر **بدء**.

ساعة الإيقاف

يمكنك قياس الوقت وأخذ أوقات مستقطعة أو أوقات دورية باستخدام ساعة الإيقاف. ويمكن استخدام باقي وظائف الهاتف الأخرى أثناء قياس الوقت. لضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

يؤدي استخدام ساعة الإيقاف أو السماح بتشغيلها في الخلفية عند استخدام الميزات الأخرى إلى زيادة الطلب على طاقة البطارية وتقليل عمرها.

اختر **القائمة > المنظم > ساعة إيقاف** ثم اختر من بين الخيارات التالية:

تقسيم الوقت — لأخذ أوقات مستقطعة. لبدء مراقبة الوقت، اختر **بدء**. اختر **تقسيم** في كل مرة ترغب فيها في أخذ وقت مستقطع. لإيقاف مراقبة الوقت، اختر **إيقاف**. لحفظ الوقت المُقاس، اختر **حفظ**. لبدء مراقبة الوقت مرة أخرى، اختر **خيارات > بدء**. تتم إضافة الوقت الجديد إلى الوقت السابق. لإعادة ضبط الوقت بدون حفظه، اختر **إعادة ضبط**. لضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

وقت التداخل — لأخذ أوقات متداخلة. لضبط تشغيل ساعة الإيقاف في الخلفية، اضغط على مفتاح الإنهاء.

استمرار — لعرض التوقيت الذي قمت بضبطه في الخلفية.

عرض الأخير — لعرض أحدث وقت تم قياسه إذا لم يتم إعادة ضبط ساعة الإيقاف.

عرض الأوقات أو مسح الأوقات — لعرض الأوقات المحفوظة أو حذفها.



■ التطبيقات

الألعاب

يُتضمن برنامج الهاتف بعض الألعاب.

بدء لعبة

حدد القائمة < الوسائط > الألعاب. انتقل إلى اللعبة المطلوبة واختر **فتح** أو اضغط على مفتاح الاتصال.

لمعرفة الخيارات المتعلقة بلعبة ما، انظر "خيارات التطبيق الأخرى"، الصفحة ١٠١.

تنزيل الألعاب

اختر القائمة < التطبيقات > خيارات < التنزيل > تنزيل الألعاب. تظهر قائمة بالعلامات المتاحة. اختر **مزيد من العلامات** للوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في القائمة **ويب**، انظر "العلامات" الصفحة ١٠٧.

قم بتنصيب واستخدام تطبيقات وبرامج أخرى فقط من مصادر توفر الأمن والحماية الكافيين ضد البرامج الضارة.

ضبط الألعاب

لضبط الأصوات والأضواء والاهتزازات الخاصة باللعبة، اختر القائمة < التطبيقات > خيارات < ضبط التطبيقات >.

المجموعة

يضمن برنامج الهاتف بعض تطبيقات Java المصممة خصيصًا لهاتف نوكيا هذا.

تشغيل أحد التطبيقات

حدد القائمة < الوسائط > المجموعة. انقل إلى تطبيق ما واختر **فتح** أو اضغط على مفتاح الاتصال.

خيارات التطبيق الأخرى

مسح — لمسح التطبيق أو مجموعة التطبيقات من الهاتف.

التفاصيل — لتوفير معلومات إضافية حول التطبيق.

تحديث النسخة — لمراجعة إمكانية توفر إصدار جديد من التطبيق للتنزيل من **ويب** (خدمة شبكة).

صفحة ويب — لتوفير مزيد من المعلومات أو بيانات إضافية حول التطبيق من إحدى صفحات الإنترنت. ينبغي أن تكون هذه الميزة مدعومة من قبل الشبكة. حيث يظهر ذلك فقط في حالة إرفاق أحد عناوين الإنترنت بالتطبيق.

وصول للتطبيقات — لتقييد التطبيق من الوصول إلى الشبكة. يتم عرض فئات مختلفة. اختر من كل فئة أحد التراخيص التالية إذا كان ذلك متاحًا: **السؤال في كل مرة** حيث يسأل الهاتف دائمًا عن الوصول إلى الشبكة أو **أول مرة فقط** حيث يسأل الهاتف في أول محاولة للوصول إلى الشبكة أو **مسموح دائمًا** للسماح بالوصول إلى الشبكة أو **غير مسموح** لعدم السماح بالوصول إلى الشبكة.

تنزيل أحد التطبيقات

يدعم الهاتف تطبيقات جافا J2ME. تتأكد من توافق التطبيق مع الهاتف قبل تنزيله.

قم بتنشيط واستخدام تطبيقات وبرامج أخرى فقط من مصادر توفر الأمن والحماية الكافيين ضد البرامج الضارة.

يمكنك تنزيل تطبيقات Java جديدة بطرق مختلفة:

اختر **القائمة > التطبيقات > خيارات > التنزيل > تنزيل التطبيقات**، ثم ستظهر قائمة بالعلامات المتوفرة. اختر **مزيد من العلامات** للوصول إلى قائمة العلامات الموجودة في القائمة **ويب**. اختر العلامة المناسبة للاتصال بالصفحة المطلوبة. لمعرفة مدى توافر الخدمات المختلفة والرسوم والتعريفات، اتصل بمزود الخدمة.

اضغط على **القائمة > ويب > روابط التنزيل**. قم بتنزيل تطبيق أو لعبة مناسبة. انظر **"تنزيل الملفات"**، الصفحة ١٠٨.

استخدم وظيفة تنزيل الألعاب. انظر **"تنزيل الألعاب"**، الصفحة ١٠٠.

استخدم مُنَبِّت تطبيقات نوكيا Nokia Application Installer من مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite لتنزيل التطبيقات على الهاتف.

قد يكون في الجهاز بعض العلامات المحملة لمواقع لا تتبع نوكيا. لا تتضمن نوكيا هذه المواقع ولا تقرأها. إذا اخترت الدخول إلى هذه المواقع، فيجب اتخاذ نفس الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر حرصاً على الأمان أو المحتويات.

في حالة تنزيل أحد التطبيقات، فقد يتم حفظه في القائمة **الألعاب** بدلاً من القائمة **التطبيقات**.



■ الويب

يمكنك الوصول إلى خدمات إنترنت متنوعة للمحمول باستخدام متصفح الهاتف.

هام: استخدم فقط خدمات تثق بها وتوفر أمان وحماية ملائمة ضد البرامج الضارة.

لمعرفة مدى توافر هذه الخدمات والرسوم والتعريفات والإرشادات، اتصل بمزود الخدمة.



باستخدام متصفح الهاتف، يمكنك عرض الخدمات التي تستخدم لغة التعيين اللاسلكية (WML) أو لغة تعيين النصوص التشعبية الموسعة (XHTML) على صفحاتها. قد يختلف الشكل تبعًا لحجم الشاشة. قد لا تتمكن من عرض كافة تفاصيل صفحات الإنترنت.

إعداد التصفح

قد تتلقى ضبط التهيئة المطلوب لخاصية التصفح في شكل رسالة تهيئة من مُشغل الشبكة أو مُزود الخدمة الذي يوفر الخدمة المطلوب استخدامها. انظر "خدمة ضبط التهيئة"، الصفحة ١٦. يمكنك أيضًا إدخال ضبط التهيئة بالكامل يدويًا. انظر "التهيئة"، الصفحة ٧٩.

الاتصال بإحدى الخدمات

تحقق أولاً من تشغيل ضبط التهيئة الصحيح الخاص بالخدمة التي ترغب في استخدامها.

١. لاختيار ضبط الاتصال بالخدمة، اختر القائمة < ويب > الضبط < ضبط التهيئة.

٢. اختر تهيئة. يتم عرض التهيئة التي تدعم خدمة التصفح فقط. اختر مزود الخدمة الافتراضي أو تهيئة شخصية للتصفح. انظر "إعداد التصفح"، الصفحة ١٠٣.

اختر حساب وحساب خدمة التصفح الموجود بضبط التهيئة النشط.

اختر **عرض نافذة طرفية** > نعم لتشغيل التحقق اليدوي للمستخدم الخاص باتصالات الإنترنت.

ثانيًا، استخدم إحدى الطرق التالية للاتصال بالخدمة:

- اختر **القائمة** > **ويب** > **الصفحة الرئيسية** أو اضغط مع الاستمرار على * في وضع الاستعداد.
- لتحديد إحدى علامات الخدمة، حدد **القائمة** > **ويب** > **العلامات**.
- لتحديد آخر عنوان URL، حدد **القائمة** > **ويب** > **آخر عنوان ويب**.
- لإدخال عنوان الخدمة، حدد **القائمة** > **ويب** > **ذهاب للعنوان** وأدخل عنوان الخدمة واختر **موافق**.

تصفح الصفحات

بعد إجراء الاتصال بالخدمة، يمكنك بدء تصفح الصفحات الخاصة بها. قد تختلف وظائف مفاتيح الهاتف باختلاف الخدمات. اتبع النصوص الإرشادية التي تظهر على شاشة الهاتف. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

إذا تم اختيار حزمة البيانات كحامل البيانات، فسوف يظهر  أعلى يسار شاشة الهاتف أثناء التصفح. إذا استلمت مكالمة أو رسالة نصية، أو إذا أجريت مكالمة أثناء اتصال حزمة بيانات، فسوف يظهر  أعلى يمين شاشة الهاتف موضحًا أن اتصال حزمة البيانات مُعلق (قيد الانتظار). بعد المكالمات، يحاول الهاتف إعادة الاتصال بحزمة البيانات.

التصفح باستخدام مفاتيح الهاتف

تتلق في أي اتجاه للتصفح خلال الصفحة.

لاختيار العنصر المميز، اضغط على مفتاح المكالمات أو اختر **اختيار**.

لإدخال حروف وأرقام، اضغط على المفاتيح من ٠ إلى ٩، ولإدخال حروف خاصة اضغط على *.

الخيارات المتاحة أثناء التصفح

قد تكون الخيارات التالية متاحة: **Nokia.com**، **معلومات المحفظة**، **الصفحة الرئيسية**، **اختصارات**، **إضافة علامة**، **العلامات**، **خيارات الصفحة**، **التاريخ**، **روابط التنزيل**، **خيارات أخرى**، **إعادة تحميل**، **إنهاء**. وقد يعرض مزود الخدمة خيارات أخرى أيضاً.

الذاكرة الوسيطة هي ذاكرة تخزين مؤقتة تستخدم لحفظ البيانات بصفة مؤقتة. إذا حاولت الوصول، أو وصلت إلى معلومات سرية تحتاج إلى كلمات مرور؛ فقم بتفريغ الذاكرة الوسيطة بعد كل استعمال. المعلومات أو الخدمات التي استخدمتها محفوظة في ذاكرة الهاتف. لتفريغ الذاكرة الوسيطة، انظر "الذاكرة الوسيطة" الصفحة ١٠٩.

الاتصال المباشر

يدعم المتصفح الوظائف التي يمكنك الوصول إليها أثناء التصفح. يمكنك إجراء مكالمات هاتفية وإرسال نغمات DTMF أثناء إجراء اتصال صوتي، كما يمكن أيضاً حفظ اسم ورقم هاتف من إحدى الصفحات.

ضبط الشكل

أثناء التصفح، اضغط على **خيارات** < **خيارات أخرى** < **ضبط الشكل**، أو في وضع الاستعداد اضغط على **القائمة** < **ويب** < **الضبط** < **ضبط الشكل** ثم اختر من بين الخيارات التالية:

التفاف النص < **تشغيل** — لضبط استمرار عرض النص على الشاشة على السطر التالي. وفي حالة اختيار **إيقاف**، يتم اختصار النص.

حجم الخط < **صغير جداً** أو **صغير** أو **متوسط** — لضبط حجم الخط.

إظهار الصور < لا - لإخفاء الصور الموجودة على الصفحة. يمكن أن يؤدي ذلك إلى زيادة سرعة عملية تصفح الصفحات التي تحتوي على الكثير من الصور.

التنبيهات < التنبيه بالاتصال غير الآمن < نعم - لضبط الهاتف لإصدار تنبيه عند تحول الاتصال الآمن إلى اتصال غير آمن أثناء التصفح.

التنبيهات < التنبيه بالأشياء غير الآمنة < نعم - لضبط الهاتف لإصدار تنبيه في حالة احتواء صفحة آمنة على عنصر غير آمن. ولا تضمن تلك التنبيهات اتصالاً آمناً. لمزيد من المعلومات، انظر "حماية المتصفح"، الصفحة ١٠٩.

ترميز الحروف < ترميز المحتوى - لتحديد الترميز لمحتوي صفحة المتصفح.

ترميز الحروف < عناوين ويب (Unicode (UTF-8 < تشغيل - لضبط الهاتف لإرسال عنوان URL كترميز UTF-8. قد تحتاج إلى هذا الضبط عند الوصول إلى صفحة ويب تم إنشاؤها بلغة أجنبية.

بيانات الاسترجاع

بيانات الاسترجاع هي البيانات التي يحفظها أحد المواقع في الذاكرة المؤقتة للهاتف. كما يتم حفظ بيانات الاسترجاع حتى يتم مسح البيانات المحفوظة بالذاكرة المؤقتة. انظر "الذاكرة المؤقتة"، الصفحة ١٠٩.

أثناء التصفح، اضغط على **خيارات < خيارات أخرى < ضبط الشكل < ضبط الاسترجاع**، أو في وضع الاستعداد اختر **القائمة < ويب < الضبط < ضبط الحماية < بيانات الاسترجاع**. للسماح للهاتف باستلام بيانات الاسترجاع أو منعه، اختر **سماح أو رفض**.

نصوص البرمجة عبر اتصال آمن

يمكنك اختيار ما إذا كنت تسمح بتشغيل نصوص البرمجة من صفحة آمنة أم لا. حيث أن الهاتف يدعم نصوص برمجة لغة التعيين اللاسلكية WML.

١. أثناء التصفح، اختر **خيارات** < **خيارات أخرى** < **ضبط الحماية** < **ضبط النصوص** أو في وضع الاستعداد اختر **القائمة** < **ويب** < **الضبط** < **ضبط الحماية** < **نصوص البرمجة عبر اتصال آمن**.
٢. للسماح بتشغيل نصوص البرمجة، اختر **سماع**.

العلامات

يمكنك حفظ عناوين الصفحات كعلامات في ذاكرة الهاتف.

١. أثناء التصفح حدد **خيارات** < **العلامات** أو في وضع الاستعداد؛ حدد **القائمة** < **ويب** < **العلامات**.
٢. انتقل إلى إحدى العلامات وحددها، أو اضغط على مفتاح الاتصال لإجراء اتصال بالصفحة المرتبطة بالعلامة.
٣. اختر **خيارات** لعرض العلامة أو تعديلها أو حذفها أو إرسالها، أو لإنشاء علامة جديدة أو لحفظها في حافظة.

قد يكون في الجهاز بعض العلامات المحملة لمواقع لا تتبع نوكيا. لا تضمن نوكيا هذه المواقع ولا تقرأها. إذا اخترت الدخول إلى هذه المواقع، فيجب اتخاذ نفس الاحتياطات التي تتخذها مع أي موقع آخر حرصاً على الأمان أو المحتويات.

استلام علامة

عند استلام علامة مرسلة كعلامة، تظهر العبارة **تم استلام علامة**. ولحفظ العلامة، اختر **عرض** < **حفظ**. لعرض العلامة أو حذفها، اختر **خيارات** < **عرض** أو **مسح**. لرفض العلامة مباشرةً عقب استلامها، اضغط على **خروج** < **موافق**.

تنزيل الملفات

لتنزيل المزيد من النغمات أو الصور أو الألعاب أو التطبيقات على الهاتف (خدمة شبكة)، اضغط على القائمة < ويب > روابط التنزيل < تنزيل النغمات أو تنزيل رسومات أو تنزيل الألعاب أو تنزيل الفيديو أو تنزيل الموضوعات أو تنزيل التطبيقات.

هام: قم بتنصيب واستخدام التطبيقات وغيرها من البرامج فقط من مصادر توفر خدمة الحماية المناسبة ضد البرامج الضارة.



لحفظ كل الملفات التي تم تنزيلها تلقائيًا في الاستوديو اختر القائمة < ويب > الضبط < ضبط التنزيل > حفظ إلي > تشغيل.

صندوق واردة الخدمة

بإمكان الهاتف استلام رسائل خدمة (رسائل موجهة) مُرسلة من قبل مزود الخدمة (خدمة شبكة). وتعتبر رسائل الخدمة إشعارات بأمر عديدة مثل عناوين الأخبار، كما قد تحتوي على رسالة نصية أو عنوان إحدى الخدمات.

للوصول إلى صندوق واردة الخدمة في وضع الاستعداد، عند استلام إحدى رسائل الخدمة، اختر عرض. إذا اخترت خروج، فسيتم نقل الرسالة إلى صندوق واردة الخدمة. للوصول إلى صندوق واردة الخدمة فيما بعد، اضغط على القائمة < ويب > صندوق واردة الخدمة.

للوصول إلى صندوق واردة الخدمة أثناء التصفح، اختر خيارات < خيارات أخرى > صندوق واردة الخدمة. انتقل إلى الرسالة المطلوبة، ولتنشيط المتصفح وتنزيل المحتوى المميز، اختر تنزيل. لمسح حساب شخصي أو تشغيله، انتقل إليه، ثم اختر خيارات < التفاصيل أو مسح.

إعدادات صندوق الخدمة للوارد

اختر القائمة < ويب > الضبط < إعدادات صندوق الخدمة للوارد.

لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة، اختر رسائل الخدمة < تشغيل > أو إيقاف.

لضبط الهاتف لاستلام رسائل الخدمة من مؤلفي المحتوى المعتمدين من مزود الخدمة فقط، اختر

مرشح الرسائل < تشغيل. لعرض قائمة مؤلفي المحتوى المعتمدين، اختر القنوات المؤثقة.

لضبط الهاتف لتنشيط المتصفح تلقائياً من وضع الاستعداد عند استلامه لرسالة خدمة، اختر اتصال

آلي < تشغيل. في حالة اختيار إيقاف، يقوم الهاتف بتنشيط المتصفح فقط بعد اختيار تنزيل عند استلام الهاتف لرسالة خدمة.

الذاكرة المؤقتة

الذاكرة المؤقتة هي موضع في الذاكرة يتم استخدامه لتخزين معلومات مؤقتة. إذا استخدمت أو حاولت استخدام معلومات سرية تحتاج إلى رقم سري، فقم بتفريغ هذه الذاكرة بعد كل استعمال كي تفرغ هذه الذاكرة. المعلومات أو الخدمات التي استخدمتها محفوظة في الذاكرة المؤقتة للهاتف.

لمسح الذاكرة المؤقتة، عليك أثناء التصفح بتحديد خيارات < خيارات أخرى > تفريغ الذاكرة أو في وضع الاستعداد؛ حدد القائمة < ويب > تفريغ الذاكرة المؤقتة.

حماية المتصفح

قد يلزم وجود مزايا الحماية لبعض الخدمات، مثل الخدمات المصرفية أو التسوق عبر الإنترنت. كما يلزم توفر شهادات حماية ووحدة حماية لإجراء مثل هذه الاتصالات والتي قد تكون متاحة على بطاقة SIM الخاصة بك. لمزيد من المعلومات، اتصل بمزود الخدمة.

وحدة الحماية

تعمل وحدة الحماية على تحسين خدمات حماية التطبيقات التي تتطلب اتصال بالمتصفح وتسمح لك باستخدام التوقيع الرقمي. وقد تحتوي وحدة الحماية على شهادات إلى جانب المفاتيح عامة والمفاتيح خاصة. ويتم حفظ الشهادات في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

اختر القائمة < ويب > الضبط < ضبط الحماية > ضبط وحدة الحماية ثم اختر من بين الخيارات التالية:

بيانات وحدة الحماية — لعرض عنوان وحدة الحماية وحالتها وجهة التصنيع ورقمها المسلسل.

طلب الرمز الشخصي للوحدة — لضبط الهاتف لطلب الرمز الشخصي للوحدة عند استخدام الخدمات التي توفرها وحدة الحماية. أدخل الرمز واختر **تشغيل**. لتعطيل طلب الرمز الشخصي للوحدة، اختر **إيقاف**.

تغيير الرمز الشخصي للوحدة — لتغيير الرمز الشخصي للوحدة إذا كانت وحدة الحماية تسمح بذلك. أدخل الرمز الشخصي الحالي للوحدة، ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.

تغيير الرمز الشخصي للتوقيع — لتغيير الرمز الشخصي للتوقيع والخاص بالتوقيع الرقمي. حدد الرمز الشخصي للتوقيع المطلوب تغييره. أدخل الرمز الشخصي الحالي، ثم أدخل الرمز الجديد مرتين.

انظر أيضًا "رموز الوصول"، الصفحة ١٤.

الشهادات

هام: حتى لو كان استخدام الشهادات يقلل بدرجة ملحوظة من المخاطر المحتملة في الاتصالات البعيدة وتثبيت البرامج، لكن يجب استخدامها بشكل صحيح لكي تستفيد من درجات الأمان العليا. وجود شهادة حماية بحد ذاته لا يعني توفر أي نوع من الحماية ولهذا يجب أن تتضمن إدارة شهادة التعريف الإلكترونية على شهادات صحيحة وأصلية أو موثوق بها لتوفير مستوى أعلى من الأمان. إن للشهادات فترة صلاحية محددة. إذا تم عرض Expired certificate (انتهت فترة الصلاحية



للشهادة المحددة) أو Certificate not valid yet (لم تبدأ فترة الصلاحية للشهادة المحددة بعد) حتى لو كانت الشهادة صالحة، فتأكد من صحة التاريخ والوقت الموجودين حالياً بالهاتف. قبل تغيير الضبط الخاص بأي شهادة، يجب التأكد من أنك تتق بالفعّل في مالك الشهادة وأن الشهادة تنتمي بالفعل إلى المالك المسرود بالقائمة.

يوجد ثلاثة أنواع من الشهادات: شهادات مركز الخدمة وشهادات التفويض وشهادات المستخدم. يمكنك استلام تلك الشهادات من مزود الخدمة الخاص بك. قد يتم حفظ شهادات التفويض وشهادات المستخدم في وحدة الحماية بواسطة مزود الخدمة.

لعرض شهادات التفويض وشهادات المستخدم التي تم تنزيلها إلى الهاتف، اختر **القائمة > ويب > الضبط > ضبط الحماية > شهادات التفويض أو شهادات المستخدم**.

يظهر مؤشر الحماية  أثناء إجراء اتصال، إذا كان نقل البيانات بين الهاتف ومركز خدمة المحتويات مشفراً.

لا يشير رمز الحماية إلى أن عملية نقل البيانات بين البوابة ومركز خدمة المحتويات (أو المكان المخصص لحفظ المورد المطلوب) آمنة. يرجع تأمين نقل البيانات بين البوابة ومركز خدمة المحتويات إلى مزود الخدمة.

التوقيع الرقمي

يمكنك إجراء التوقيعات الرقمية بالهاتف إذا احتوت بطاقة SIM على وحدة حماية. ويمثل استخدام التوقيع الرقمي قيامك بتوقيع اسمك على فاتورة ورقية أو عقد أو أي مستند آخر. ولعمل توقيع رقمي، اختر ارتباطاً على إحدى الصفحات، مثل عنوان الكتاب المطلوب شرائه وسعره. وسوف يتم عرض النص المطلوب توقيعه، وغالباً ما يحتوي هذا النص على المبلغ والتاريخ.

تأكد أن عنوان رأس الصفحة هو **قراءة** وتأكد أيضًا من عرض رمز التوقيع الرقمي . إذا لم يظهر رمز التوقيع الرقمي، فسوف يشير ذلك إلى وجود خرق للحماية، حيث ينبغي عليك حينئذ عدم إدخال أية بيانات شخصية مثل الرمز الشخصي للتوقيع. لتوقيع النص، اقرأ النص بالكامل أولاً ثم اختر **توقيع**. قد يصعب احتواء النص داخل شاشة واحدة. لذا، تأكد من تنقلك خلال النص وقراءته قبل التوقيع. اختر شهادة المستخدم المطلوب استخدامها. أدخل الرمز الشخصي للتوقيع PIN (انظر "رموز الوصول"، الصفحة ١٤) واختر **موافق**. يختفي رمز التوقيع الرقمي، وقد تعرض الخدمة تأكيدًا لعملية الشراء.

■ خدمات البطاقة



قد توفر بطاقة SIM الخاصة بك خدمات إضافية يمكنك الوصول إليها. يتم عرض هذه القائمة فقط إذا كانت بطاقة SIM تدعمها. ويعتمد اسم القائمة ومحتوياتها على بطاقة SIM.

للحصول على معلومات حول كيفية استخدام خدمات بطاقة SIM ومدى توفرها يرجى مراجعة أقرب تاجر بطاقات SIM الذي قد يكون مزود الخدمة أو مشغل الشبكة أو أي مركز آخر.

يمكنك ضبط الهاتف لعرض رسائل التأكيد المتبادلة بين الهاتف والشبكة عند استخدام خدمات البطاقة SIM بواسطة تحديد الخيار **نعم** الموجود ضمن القائمة **تأكيد تطبيقات خدمات البطاقة** في القائمة **ضبط الهاتف**.

لاحظ أن الوصول إلى هذه الخدمات قد يتضمن إرسال رسائل أو إجراء مكالمات هاتفية قد تتحمل أنت تكلفتها.

٧. التوصيل بالكمبيوتر

■ مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite

يمكنك استخدام الهاتف مع مجموعة متنوعة من تطبيقات اتصالات أجهزة الكمبيوتر وتطبيقات اتصالات البيانات. يمكنك من خلال مجموعة برامج الكمبيوتر PC Suite مزمنة "الأسماء" و"التقويم" و"ملاحظات المهام" فيما بين الهاتف وجهاز الكمبيوتر المتوافق أو مركز خدمة الإنترنت عن بُعد (خدمة شبكة).

يمكنك العثور على المزيد من المعلومات حول مجموعة برامج الكمبيوتر PC suite على القرص المدمج CD الذي يتم الحصول عليه مع الهاتف وعلى سبيل المثال، الملفات القابلة للتنزيل في منطقة الدعم بموقع الويب الخاص بنوكيا، www.nokia.com/support.

■ حزمة البيانات وHSCSD وCSD

يمكنك من خلال الهاتف استخدام خدمات حزمة البيانات وHSCSD (البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة) وCSD (البيانات المنقولة بالدائرة، **بيانات GSM**).

لمعرفة مدى توفر خدمات البيانات والاشتراك بها، اتصل بمشغل الشبكة أو بمزود الخدمة.

يؤدي استخدام خدمات البيانات المنقولة بالدائرة عالية السرعة HSCSD إلى استهلاك طاقة بطارية الهاتف بشكل أسرع من اتصالات الصوت العادي أو اتصالات البيانات العادية. قد تحتاج إلى توصيل الهاتف بجهاز الشحن أثناء نقل البيانات.

انظر "حزمة البيانات EGPRS"، الصفحة ٧٣.

■ تطبيقات اتصال البيانات

للحصول على معلومات حول استخدام تطبيق اتصال البيانات، ارجع إلى الوثائق المرفقة بالتطبيق. لا يُوصى بإجراء المكالمات الهاتفية أو الرد عليها أثناء اتصال بالكمبيوتر، حيث قد يؤدي ذلك إلى تعطيل عملية الاتصال.

للحصول على أداء أفضل أثناء اتصالات البيانات، ضع الهاتف فوق سطح ثابت مع توجيه لوحة المفاتيح لأسفل. ولا تحرك الهاتف أثناء اتصال البيانات.

٨. معلومات البطارية

■ الشحن والتفريغ

يتم تزويد الجهاز بالطاقة بواسطة بطارية قابلة للشحن عدة مرات. لاحظ أن الأداء الكامل يحصل بعد دورتين أو ثلاث دورات تامة من الشحن والتفريغ. يمكن شحن البطارية وتفريغها مئات المرات إلى أن تستهلك في نهاية الأمر. عندما يقل زمن التشغيل (زمن التحدث مع زمن الانتظار) بشكل ملحوظ عن مقداره العادي، فقد حان الوقت لاستبدال بطارية جديدة. استخدم البطاريات المعتمدة من قبل شركة Nokia وقم بإعادة شحن البطارية فقط باستخدام أجهزة الشحن المعتمدة من قبل شركة Nokia والتي تم تصميمها كي تلائم هذا الجهاز.

حينما لا يكون جهاز الشحن قيد الاستخدام، فصله عن التيار الكهربائي. لا تترك البطارية مرتبطة بجهاز الشحن. الشحن الفائض قد يقصر من عمر البطارية. إذا تراكمت البطارية كاملة الشحن دون استخدامها، فسيتم تفريغها تلقائيًا بمرور الوقت. تؤثر درجات الحرارة غير المعتدلة على قابلية البطارية للشحن.

استخدم البطارية للغرض المراد منها فقط. لا تستعمل أبدًا أية أجهزة شحن أو بطارية متضررة.

لا تستخدم دائرة قصر مع البطارية. قد يحدث تلامس في الدائرة دون قصد عندما يتم توصيل مباشر بين القطبين الموجب (+) والسالب (-) للبطارية. (وهي الأشرطة المعدنية على ظهر البطارية). على سبيل المثال، عندما تحمل بطارية احتياطية في جيبك أو محفظتك، قد يُتلف تقصير دائرة الوصلات البطارية أو الجسم الموصل.

سوف يقلل ترك البطارية في أماكن ساخنة أو باردة، مثل السيارة المغلقة سواء في الأجواء الصيفية أو الشتوية، من قدرة البطارية وعمرها ومن قابلية البطارية للشحن. حاول دائمًا الاحتفاظ بالبطارية بين درجتي ١٥ و ٢٥ درجة مئوية (٥٩ و ٧٧ فهرنهايت). إن بطارية حارة أو باردة قد لا تعمل لفترة مؤقتة حتى لو كانت البطارية كاملة الشحن. أداء البطارية محدود بشكل خاص عندما تكون درجة الحرارة أقل من درجة التجمد.

لا تُلْقِ البطاريات في النار فقد تنفجر. كما قد تنفجر البطاريات إذا تعرضت للتلوث. قم بالتخلص من البطاريات وفقاً للتعليمات المحلية. يُرجى إعادة تدوير البطاريات في حال كان ذلك ممكناً. لا تُلْقِ البطاريات القديمة مع النفايات المنزلية.

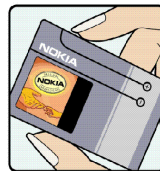
■ إرشادات التحقق من بطارية نوكيا

استخدم دوماً بطاريات نوكيا أصلية لحمايتك. لإجراء فحص للتأكد من أن البطارية التي لديك هي بطارية أصلية من نوكيا، قم بشرائها من موزع نوكيا معتمد وابحث عن شعار ملصقات نوكيا الأصلية على غلاف البيع وافحص علامة التسجيل الرسومية باستخدام الخطوات التالية:

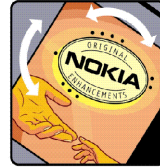
لا يُعد إتمام الخطوات الأربعة بنجاح تأكيداً تاماً للتحقق من البطارية. إذا كان لديك أي سبب يجعلك تؤمن بأن البطارية التي لديك ليست بطارية أصلية من نوكيا، فينبغي عليك التوقف عن استخدامها والذهاب بها إلى أقرب نقطة خدمة أو موزع نوكيا معتمد للحصول على المساعدة. سوف تقوم نقطة خدمة نوكيا أو موزع نوكيا المعتمد بفحص البطارية للتحقق من أصالتها. إذا تعذر التحقق من أصالة البطارية، فقم بإعادتها إلى المكان التي تم شراؤها منه.

التحقق من العلامة الرسومية

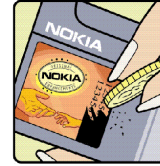
١. عند النظر إلى العلامة الرسومية، ينبغي أن ترى رمز اتصال الأيدي الخاص بنوكيا من زاوية والشعار Nokia Original Enhancements عند النظر من زاوية أخرى.



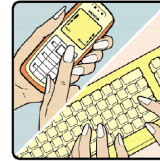
٢. عند إمالة العلامة الرسومية بزواوية ناحية اليسار واليمين ولأسفل وأعلى، ينبغي أن ترى نقطة ونقطتين وثلاثاً وأربع نقاط على كل جانب على التوالي.



٣. اخذ جانب العلامة للكشف عن الرمز المكون من ٢٠ رقم، ١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧٦٥٤٣٢١٠ على سبيل المثال. أدر البطارية بحيث تكون الأرقام متجهة لأعلى. نتم قراءة الأرقام العشرين بدءاً من الرقم الموجود في الصف العلوي متبوعة بالأرقام الموجودة بالصف السفلي.



٤. تأكد من صلاحية الرمز المكون من عشرين رقماً بواسطة اتباع الإرشادات الموجودة على العنوان www.nokia.com/batterycheck.
لكتابة رسالة نصية، أدخل الرمز المكون من عشرين رقماً، ١٢٣٤٥٦٧٨٩١٩٨٧٦٥٤٣٢١٠ على سبيل المثال وأرسله إلى الرقم +٤٤ ٧٧٨٦ ٢٠٠٢٧٦.
سوف يتم تطبيق التكاليف الخاصة بالمشغل المحلي والدولي.
ينبغي أن تتسلم رسالة تشير إلى إمكانية الوثوق بالرمز.



ماذا لو كانت البطارية غير أصلية؟

إذا تعذر التأكد من أصالة بطارية نوكيا من خلال الرسم الموجود على العلامة، فيُرجى عدم استخدامها. اذهب بالبطارية إلى أقرب نقطة خدمة أو موزع نوكيا معتمد للمساعدة. قد يمثل استخدام بطارية غير معتمدة من قبل

جهة التصنيع خطرًا وقد ينتج عنه أداء ضعيفًا وتلف الجهاز وملحقاته. وقد يتسبب ذلك أيضًا في إبطال أي تصديق أو تطبيق للضمان على الجهاز.

للعثور على المزيد حول بطاريات نوكيا الأصلية، تفضل بزيارة الموقع www.nokia.com/battery.

العناية والصيانة

إن جهازك حصيد تصميم متميز وبراعة في التنفيذ، لذا يستوجب معاملته بعناية. الاقتراحات أدناه ستساعدك على الإبقاء بكل شروط الضمان.

- حافظ على بقاء الجهاز جافاً. تحتوي مياه المطر والرطوبة وجميع أنواع السوائل على مواد معدنية تؤدي إلى تآكل الدوائر الإلكترونية. في حال تعرض الجهاز للبلل قم بإزالة البطارية ودع الجهاز حتى يجف تماماً قبل إعادة تثبيت البطارية.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن مناطق مغبرة أو متسخة. وذلك لاحتمال تعرض الأجزاء المتحركة والمكونات الإلكترونية للضرر.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الحرارة. الحرارة المرتفعة قد تقصر من عمر الأجهزة الإلكترونية، وتضر البطاريات وتلوي أو تذيب بعض أنواع البلاستيك.
- حافظ على بقاء الجهاز بعيداً عن الأماكن الباردة. عندما يعود الجهاز (إلى درجة الحرارة العادية)، قد تتكون رطوبة داخل الجهاز مما قد يسبب ضرراً لألواح الدوائر الإلكترونية.
- قم بفتح الجهاز وفقاً للتعليمات المفصلة في هذا الدليل فقط.
- لا تسقط الجهاز، أو تدق عليه، أو تهزه. المعاملة الخشنة قد تكسر ألواح الدوائر الداخلية والميكانيكية الرقيقة.
- لا تستخدم كيموايات مركزة أو محاليل التنظيف أو المنظفات القوية لتنظيف الجهاز.
- لا تدهن الجهاز. الدهان قد يسد أجزاء الجهاز المتحركة ويمنع التشغيل الاعتيادي.
- استخدم قطعة قماش نظيفة وجافة لتنظيف العدسات (على سبيل المثال عدسة الكاميرا أو عدسات جهاز الإحساس المقربة أو عدسات جهاز الإحساس الخفيفة).
- استخدم الهوائي المجهز مع الهاتف أو هوائياً معتمداً فقط. إن استعمال هوائيات أو تعديلات أو تحسينات غير معتمدة قد يسبب ضرراً للجهاز، وينتهك تعليمات استخدام الأجهزة اللاسلكية.
- استخدم أجهزة الشحن في الداخل.

- وقم بإنشاء نسخة احتياطية من البيانات التي ترغب في حفظها (مثل الأسماء وملاحظات التقويم) قبل إرسال الجهاز إلى مركز صيانة معتمد.

كافة الاقتراحات المذكورة أعلاه خاصة بجهازك وبالبطارية وبجهاز الشحن أو بأية تحسينات أخرى. في حال تعطل أي من هذه الأجهزة، اعرض الجهاز على أقرب مركز صيانة معتمد.

معلومات أمان إضافية

قد يحتوي الجهاز وتحسيناته على أجزاء صغيرة. احفظ هذه الأجزاء بعيدًا عن متناول الأطفال.

■ بيئة التشغيل

عليك اتباع الأنظمة الخاصة في المنطقة التي تكون فيها وأن تغلق جهازك دائمًا عندما يكون استخدامه محظورًا أو قد يسبب تشويشًا أو خطرًا. استخدم الجهاز في الوضع الطبيعي فقط (على الأذن). يفي هذا المنتج بالخطوط الإرشادية لموجات (RF) عند استعماله إما بموقع الاستعمال العادي على الأذن أو عند وضعه على مسافة ١,٥ سم على الأقل من الجسم. وعند استعمال علبة حمل، أو مشبك بالحزام أو حامل لتشغيله وهو على الجسم، فينبغي ألا يحتوي أي منها على معدن، وينبغي وضع الجهاز على بُعد المسافة المحددة أعلاه من الجسم.

كي يتمكن من إرسال ملفات البيانات أو الرسائل، سيحتاج الجهاز إلى توصيل عالي الجودة بالشبكة. أحيانًا قد تَؤَجل عملية إرسال ملفات البيانات أو الرسائل حتى يكون هذا التوصيل متوفرًا. تأكد من اتباع إرشادات المسافة من الجسم المذكورة آنفا حتى إنهاء عملية الإرسال.

بعض أجزاء الهاتف مغطاة. لذا قد يجذب الهاتف المعادن، وعلى من يستعمل أجهزة سمع أن لا يستخدم الهاتف على أنه عند استعمال هذه الأجهزة. لا تضع بطاقات الائتمان أو وسائط التخزين المغطاة الأخرى قرب الهاتف لأن المعلومات المخزنة عليها قد تُمحى.

■ الأجهزة الطبية

إن عمل أي جهاز لاسلكي، بما في ذلك الهواتف المحمولة، قد يتداخل مع وظيفة المعدات الطبية ذات الحماية غير الكافية. استشر طبيبًا أو مهندسًا طبيًا لمعرفة ما إذا كانت المعدات مزودة بالحماية الكافية من التردد

اللاسلكي الخارجي أو إذا كان لديك أي سؤال. أغلق الجهاز في مراكز الرعاية الطبية عند وجود تعليمات أو ملصقات تأمر بذلك. قد تستعمل المستشفيات ومراكز الرعاية الطبية معدات حساسة للترددات اللاسلكية الخارجية.

أجهزة ضبط نبضات القلب

ينصح بمتى هذه الأجهزة بالمحافظة على مسافة لا تقل عن ١٥,٣ سم (٦ بوصات) ما بين جهاز ضبط نبضات القلب والهاتف المحمول وذلك لتفادي أي تشويش محتمل لجهاز ضبط نبضات القلب. إن هذه التوصيات مطابقة للأبحاث المستقلة التي قام بها معهد أبحاث التقنية اللاسلكية Wireless Technology Research ولتوصياته. على الأشخاص الذين يحملون أجهزة ضبط نبضات القلب مراعاة ما يلي:

- احتفظ بالهاتف بعيداً عن أجهزة ضبط نبضات القلب بمسافة تزيد عن ١٥,٣ سم (٦ بوصة) عندما يكون الهاتف في وضع الاستخدام.
 - لا تحمل الهاتف في الجيب الأمامي للصدر.
 - أثناء استخدام الهاتف، ضع الهاتف قرب الأذن المقابلة لجهة جهاز ضبط نبضات القلب وذلك لتقليل احتمالات التشويش إلى أقصى حد ممكن.
- إذا ظننت أن هناك أي تشويش، فأغلق الهاتف فوراً وحركه بعيداً.

أجهزة السمع

بعض الأجهزة الرقمية اللاسلكية قد تسبب تشويشاً لبعض أجهزة السمع. في هذه الحالة بإمكانك مراجعة مزود الخدمة.

■ السيارات

قد تؤثر إشارات التردد اللاسلكي RF سلبيًا على الأنظمة الإلكترونية في السيارة (كمنظم حقن الوقود ونظام عدم الانزلاق وتحديد السرعة، والوسائد الهوائية الواقية)، وذلك إذا كانت هذه الأنظمة مركبة تركيباً خاطئاً أو غير محمية بصورة كافية. لمزيد من المعلومات، يُرجى مراجعة الشركة المنتجة أو الوكيل بخصوص سيارتك أو بخصوص المعدات الإضافية.

يجب تركيب الجهاز في السيارة أو صيانته من قبل الأشخاص المؤهلين فقط. التركيب الخاطئ أو الصيانة الخاطئة قد تكون خطرًا وربما تبطل أي ضمان خاص بالجهاز. تأكد بانتظام أن جميع أجهزة الهاتف اللاسلكي في سيارتك مركبة بصورة صحيحة وتعمل جيدًا. لا تخزن أو تحمل السوائل القابلة للاشتعال أو الغازات أو المواد القابلة للانفجار في نفس المكان الذي يوجد فيه الجهاز أو أجزأؤه أو تحسيناته. بالنسبة للسيارات المزودة بالوسائد الهوائية الواقية، تذكر أن الوسادة الهوائية تفتح بقوة شديدة. لا تضع الأجهزة اللاسلكية، سواء كانت ثابتة أو متحركة، فوق الوسادة أو في الفراغ المخصص لانتفاخ هذه الوسادة. إذا كانت الأجهزة غير مركبة تركيبًا صحيحًا وتفتح الوسادة، ربما ينجم عن ذلك إصابة خطيرة.

يمنع استخدام الهاتف أثناء الطيران. أغلق الهاتف قبل الصعود إلى الطائرة. إن استخدام الأجهزة الخلوية داخل الطائرة قد يشكل خطرًا على عمل الطائرة ويكون مغلًا بشبكة الاتصالات اللاسلكية ومخالفًا للقانون.

■ أماكن قابلة للانفجار

أغلق جهازك في أية منطقة ذات مواد قابلة للانفجار وامتنل لكافة الإعلانات والتعليمات. إن الأماكن القابلة للانفجار هي تلك المناطق التي يطلب منك عادةً فيها إطفاء محرك سيارتك. من المحتمل أن تسبب شرارة في مثل هذه المناطق انفجارًا أو حريقًا يؤدي إلى الإصابة أو حتى إلى الوفاة. يُنصح بإغلاق الجهاز بالقرب من محطات التزود بالوقود مثل مضخات الغاز في محطات الخدمة. تذكر بالحاجة إلى الانتباه إلى الأماكن التي تحظر استخدام أجهزة البث والإرسال داخل مستودعات الوقود (مناطق خزن وتوزيع الوقود) والمصانع الكيماوية أو المناطق

التي تجري فيها عمليات التفجير. إن المناطق القابلة للانفجار كثيرًا ما تكون مبينة بوضوح ولكن ليس دائمًا. منها الأماكن السفلية في الزوارق، ومناطق تحويل أو خزن المواد الكيماوية، والشاحنات التي تستخدم الغازات المسالة (كالبروبين أو البوتان) والمناطق التي يحتوي هوائها على كيماويات أو جزيئات كالحبوب أو الغبار أو مساحيق المعادن.

■ نداءات الطوارئ

هام:



إن هذا الجهاز، كأى هاتف لاسلكي، يعمل باستخدام الإشارات اللاسلكية والشبكات اللاسلكية والشبكات الأرضية بالإضافة إلى وظائف يحددها المستخدم. ولذلك لا يمكن ضمان الاتصالات في جميع الأحوال. لذا لا تعتمد كلية على الجهاز اللاسلكي في الاتصالات الضرورية مثل حالات الطوارئ الطبية.

لإجراء نداء طوارئ:

١. افتح الجهاز إذا لم يكن مفتوحًا. تأكد من وجود إشارة كافية.
 ٢. بعض الشبكات قد تطلب إدخال بطاقة SIM سارية المفعول في الجهاز.
 ٣. اضغط على مفتاح الإنهاء لأي عدد مطلوب من المرات لمسح الشاشة وتجهيز الهاتف لإجراء المكالمات.
 ٤. ادخل رقم الطوارئ الرسمي لمنطقتك الحالية. تختلف أرقام الطوارئ من مكان إلى آخر.
 ٤. اضغط على مفتاح الاتصال.
- إذا كانت بعض المزايا قيد الاستخدام، فقد تحتاج إلى إغلاقها قبل أن تتمكن من إجراء نداء طوارئ. في حال لم يكن الجهاز متصلًا بالشبكة أو في حال كنت على متن طائرة عليك القيام بتشغيل الهاتف من خلال تحديد وظائفه قبل أن تتمكن من إجراء نداء طوارئ. لمزيد من المعلومات راجع هذا الدليل أو مزود الخدمة.
- عند إجراء نداء طوارئ، احرص على إعطاء كافة المعلومات المطلوبة بدقة. تذكر أن جهازك المحمول هو ربما الوسيلة الوحيدة للاتصال من موقع الحادث. لا تتبه المكالمة حتى يُطلب منك ذلك.

■ معلومات عن شهادة (SAR)

طراز الجهاز هذا يتناسب مع الإرشادات الدولية للتعرض للأمواج الراديو.

جهاز هاتفك هو أيضًا جهاز إرسال واستقبال. وهو مصمم ومصنوع بحيث لا يتجاوز إرساله اللاسلكي مستوى التعرض للتردد اللاسلكي (RF) الموصى به من قِبل الإرشادات الدولية (ICNIRP). هذه الإرشادات هي جزء من مواصفات شاملة وتحدد مستويات إشارات RF للطاقة المسموحة لجميع السكان. هذه الإرشادات تعتمد على مستويات وضعت من قبل مؤسسات علمية مستقلة. وضعت هذه المستويات من خلال تقديرات دراسات علمية دورية. هذه المواصفات تشمل حيز أمان واسع يضمن سلامة جميع الأشخاص بغض النظر عن الأعمار أو صحة الأشخاص.

تشمل مواصفات التعرض للأجهزة المحمولة وحدة قياس تسمى قيمة الاستيعاب المحددة (Specific Absorption Rate) أو SAR. الحد الأقصى لـ SAR كما تم تحديده من قبل المواصفات الدولية هو ٢,٠ واط/كغم*. يتم تحديد اختبارات SAR باستخدام أوضاع التشغيل القياسية في حالة إرسال الجهاز بأقصى مستوى طاقة مصدق عليه في جميع نطاقات التردد المختبرة. اختبار SAR يحدد في حالة الإرسال القصوى، مستوى SAR الفعلية خلال تشغيل الجهاز يكون أقل بكثير من الحد الأقصى المسموح به. أعد الجهاز بحيث يعمل على عدة مستويات من الطاقة ويستعمل الطاقة المطلوبة فقط للوصول لشبكة الاتصال. بشكل عام، كلما تكون أقرب على هوائي شبكة الاتصال، كلما استخدم الجهاز طاقة أقل.

الحد الأقصى لـ SAR خلال تشغيل الهاتف عند اختباره على الأذن هو ٠,٥ واط/كغم.

قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقرير والاختبار الوطنية وموجة الشبكة. وقد يؤدي استخدام الإكسسوارات والتعزيزات بالهاتف إلى الحصول على قيم SAR مختلفة. ويمكن الحصول على معلومات إضافية عن قيم SAR في القسم الخاص بمعلومات المنتجات على موقع الويب www.nokia.com.

*حد SAR للأجهزة المحمولة التي يستخدمها الجمهور العام هو ٢,٠ واط/كغم بمعدل متوسط على كل ١٠ غرامات من نسيج الجسم. يتضمن المعيار هامشًا كبيرًا من الأمان لتوفير حماية إضافية للجمهور ولإيضاح أية تغييرات في القياسات. قد تتغير قيم SAR بناءً على متطلبات التقارير القومية وموجة الشبكة.

للحصول على معلومات حول SAR في مناطق أخرى، يُرجى الرجوع إلى المعلومات الواردة تحت معلومات المنتج على الموقع www.nokia.com.